

26 жніўня 1994 г.

№ 34 (3756)

Кошт 25 руб.

АПАЛАГЕТЫКА АДРАДЖЭННЯ

Васіль АЎРАМЕНКА: «Я лічу, што менавіта нацыянальны прагматызм мусіць стаць галоўным кірункам беларускага развіцця, і наша Адраджэнне адбудзецца тады, калі тутэйшыя нацыяналісты стануць эканамістамі, а эканамісты — нацыяналістамі».

ГОЛАС ДУШЫ ПЛЮС ХАРАКТАР

І верасня «Песнярам» — 25.
Уладзімір МУЛЯВІН распавядае пра гісторыю станаўлення спыннага ансамбля.

САМАЯ ГАНЕБНАЯ СТАРОНКА

Ігар МЯДЗВЕДЗЕЎ: «Выкараненне царкоўнай уніі, якое здзяйснялася царызмам пад знакам аднаўлення нібыта «спрадвечна рускага праваслаўнага аблічча» большай часткі зямель, інкарпараваных у склад Расейскай імперыі ў выніку падзелаў Рэчы Паспалітай, цягнулася з XVIII да пачатку XX стагоддзя. «Отторгнуты насиліем — воссоединены любовью» — вось дактрынальная формула, лейтматыў рускай дакастрычніцкай гістарыяграфіі». Як жа было на самой справе?

БУДЗЬМА РАЗАМ!

Як нам паведамілі з ДАП «Мінская пошта», 19 жніўня ва ўсе паштовыя аддзяленні краіны была даслана тэлеграма, у якой выпраўлена прыкрая недарэчнасць — названы кошт падпіскі на «ЛіМ». А таму, паважаныя прыхільнікі «ЛіМа», патрабуйце, каб на вашых поштах не адмаўлялі ў падпісцы на «ЛіМ». Яшчэ раз нагадаем — кошт падпіскі на нашае выданне на чацвёрты квартал гэтага года:

- на 3 месяцы — 600 рублёў;
- на 2 месяцы — 400 рублёў;
- на 1 месяц — 200 рублёў.

Наш індэкс — 63856

Падпішыцеся на «ЛіМ» — ужо сёння
Атрымлівайце «ЛіМ» — кожную пятніцу
Чытайце «ЛіМ» — увесь тыдзень



«БЕЗ ДУХА КРЫНІЦ У РОДНЫМ КРАЮ»

Здавалася б, што вабіць гэтак з далёкай замежнай краіны чалавека дадому, у край бедны, разрабаваны, няласкавы, а часам і проста варожы?..

Паўстагоддзя мінула, не птушка крылом махнула, а памяць не прытупілася, а боль востры. Дадому, да родных берагоў і крыніц. Непераадольны кліч. Дзякуй Богу, радзіма цяпер адкрытая...

Эмігранты прыязджаюць, каб урэшце суняць гэты сверб душы, а бачаць, што крыніцы перасохлыя, што тат — няма. І нават вёсак няма...

(Працяг на стар. 11)

На здымку: беларус з Амерыкі Міхась СЕНЬКА, беларус з Аўстраліі Антон ЦІХІНСКІ і Яўген ЛЕЦКА — заснавальнік вядомага згуртавання «Бацькаўшчына».

Фота А. КЛЕШЧУКА

«3ГОДА» — ДРЭННЫ САЮЗІ К

Здавалася б, дробязь — «зняць» з нашых грошай нулік, якога, дарчы, на іх і не было, і надалей карыстацца выключна наміналам. Але як уеўся гэты «нулік, якога не было» у нашу памяць, як цяжка ад яго адмовіцца! Яшчэ і цяпер касірка ў крамах пры разліках спачатку дадаюць да нямінала «нулік, якога няма», а потым аддымаюць яго. Блытаніна несусветная.

І з-за чаго: з-за нуліка, якога няма, якога не было, які прыдумалі некалі, каб выраўнаць беларускія «зайчыкі» з расійскімі «драўлянымі». Цяпер «нулік, якога не было», знялі, зноў жа, каб выраўнаць нашыя рублі з расійскімі.

І гадавую інфляцыю — як карова языком злізала, і абмен цяпер, пры ўступленні ў «рублёвую зону», можна зрабіць, як і абяцаў Кебич, — «адзін да аднаго», ці «да двух», ну ў крайнім выпадку, «да трох»...

Хітрая штука «нулік, якога не было», і якім, аказваецца, дальнабачным быў чалавек, што яго прыдумаў...

СЕНСАЦЫЯ ТЫДНЯ

Ні больш, ні менш — у пракуратуру быў нядарна выкліканы Уладзімір Скапа, галоўны рэдактар «Віцебскага рабочага» — цяпер незалежнай газеты, а раней органа Віцебскага аблкома КПБ. Там ён атрымаў афіцыйнае папярэджанне аб недапушчэнні публікацый, у якіх абражаюцца дзяржаўныя сімвалы Беларусі. Прычынай папярэджання стаў надрукаваны напярэдні прэзідэнцкіх выбараў артыкул, у якім былі недастаткова выказаныя пра герб і сцяг Беларусі. Інфармацыя гэтая сенсацыйная для нас, бо за невялікі час дзяржаўнасці беларускай сімволікі падобных папярэджанняў суды Беларусі павінны былі вынесці сотні, тысячы... Як бы камусьці і не падабаўся наш штандарт і наш герб, пакуль яны канстытуцыйныя, дзяржава, калі яна паважае самую сябе, павінна бараніць іх. Нагадаем, што Расія, якая на гэтым тыдні адзначыла новае дзяржаўнае свята — Дзень сцяга, хоць ворагаў у пятроўскага «трыкалора», поўна ж, не менш, чымсці ў нашага «бел-чырвона-белага».

ЛІЧБА ТЫДНЯ

25-я па ліку партыя зарэгістравана ў мінулы пятніцу ў Міністэрства Беларусі. Сваю новую партыю вядомы яўрэйскі дзеяч Мікола Шэляговіч назваў Усебеларускай партыяй народнага адзінства і згоды (УАЗ). Па ягоных словах, асноўнае адозвенне УАЗ ад іншых партый у яе скіраванасці на правінцы — дзве трэці кіраўніцтва новай партыі складаюць прадстаўнікі раённых і гарадскіх структур улады. Другая асаблівасць партыі — правядзенне палітыкі нацыянальнае разнастайнасці і дзяржаўнага адзінства. Маркучы там, што партыя зарэгістравана ў незалежнай дзяржаве Беларусі, размова ідзе пра дзяржаўнае адзінства Беларусі. Найжо прыхільнік аднаўлення СССР і аўтаноміі яўдэаў прызнаў нарэшце краіну Беларусь? Ці ён па-ранейшаму жыве ў СССР?

«РАДАСЦЬ» ТЫДНЯ

Як паведаміла агенства РІД, да верасня ў Беларусі, магчыма, будзе ліквідавана праблема недахопу наўных грошай. У Расіі цяпер друкуюцца 10-тысячныя (да дзясяткаў — 100-тысячныя) купюры. А значыць, чакаць нам новага вітка інфляцыі і росту курса долара спадзеся нядоўга: да першых вагонаў з новымі, так і хочацца сказаць, — «зайчыкамі».

ПАГРОЗА ТЫДНЯ

У чарговы раз з Летувы прыйшло паведамленне пра непаладку на Ігналінскай АЭС. Энергаблок нумар адзін быў спынены з-за цэцы паратубаправода ў сістэме аварыйнага ахалоджвання. Дзякуй Богу, радыяцыйных выкідаў не адбылося, радыяцыйны фон на станцыі і прылеглых да яе раёнах Беларусі не змяняўся. І таму даволілі сабе адно назіранне: ці не занеда пацасціліся непаладка на Ігналінскай АЭС пасля таго, як Беларусь адмовілася падпісаць неабходныя паперы, якія б дазволілі французскім спецыялістам правесці мадэрнізацыю летуўскай атамнай станцыі?

ФАКТ ТЫДНЯ

Цэны цэнамі, а есці нешта трыба... Гэтак можна пракаментваць той факт, што пасля павелічэння цэнаў на хлеб і малако, разлічаныя гэтых прадуктаў першай неабходнасці ў цэлым па Беларусі скарацілася нязначна: хлеба прыбыліна на 10—15 працэнтаў, а малака — на 20... Істотна змянілася сітуацыя толькі ў памежных з Расіяй раёнах, дзе продаж хлеба скараціўся ў 1,5—2 разы.

На Горацкім хлебазавадзе, напрыклад, выпечка хлеба зменшылася ў чатыры разы: замест ранейшых 15—16 тон тут выпякаюць у суткі 4—5.

ПРАВАКАЦЫЯ ТЫДНЯ

Арганізацыя пад назовам «Правы рованшч», члены якой некалі нібыта пагражалі «фізічна ліквідаваць» В. Кебича, зноў на слыху. Як паведамілі карэспандэнту БелТАН, старшыня Народнага руху Беларусі С. Гайдукевіч і галоўны рэдактар «Новай народнай газеты», заснаванай НРБ, Наталля Машэрава, з некаторага часу ім пачалі прыходзіць лісты з пагрозай фізічнай расправы. «Праварованшчысты» даслалі нават здымак членаў сваёй арганізацыі ва ўніформе. «Новая народная газета» надрукавала ўсе гэтыя «дакументы» ў сваім экстрэмным выпуску. Як і трэба было чакаць, старшыня «Правы рованшч» С. Адамювіч ад прыналежнасці гэтых лістоў ягонай арганізацыі адмовіўся. «Нехта вырашыў «апамагчы» нам у стварэнні вакол нас акцыяў, каб адлучыць нашых прыхільнікаў», — сказаў ён карэспандэнту «Звязды».

КАНФІСКАЦЫЯ ТЫДНЯ

60 тысяч бутэлек спірту «Рояль» і 20 тысяч бутэлек гарэлкі «Цар Пётр» былі «арыштаваны» пры «нелегальных» перасячэнні беларуска-расійскай мяжы непаладку ад Лёзна. Латышскі прадпрыемствы вырабілі схірыцы і эканомію на мытных падатках, а таму павезлі свой тавар не напярэкі з Латвіяй ў Расію, а звярнулі на Беларусь... Віцебскія мытнікі не драмалі...

«ПРЫЗНАННЕ ТЫДНЯ»

Беларусь і Узбекістан атрымалі права на беспадатковы імпарт пэўназначаных тавараў з ШВА, як і краіны, што развіваюцца. Раней такімі краінамі былі прызнаныя Расія і Кыргызстан. Астатнія дзяржавы, што «выйшлі з шыняля» былога СССР, па-ранейшаму лічацца развітымі.

У краінах сталей дэмакратыі на працягу ста дзён пасля інаўгурацыі прэзідэнта не «чапаюць». Не тое каб зусім не чапаюць, але палітычныя апаненты, прэса, грамадства ўвогуле бяруць да ўвагі, што ў гэты перыяд ідзе фармаванне прэзідэнцкай каманды, стварэнне механізма практычнага ўвасаблення перадавыбарчых абяцанняў. І таму пазбягаюць рэзкай крытыкі. Прэзідэнт уваходзіць у курс справаў, краіна прыглядаецца да прэзідэнта.

Месяц назад Аляксандр Лукашэнка афіцыйна ўступіў на пасаду. За гэты тэрмін ён не паспеў зрабіць нічога асабліва добрага і асабліва кепскага. Цэны падвысіў? Дык гэта на ягоным месцы зрабіў бы хто заўгодна. Доўгі час беларуская эканаміка працавала не на выйцце з крызісу, не на ўмацаванне дзяржавы, а на асабісты прэстыж прэм'ера Кебича. Калі заводы сталя, а зарплата ідзе — гэта рана ці позна кепска скончыцца.

Прэзідэнт дае пасады ў дзяржаўным апарце «сваім» людзям (прычым, кампетэнтнасць некаторых з іх выклікае сумненні)? І тут яго можна зразумець па-чалавечы. На когэ ж абавірацца, як не на сваіх? Прэзідэнт не валодае дзяржаўнай мовай і ягоны лексікон усё яшчэ выдае палітыка-неафіта? Але калі праўдзінна тое, што гаворыць Лукашэнка-прэзідэнт з тым, што гаварыў Лукашэнка-дэпутат, — прагрэс відэаочыні.

Я не ведаю, чаго можна чакаць ад новых людзей, што прыйшлі да ўлады разам з Аляксандрам Лукашэнкам, але добра ўжо тое, што няма болей Кебичава Саўміна. Бо гэта быў не ўрад, а крама «купі-прадай». Купі ўласны дабрабыт, уласную недачыльнасць — свабоду ад маралі і законаў; прадай Беларускую дзяржаву. Пра ліквідацыю дзяржаўнасці беларус-

кага народа не саромеліся гаварыць уголас. Ужо быў распрацаваны «механізм» ператварэння Рэспублікі Беларусь у расійскую губерню. Спачатку адзіная «рублёвая зона», потым дзяржаўнае «двуязычце», потым падвойнае грамадзянства і нарэшце — «конфедэрацыя».

Палітыка Кебича была настолькі цынчнай і бяздарнай, што на ягоным фоне Лукашэнка зусім нядажджа выглядаць малайцом. І ўсё ж некаторыя моманты выклікаюць замяшчэнне. Возьмем, напрыклад, кадравое пытанне, якое ўжо выспядае спадар прэзідэнт. У новым Кабінэце Міністраў ёсць людзі, за якіх я асабіста галасаваў бы дзюма рукамі, бо ўпэўнены ў іхняй маральнасці і прафесійнасці. І разам з тым... Міністр абароны Беларусі — генерал Кастэнка, чалавек, які ніколі не быў прыхільнікам незалежнай Беларускай дзяржавы; заўжды глядзеў на нашу зямлю толькі як на першы (ці які там па ліку) рубжэ абароны Масквы. Не дазва, што ягоную кандыдатуру на пасаду міністра абароны РБ ухваліла кіраўніцтва Расіі. Варта прыгадаць, што сп. Кастэнка ўжо кіраваў ваенным ведамствам Беларусі і быў вымушаны пакніць утульнае крэсла.

Пасля сустрэчы з прэзідэнтам Беларусі расійскі прэзідэнт Б. Ельцын заявіў, што супрацоўніцтва паміж дзюмамі будзе палітычна аднаўленнем у канфедэрацыйна-дзяржаўнае, што Лукашэнка перадажджаў лінію Кебича, а Ельцын перамамоў перамамоў аб скасаванні Рэспублікі Беларусь (калі яна меела, называць рэчы сваімі не маю). Можна, сп. Ельцын выказаў прыватнае меркаванне, а сп. Лукашэнка мяркуе інакш? Але ў чыму тады ён не абверг свайго? Якая калегу?

Неакрэсленае стаўленне прэзідэнта да пачаткова дзяржавы падахоўвае не толькі дзяржаўнае антыбеларускае стаўленне да правакацыйных іх сваім характары ацэнак. Зараз ідзе збор подпісаў сярод дэпутатаў і старшын камісій Вярхоўнага Сявета аб замене герба «Пагоня» і бел-чырвона-белага сцяга, аб вертанні БССРускай сімволікі. Прайду, з некаторымі карэктыўамі. Змест сярпа-молата на гербе БССР (даручце, РБ) прапануецца змяніць лунючага над зямным шарам у іронічным узыходзячага сонца... збруа. І чаго гэта камуністаў пацягнула ў лаганаства? А мо гэта намік на Віскілу?

Калі прэзідэнт, які месяц назад пад бел-чырвона-белым сцягам прысягаў Канстытуцыі, на вокладцы якой «Пагоня», стане саюзнікам гэтых «вечна ўчарашніх» і дапусціць, каб пытанні аб сімволіцы і дзяржаўным «двуязычці» разлідаліся на чарговай сесіі Вярхоўнага Сявета, ён рызыкуе страціць патэнцыйнае саюзніцкае сярод дэмакратыя-незалежнай і паўтарыць лёс Станіслава Шушкевіча, які будаваў сваю «згроду» з наменклатурнай на ігнараванні дэмакратычнай апазіцыі.

Пётра ВАСІЛЕЎСКІ

У РОЗНЫХ ВЫМЯРЭННЯХ

ХРЫСЦІЯНСКІ ФЕСТИВАЛЬ ЯЎРЭЙСКОЙ МУЗЫКІ І ТАНЦА

Незалежная беларуская тэле- і радыё «Восьмы канал» прызначыла самай значнай падзеяй тыдня пра- вядзенне ў Мінску «Міжнароднага хрысціянскага фестывалю яўрэйскай музыкі і танца». Падзярагач сумненню гэта, можа, і не выпадае на фоне маўклівага прыняцця насельніцтвам нашай краіны зна- наваці прэзідэнта.

Улады імкнучыся сілаю злучыць незлучальнае: камуністычны ідэі (планавая гаспадарка, стратная каласная сістэма) і дэмакраты- нныя каштоўнасці незалежнае дзяр- жавы.

Можна запярэчыць: у прыродзе існуюць феномены злучэння не- злучальнага і ў якасці доказы прывесці вышэйзгаданы фестываль. Гісторыя распрададзілася так, што хрысціянства і іудаізм развіваліся ў якасці пэўных антыподаў. Яўрэй- хрысціян і па сваёй волі? Не. Праўда, калі не лічыць захадаў пэўных палітычных сіл да хрысці- янізацыі яўрэяў. Як бы там ні было, але ў Мінск прыйшоў такое прапа- гандыска-экзатычнае відэашоу.

Хлебасольнасць арганізатараў, багатая рэклама, якія ўлёткі, дар- мавы ўваход у самую вялікую залу — Палац спорту. Усё гэта вельмі ўражвала і, у той жа час, змусіла задумвацца не толькі аб самім відэашоу, але і аб яго прылоды. На падыходзе да Палаца спорту групкі яўрэйскай моладзі пікетавалі гледачоў гэтага мерапрыемства, далікатна прапаноўваючы палі- графічна сімплуа ўлетку. Змест яго перасцерагаў яўрэяў ад той небяспекі, якая вынікала ад спробы злучэння хрысціянства і іудаізму.

Аўтары ўлёткі засцерагалі ад «Спа- сителя і его учения», не паддава- чы на «кашэрнае сало», якое пра- пануецца месіянскімі раўнамі. І, як разумею — «верить в Иисуса, быть христианином — это не наша ра- бота. Потому что у нас есть своя — быть евреем».

Аб'ём газетнага матэрыяла не дазваляе апісваць змест канцэртнай праграмы. Абмяжуюся адным: людзі, што поўнацю запалі залу 17 жніўня, не памыліліся. Цікаваць будзе як да музычна-песеннага афармлення праграмы, так і да прапаведніцкіх казанняў. На дак- ладных прыкладах вельмі папуляр- на даводзілася гледачам, што Ісус (якога за месію-выратавальніка не прызнае традыцыйны і сучасны іудаізм) на самай справе з'яўляецца такім. І Віктар Кліменка, і Хэлэн Шапіра вельмі пераканаўча даво- дзілі, што толькі вера ў Хрыста- месію — прычыніла іх да добрага і вечнага.

І вось, прысутнічаючы ў зале, прыходзіш да высновы, што да- рэмнай турботы артадоксаў веры іудэйскай ад небяспечы падобна- гароду імпрэзаў, якія нібыта спрыя- юць здрадзе веры башкою і дзя- доў. Нікога падобнага там не было. Наадварот, рабілася спроба выра- шэння старога канфлікту паказам іудаізму, як прамаці хрысціянства шляхам прапаганды нацыянальных каштоўнасцей яўрэйскага народа. Гэта прысутнічала ў песнях, казан- нях і дасягалася не зусім звыклімі прыёмамі. Як сцярджаў адзін з удзельнікаў фестывалю, эстрадны спявак з сусветным імем В. Кліменка, у самы трагічны мо-

мант яго жыцця прыйшоў да яго адзін яўрэй і выраптаваў яго, і гэтым яўрэем быў Ісус-Іешуа. Узнікае пытанне, а як жа з беларускага пункту гледжання трэба ставіцца да гэтага канцэртнага відэашоу? Здаецца, толькі так — гэта ўзор таго, як народ, што ў цюжкіх, не- спрыяльных умовах свайго быцця пранёс праз тысячы гадоў сваю нацыянальную культуру, сваю са- мабытнасць, і, калі мець на ўвазе сучасны Ізраіль, — непераможнае імкненне адраджаць сваю стара- жытнюю мову, а проз яе, фактычна, сваю дзяржаўнасць. Гэта пацвяр- джэнне таго, што нацыянальнае слова з'яўляецца не толькі інструментам адраджэння на- рода, але і гарантам яго будучыні.

І лічў ў якасці далаўнення хаце- лася б адзначыць, што вечна ўчарашнія і на гэты раз засталіся верныя сабе. Прыхільнікі каму- ністычнай перспектывы зацята прапаноўвалі ксеракопію артыку- ла І. Загарэдняка ў газеце «Во- славу Родины» ад 23 ліпеня 1994 года «Куропаты или «Куропате юден?»», дзе сцярджаецца, што іудаізм зрадаваў трагедыі былі не грамадзяне Беларусі, а яўрэі з краін Цэнтральнай і Заходняй Еўропы, якія фашысты прывезлі сюды на расправу. Як бачым, са- мыя найінтэрнацыянальнейшыя не адмовіліся ад сваіх адвечных метадаў — правакацыі.

М. АНЦЫПОВІЧ,
дацэнт Беларускай
політэхнічнай акадэміі

ПЕРШАЕ ЗНАЁМСТВА З ТАЙВАНЬСКИМ МАСТАЦТВАМ



Вистава кітайскага, а дакладней тайваньскага мастацтва, першая на Беларусі, прайшла ў Нацыянальным мастацкім музеі. Праўда, і дыпламатычны сувязі з гэтай «правінцыяй» влізнэй дзяржавы ўдзельнічалі не так ужо даўно. Таму знаёмства з работамі чатырох прафесараў Акадэміі мастацтваў — крок як да культурнага, так і палітычнага супрацоўніцтва.

У гледачоў была магчымасць пазнаёміцца з сучасным мастацтвам краіны, што складае адзіны культурны рэгіён з Кітаем. Тут сучаснасць трывала пераплечана з мінуўшчынай. Лі Чы-мао — пейзажыст, прычым «традыцыйна-пазнавальны», Ван Лан Сьён і Шэн Чэн прадстаўляюць накірунак партрэтнага, востра-сатырычнага жывапісу, Ляо Сю-Пін — сучасныя канструктыўныя пэўнае, але, што цікава, зноў-такі на аснове старажытнай знакавай сістэмы. Надзею на далейшае супрацоўніцтва выказаў у прывітанні Фу Вэй-Сін, прафесар еўрапейскай асацыяцыі культурнай спадчыны, рэктар Кітайскай акадэміі мастацтваў.

ДА 70-ГОДДЗЯ ВЯЧАСЛАВА ЛЯШКОВІЧА

Пра гэтага сціплага чалавека, пра ягоны жыццёвы шлях і здзеінення ім справы можна было б напісаць цэлую кнігу, — асабліва карысную і павучальную для тых, хто марыць ахвяраваць свае сілы на зберажэнне і ўвекавечанне памяці выдатных сыноў і дочак Бацькаўшчыны. А пра яго, на вялікі жаль, няма нават і аднаго ладнага артыкула — дзе ўжо тут гаварыць пра кнігу, вось і я мушу абмежавацца зусім кароткім словам з нагоды — са шкадаваннем, што не змогу расказаць чытачам пра гэтага Чалавека і Грамадзяніна з вялікай літары так, як ён таго заслугоўвае.

Вячаслаў Антонавіч Ляшковіч жыве і працуе ў Маладзечне. Ён — краязнаўца. Сапраўдны. Хоць і не прафесійны, без адпаведнай адукацыі. Ён з тых, што робяць гэту патрыятычную работу ціха, без лішніх слоў і зусім не ўздзімаючы шуму. Навуковых кніг у яго няма, ды і публікацыі па краязнаўстве не нарта багата. І, аднак жа, — Маладзечаншчыну, яе гісторыю, яе выдатных людзей, яе культуру ён ведае дасканала. А галоўнае — ужо некалькі дзесяткаў гадоў ён нястомна і самаахвярна клопацца аб тым, каб нішто з гэтай гісторыі не пралапа, каб не страцілася і не выпала з людское памяці ні адно добрае імя, каб сама гэтая Памяць працавала на сёння і на заўтра роднага краю — на яго будучыню. Думаю, няма патрэбы тлумачыць, адкуль бярэ выток і сілы гэты ягоны грамадзянскі клопат.

Вы бывалі, сябры, у родным гняздзе Янкі Купалы ў Вязынцы і вам спадабалася там? Вы адчувлі добрае вока і сэрца гаспадароў гнязды зямлі? Дык скажыце, пры выпадку, дзякуй і В. Ляшковічу, бо і ён там малапа пакінуў сэрца свайго. Вы бывалі ў Ракуцёўшчыне, што каля Краснага? І бачылі «сад Максіма»? І бачылі влізнэй валун, на якім прымацавана металевая дошка з радкамі Максіма? І радаваліся, што Ракуцёўшчына становіцца месцам паломніцтва ўсіх закаханых у вучна маладога паэта? Дык не прамініце падзякаваць В. Ляшковічу — бо пачалося гэта ўсё з яго задумкі, з яго ініцыятывы, ды і рабілася ягонымі рукамі пераважна... Колькі, помню, каштавала яму высілкаў арганізаваць дастаўку той магутнай каменнай глыбы на Ракуцёўшчыны пагорак!.. Вы спыніліся каля унікальнага помніка старажытнаму Віленскаму шляху — высачэзнага каменя са скрыжалляй, на якой увекавечаны імёны многіх знакамітых людзей розных эпох і народаў, чый лёс звязаны з дарогаю Мінск — Вільня? Вам было цікава гэтыя імёны чытаць? Дык зноў жа падзякуйце В. Ляшковічу — гэта цалкам плён яго русліваці. А ён вам скажа, што неўзабаве побач узвысіцца яшчэ адзін камень з імёнамі — у працяг таго, першага...

Вы, напэўна, бачылі камень на магіле нашага сэрлічнага паэта і пісьменніка Уладзіміра Караткевіча? А на магіле выдатнага вучонага-мавазнаўцы Фёдора Янкушка? На магілах паэта Рыгора Семашкевіча і журналіста Якуба Міско? А ці ведаеце, што гэтыя камяні адшукаў на маладзчанскай зямлі В. Ляшковіч? Але, бадай, безнадзейная справа — пералічваць усе камяні-помнікі і на магілах, і каля дарог, якія былі знойдзены гэтым дзіўным чалавекам і маюць права называцца «ляшковіцкімі». Як немагчыма, бадай, і пералічыць на памяці ўсе вернутыя ім з забіцця імёны больш ці менш вядомых землякоў, людзей маладзчанскага краю, які імёны тых, што, трапіўшы на гэтую зямлю, пакінулі на ёй добры след. Нядаўна я быў сведкам, з якой заклапочанасцю дабіваўся В. Ляшковіч, каб на свята Вызвалення Беларусі прыехалі героі баёў пад Маладзечнай і пад Красным у гадзі Вялікай Айчыннай. Дабіваўся — будучы цяжка хворым, амаль цалкам страціўшы зрок, які ўрачы — падароў іх, Божа, — абяцалі вярнуць яму. Можна, што заплытаеца, а навошта ён — тым больш у такім стане — усё гэта робіць? Ды вось — урадзіўся гэтакі: вечна неспакойны,

няўрымлівы, апантаны любоўю і вераю дзівак. Мабыць, сэрца такое Чалавечкае дасталося яму ад роду...

Кажуць, скажы мне, хто твой сябра, і я скажу... Блізкімі сябрамі Вячаслава Ляшковіча былі Фёдар Янкушкі, Генадзь Цітовіч, Аркадзь Чарнышэвіч, Генадзь Кахановіч... У добрых сяброўскіх адносінах з ім ужо не адно дзесяцігоддзе Янка Брыль, Радзім Гарэцкі, Адам Мальдзіс, Арсень Ліс... Ды хіба ўсіх пералічыць?

У гэтыя дні напрыканцы жніўня Вячаславу Антонавічу споўняецца семдзесят гадоў. Вялікі і нялёгка жыццёвы шлях за плячыма. Шлях, пройдзены з высокім пачуццём годнасці. Думаю пра гэта, пішу гэтыя юбілейныя радкі — і зноў і зноў беру ў рукі ксеракопію аднаго незвычайнага дакумента, — з асабістага архіва майго старэйшага сябра. Дакумент гэты на прастай, не афіцыйнай мове называецца «пахаронка». Яна прыйшла ў Казахстан, дзе апынуліся ў гадзі вайны бацька В. Ляшковіча, вясной 1943 года. І ў ёй паведамляецца: «Ваш сын, чырвонаармеец Ляшковіч Вячаслаў Антонавіч, у баях за Радзіму, верны воінскі прысязе, правіўшы геройства і мужнасць, быў забіты 23 сакавіка 1943 года на левым беразе ракі Нава...»

На шчасце, гэта была памылка: цяжка параненага палічылі за мёртвага, на вайне такое здаралася. Але над лёсам беларускага хлопца з Лагойшчыны, як то кажуць, быў Бог — і «мёртвы» ўваскрэс. І дававаў да Перамогі. І вярнуўся пасля вайны на Бацькаўшчыну. Праўда, з пакнутым на ўсё жыццё следам таго ранення...

Дык з юбілеем, Вячаслаў Антонавіч! Зычу вам здароўя і душэўнай моцы. Хутэй папраўляйцеся — шмат работы чакае Вас! Адраджэнню Беларусі вельмі патрэбны загартаваныя, выпрабаваныя руслівы.

Ніл ГІЛЕВІЧ



На здымках: Шэн Чэн. «Далікатны інтарэс». Ляо Сю-Пін. «Певен». Фота А. МАЦЮША.

ШЧЫРА ЎДЗЯЧНЫЯ, АЛЕ...

Толькі што выйшла з друку невялікая, з густым аформленнем, свежая па матэрыяле кніжка Льва Мірачыцкага «Светлым цнем Адама Міцкевіча. Эміграцыя з Наваградчыны». Побач з аўтарам тэксту над ёй дбайна і бескарэсна працаваў мастак Віктар Сташчанюк. На жаль, атрымаўся прыкры недагляд: прозвішча мастака ў кнізе не пазначана. Упушчэнне зроблена і ў тым месцы, дзе пазначаны рэзюмэ: недакладна ўказаны валютны рахунак для магчымых ахвярадаўцаў. Калі такія знойдуцца, дык могуць пералічыць сродкі на карэспандэнцкі рахунак N 200067519 у АКБ «Белінвестэкомбанк». Валютны рахунак 070166. З памяткай: Яўгену Лешку на выдавецкую дзеясніцу і перасылку пошты.

Названая хібы выніклі па недаглядзе людзей, якія рыхтавалі арыгінал-макет кнігі. Да іх ніякага дачынення не маюць службы Паліграфкабіната імя Якуба Коласа, дзе кніжка выйшла ў вельмі сісцэлі тэрмін і ў бездакорным выкананні, за што Выдавецкі цэнтр «Бацькаўшчына», пры нагодзе выказвае ім шчырую ўдзячнасць.

Яўген ЛЕЦКА,
кіраўнік
ВЦ «Бацькаўшчына»

Пятро ПРЫХОДЗЬКА

ДЗЕ Ж ТЫ, НАШ ГІСТОРЫК?

Прыдзе новы,
а мудры гісторык...
Янка Купала.

Ліхадзеі, ганьбачы свой час,
Разбуралі нашы землі, храмы,
Выстаўлялі глупства на паказ,
Лічачы сябе правадырамі.

Зналі розных мы паноў, цароў —
Дурняў, злыдзяў, бедных і багатых,

З-за якіх лілася наша кроў
І шугала смерць па нівах, хатах.

Невыносна, мутарна было
Нам ад іх,

як ад смяротных ранаў.
Шмат віхур над намі прапалыло
Па віне ўсіх культаў і тыранаў.

Бітвы, войны розныя вялі,
Дзе мільёны нас, бязвінных, палі...

І такія ў лідэрах былі,
Што ўсе зоркі быліе хапалі.

А такіх, усе каб разбуралі,
Замяніць сваёй «перабудовай», —
Я дагэтуль не магу ўявіць
Не ў старой эпосе і ні ў новай...

Не хапала часу нават ім,
Каб заняцца роднаю зямлёю.
І з пагардай грэбавалі ўсім —
Мовай і гісторыяй сваёю.

Не кідайце, часе, на нажы!
Хай нас бура чорная мінае.
Дзе ж ты, наш гісторык? Адкажы,
З'явіўся калі, адкуль? Хто знае?

АПАЛАГЕТЫКА АДРАДЖЭННЯ

(Пачатак на стар. 3)

І тут мне запярэчыць ліберал: «Хіба можа быць ісціна для асобнага народа? Ісціна толькі адна: свабода для кожнага чалавека, які народжаны вольным і ні ў чым не вінаваты!» І сапраўды, чалавек ні ў чым не вінаваты, акрамя таго, што ён... чалавек. А гэта азначае, што, усведамляючы тое ці не, ён нясе цяжар генетычных, культурных, сацыяльных ды іншых праблем сваіх папярэднікаў і тым ужо загада абмежаваны ў свабодзе. Найярчэйшы прыклад такіх абмежаванасцей — савецкі беларус. Тут поўны набор: і палітычная, і эканамічная, і нацыянальная, і рэлігійная, і культурная прыгнечнасць. І вось са стану гэтай амаль татальнай няволі нам прапаноўваць зрабіць скачок у ліберальнае грамадства, разам пазбавіўшыся ўсіх старых звычак, комплексаў і забавонаў. Задача вартая «Вялікага Кастрычніка», хоць лібералы і не лічаць сябе рэвалюцыянерамі. На Захадзе можа і так, бо іхні лібералізм узнік эвалюцыйным шляхам ва ўлонні эканамічна развітых народаў, прычым этап нацыянальнага самавызначэння і кансалідацыі, як бы мовіць — «перыяд нацыяналізму», быў абавязковаю стадыяй і ў англа-саксаў, і ў амерыканцаў, і ў французцаў, і ў японцаў. Зрэшты,

лібералізм, на першы погляд маючы ўніверсальныя неэтнічныя вытокі, заўсёды вырастае з канкрэтных нацыянальных форм, і таму т. зв. агульна-чалавечыя, дэмакратычныя ці ліберальныя каштоўнасці для кожнага народа маюць свае абрысы і выявы. Мне здаецца, гэта не заўсёды разумеюць расійскія і асабліва «рускамоўныя» лібералы, для якіх прыналежнасць да постсавецкага народа і механічны перавод эканомікі на рынкавыя рыўкі лічыцца дастатковым для ўваходу ў ліберальнае грамадства. Не ўлічваецца той факт, што лібералізм — з'ява не толькі матэрыяльна-эканамічная, але і духоўная, нават ментальная, і кожны народ мусяць прыйсці да яго сваім шляхам. Балшавіцкія дырэктывы ці традыцыіны расійскі прымус тут недазначны. Для нас аптымальным шляхам будзе нацыянальнае Адраджэнне, устанавленне ісціны беларускіх каштоўнасцей — дэмакратычнай дзяржаўнасці, эканамічнай адкрытасці, шматканфесійнасці і духоўнай талерантнасці. Грунтам такога ладу можа быць нацыянальнае беларускае ідэя, у залежнасці ад густаў называемая вяліка-літвінскім патрыятызмам, тутэйшым нацыяналізмам, беларускім прагматызмам, дзяржаўніцтвам ці яшчэ як. Нічога не маю супраць нацыяналізму, бо на Беларусі гэты вызваленчы рух насуперак лініі дэмагма

меў толькі негвалтоўныя, культурна-асветніцкія формы, і такая асабліваць нашых нацыяналаў, відаць, не зведзе істотных зменаў.

Аднак беларускі нацыяналізм у пэўным сэнсе — з'ява ідэалістычная, аваяная рамантычным флэрам пакуніцтва і рэзраспекцыі, а сённяшняе жыццё вымагае больш рацыянальнага, бадай, меркантильнага стаўлення. Таму я лічу, што менавіта нацыянальны прагматызм мусяць стаць галоўным кірункам беларускага развіцця, і наша Адраджэнне адбудзецца тады, калі тутэйшыя нацыяналісты стануць эканамістамі, а эканамісты — нацыяналістамі. Магчыма, такі каламбур спрашчае праблему, але вызначае галоўнае — узаемазвязь нацыянальнага і эканамічнага, духоўнага і палітычнага ментальнага і дзяржаўнага пачаткаў грамадства, ад спалучэння якіх і залежыць лёс народа, ягоны шлях да ісціны і свайго ўласнага шчасця.

Таму сёння я выбіраю чорны хлеб Адраджэння, а не здобу ліберальнага мрояў. Таму сваю свабоду я бачу частку свабоды свайго народа, да якой, праўда, ісці далёка-далёка, але ісці трэба.

Васіль АЎРАМЕНКА

g. Maginëg

М. ЗАМСКИ: — Здаецца, так спявалася ў некаторых папулярных песнях: «Еслі хочеш быць здаровым, постарайся позбыцца прадуктаў, вадой халоднай абмывайся...» Але ў жыцці амаль кожнага чалавека надыходзіць час, калі «халодная вада» ўжо не дапамагае — дапамагаюць толькі лекі. Я, Аляксандр Аляксандравіч, узвў гэты крыху гуллівы тон, каб схваць сваю пэўную разгубленасць на пачатку нашай гаворкі, разгубленасць, абумоўленую складанасцю, балючасцю праблемы забеспячэння насельніцтва рэспублікі (з яе чарнобыльскай бядой) лекавымі прэпаратамі. Літаральна дзямі я зайшоў у аптэку і, прабегшы вычымі цэнтры з цэнамі на лекі, жаннуўся — некаторыя з іх былі пазначаны шасцізначнымі лічбамі. У першую чаргу гэта тычылася прэпаратаў імпартажнага паходжання. Я стаў і думаў — каму па кішэні

Барысава, іншых гарадах рэспублікі. Міжскі завод медпрэпаратаў выпускае вельмі эфектыўны сродак пры ляманіх бронхітаў, запалення лёгкіх (на сабе ведаю) — антыбіётык ампіцылін. Іншая справа, што яго далёка не заўсёды знойдзеш у аптэках, што зусім ужо не зразумела — вырабляецца ж ён у нас. У адной аптэцы мне растлумачылі, што дэфіцыт ампіцыліна тлумачыцца тым, што яго пачалі выдаваць за валюту ў іншыя краіны.

— Гэта ўсё чуткі. Экспарт уласных лекавых сродкаў, тым больш у развіццях заходніх краінаў, нам пакуль што не пагражае. Разумею, у адрозненне ад, скажам, таго ж тэлевізара, электронна-вылічальнай машыны, станка з праграмным кіраваннем, якія з паспехам у нас вырабляюцца і маюць поспех нават у далёкім замежжы, лярства, нават,

база па распрацоўцы лекавых сродкаў засталася за межамі Беларусі, а калі больш дакладна, дык там, дзе яна была раней скацінтрэвана — у Маскве і Ленінградзе. Купіць зараз тэхналагічны рэгламент вельмі цяжка хоць бы па той прычыне, што каштуе ён дзесяткі, калі не сотні тысяч долараў. Але ж нават калі і купіць яго — гэта яшчэ не ўсё: запустіць тэхналагічны рэгламент у вытворчасць немагчыма без спецыяліста-распрацоўшчыка, а гэта немалыя дадатковыя выдаткі.

Фармацэўтыка — сфера спецыфічных ведаў. А, між тым, кадры для фармацэўтычнай прамысловасці ў былым Савецкім Саюзе рыхтаваў толькі Ленінградскі хіміка-фармацэўтычны інстытут.

— І на ім свет клінам сышоўся? Нельга

уюць рынкі збыту. Першае, з чаго пачынаюць прадстаўнікі гэтых фірм, калі прыязджаюць да нас, гэта з угаворай купіць іх лекі.

— Калі я пазваніў у вашу прыватную, каб дамовіцца аб сустрэчы, мне сказалі, што вы заняты, бо прымаеце італьянскую дэлегацыю.

— І яны таксама цікаваліся, ці купім мы іх лекавыя прэпараты. Што тычыцца ўкладання сродкаў у нашу фармацэўтычную прамысловасць, дык па гэтых пытаннях яліся перамоўны і з кітайцамі, і з немцамі, зараз наладжваем кантакты з некаторымі фірмамі Славеніі. Мы гатовы прапанаваць любыя зручныя для нашых замежных партнёраў умовы, пайсці на стварэнне сумесных прадпрыемстваў, і неабавязкова, каб яны нават былі дзяржаўнымі. Але многія замежныя фірмы не рызыкуюць рабіць у нас свае інвестыцыі. Там умеюць лічыць грошы, і адразу патрабуюць гарантыі, што з імі разліцца да калейчынны. Калі ў вас ёсць валюта, кажучы яны, мы можам вам паставіць любую самую складаную тэхналогію, любое абсталяванне, забеспечым падрыхтоўку вашага персанала. Мала таго, сваімі сіламі ўсё і пабудуем.

— А калі проста ўзяць пад гэтае будаўніцтва замежныя крэдыты?

— Крэдыторы таксама розныя бываюць. Калі гэта немцы, дык яны ставяць умовы прадстаўлення крэдыту абавязкова ўдзел сваіх фірм у будаўніцтве аб'ектаў.

— Так што, як я разумею, у бліжэйшай будучыні (ці толькі ў бліжэйшай?) нам наканавава вліковую частку найбольш каштоўных лекаў імпартаваць. Ды, відаць, і некаторыя лекавыя інгредіенты?

— Іх таксама даводзіцца завозіць з-за меж за рэспублікі. Я, здаецца, не гаварыў, што частку сваіх лекаў мы абменьваем па бартэры ў некаторых краінах СНД на лекавыя сродкі, якія ў нас не выпускаюцца. Так, напрыклад, у былым Савецкім Саюзе тэтрацыклін вырабляўся толькі ў Беларусі. Нам такой колькасці — каля 130 тон у год — не трэба і мы частку яго выкарыстоўваем у якасці бартэрнага абмену.

— У свой час я пісаў пра разважэнне жыццёна ў нас на Беларусі, у прыватнасці, пад самым Мінскам у саўгасе «Мінская гараднічная фабрыка». Мясцовы аграном, які некалькі гадоў назад на свой страх і рызыку заклаў плантацыю жытнішча, помню, скардзіўся мне на вялікія цяжкасці са збытам вырашанай прадукцыі, якая, па сведчанні спецыялістаў, не сустрапае па якасці славу таму далёкаўсходняму жыццёна.

— Я знаёмы з усёй гэтай гісторыяй. А што было рабіць, калі саўгас запрасіў за свой жыццёна стражана высокую цану? Взяў з ім тады перамоўны Барысаўскай фармацэўтычнай фабрыкай, ды так у цане і не сышліся. Мы падлічылі, што калі купіць той жыццёна за прапанаваную саўгасам цану, флякон настойкі гэтага прэпарата будзе каштаваць у аптэцы каля 10 тысяч рублёў. Хто ж яго купіць, калі сярэдняя зарплата тады па рэспубліцы складала 50 тысяч рублёў.

— Але ж жыццёна — гэта жыццёна, недарма ж яго называюць «коранем жыцця».

— Не перабольшвайце яго магчымасці. Гэта толькі біялагічны стымултар, а не нейкая панacea ад усіх хвароб, як некаторыя недасведчаныя людзі ўяўляюць. Я наогул з пэўным скепсісам адношуся да размоў аб цудах усходняй медыцыны, той жа кітайскай або тибетскай. Калі яны і дапамагаюць, дык, відаць, у першую чаргу абарыгенам, якія гістарычна адаптаваны да мясцовых умоў, мясцовай флоры і фаўны, адкуль усходняя медыцына чэрпае многія лекавыя сродкі.

— Я паіраю, Аляксандр Аляксандравіч, на выстаўлены ў вашым кабінете шматлікія бутэлькі і каробачкі для лекаў і не магу ўтрымацца ад сумнай думкі, што гэта наша адвечная хвароба — не можам паказаць тавар «лицом». Былае, што і якасць у яго не хочацца — настолькі непрыемна знешні выгляд мае.

— Вы маеце рацыю. Дарчы, ніякай тары для лекавых прэпаратаў, ампул і да т. п. у нашай рэспубліцы раней не выраблялі. Нават алюмініевыя каўпачкі для бутэлек завозілі здала. Ці будзем мы ўсё гэта зарад вырабляць самі. У рэшце рэшт, ніводная, нават эканамічна развітая краіна ў свеце не вырабляе ўсёго. Але, тым не менш, зараз мяркуецца ўсё-такі на базе існуючых беларускіх шклозаводаў арганізаваць выраб медыцынскіх шклянак са спецыяльнага нейтральнага матэрыялу.

— Дзякуй, Аляксандр Аляксандравіч, за цікавую інфармацыю.

— У газетным інтэрв'ю цяжка ахапіць усе праблемы такой складанай справы, як стварэнне айнайной фармацэўтычнай прамысловасці. Але пра галоўныя аспекты гэтай тэмы, мне здаецца, нам пагаварыць удалося. Упэўнены, што, нягледзячы на цяжкасці, беларускім лекам — быць!

ЦІ БЫЦЬ БЕЛАРУСКИМ ЛЕКАМ?

КАРЭСПАНДЭНТ «ЛІТАРАТУРЫ І МАСТАЦТВА» М. ЗАМСКИ ГУТАРЫЦЬ
З НАМЕСНІКАМ СТАРШЫНІ КАМІТЭТА ПА ФАРМАЦЭУТЫЧНАЙ І МІКРАБІЯЛАГІЧНАЙ
ПРАМЫСЛОВАСЦІ ПРЫ САВЕЦЕ МІНІСТРАЎ РЭСПУБЛІКІ БЕЛАРУСЬ А. ФІЛАНОВІЧАМ

лякарства цаной у 150—200 тысяч рублёў? Не нейкі там дэлікатэс у гастрономе, без якога можна абыйсціся сто гадоў, а лекі, якія для хворца, бываюць, адзінае выратаванне! І, думаю, няспынны рост сяміотнасці сярод насельніцтва Беларусі не ў апошнюю чаргу абумоўлены недастаткова многіх лекавых прэпаратаў з-за іх дарагоўці.

У былым СССР Беларусь лічылася адной з самых індустрыяльных развітых рэспублік, чыя хімічная, аўтамабільная, машынабудавальная, электронная прадукцыя была вядома бадай ва ўсім свеце. Як жа так сталася, Аляксандр Аляксандравіч, што фармацэўтычная прамысловасць у нас знаходзіцца амаль у зачатковам стане?

А. ФІЛАНОВІЧ: — Не сакрэт, што ў былым Савецкім Саюзе менавіта ў Маскве, у Дзяржплане СССР, вырашалася, якую прамысловасць развіваць у кожнай рэспубліцы. Беларусі, напрыклад, была вызначана роля спецабслуга збораннага цэха краіны, дзе з прывязовай сыравіны, комплектуючых дэталі павінны былі вырабляць аўтамабіны і трактары, тэлевізары і хімічныя валокны, станкі і ЭВМ. Што тычыцца фармацэўтычнай вытворчасці, дык у той жа Маскве вырашлі, што нам яе мець неабавязкова, а патрэбу мясцовага насельніцтва ў леках можна задаволіць шляхам цэнтралізаванага завозу. Не ўсікі лекавы прэпарат тады можна было свабодна набыць у аптэцы, але влікаяга дэфіцыту на лекі ўсё-такі не адчуваўся. У якасці ілюстрацыі прывяду хоць бы адну лічбу — штогод у нашу рэспубліку напастала лекаў на суму 150 мільёнаў долараў. Сродкі гэтыя ішлі з саюзнага бюджэту.

У канцы 1991 года СССР не стала, мы ператварыліся ў самастойную суверэнную дзяржаву, якая адразу сутыкнулася са шматлікімі праблемамі. Адна з іх, так бы мовіць, лекавая праблема. Вы, між тым, паматэе, як адразу апусцілі аптэчныя паліцы: нельга было набыць нават самыя распаўсюджаныя лекавыя сродкі тыпу анальгіна, валідола, нітратлізэрына і г. д. Таму і выспела ў Саўміне рашэнне стварыць камітэт па фармацэўтычнай і мікрабіялагічнай прамысловасці. Дарчы, амаль ні ў адной з краін СНД аналагічныя ўтварэнні няма. Рашэнне аб стварэнні камітэта было прынята ўрадам у 1992 годзе, хоць практычна дзейнічаць мы пачалі толькі летась. Да стварэння камітэта, фактычна, ніхто ў рэспубліцы не ведаў, якіх лекавых прэпаратаў нам не хапае, і, наогул, што і ў якой колькасці нам належыць выпускаць. Мала хто меў дакладнае ўяўленне і аб характары працы тых фармацэўтычных прадпрыемстваў, што функцыянавалі на тэрыторыі рэспублікі.

— Хіба ў нашым Саўміне іх ніхто не курыраваў?

— Не. Усе яны былі, як тады казалі, саюзнага падпарадкавання. Але было іх мала і патрэбы рэспублікі ў лекавых сродках задаволіць яны, вядома, не маглі. Так што сёння перад намі стаіць задача амаль што нанова стварыць нацыянальную фармацэўтычную прамысловасць.

— Але ж, відаць, нельга скідаваць з рахунку і тое, што ў нас у гэтай галіне было. Даву і плёна працуючы, як я ведаю, фармацэўтычныя прадпрыемствы ў Мінску,

здавалася б, самае простае, уяўляе сабой надзвычай тонкую матэрыю. Можна прад'явіць заводу рэкламацыю на тую ж партыю тэлевізараў, а на лекі рэкламацыю не прад'явіш. Рэкамендаванае пасля працяглых клінічных і іншых выпрабаванняў для ляманіх той ці іншай хваробы лякарства павінна строга адпавядаць закладзеным у яго параметрам. Гэта не прадукт харчавання, які можа падзяляцца на гатункі — першы, другі і г. д. Лекавага сродку, напрыклад, другога гатунку не можа быць у прынцыпе, бо інакш гэта ўжо не лякарства, а нешта зусім іншае.

— Гэта ў ідэале. Але ж не параўнаць эфектыўнасць, напрыклад, айчынага аспірына і лекавага сродку пад той жа назвай, вырабленага ў ЗША.

— Вы бытаеце розныя рэчы. Наш аспірын горшы за амерыканскі не таму, што зроблены з нейкімі парушэннямі тэхналогіі, — проста ў нас прынята менавіта такая яго формула, дарчы, і наш аспірын аслужыў добрую службу не аднаму пакаленню людзей. І, у той жа час, вы не зразумеіце мяне так, быццам я сцярджаю, што ў фармакалогіі не існуе паняцця якасці. Існуе, вядома. Узяць, да прыкладу, хоць бы тэрмін, на працягу якога лекавы сродак не губляе сваіх уласцівасцей. Я гэта вяду да таго, што выбар лекавых прэпаратаў звязаны з вельмі складанай і тонкай тэхналогіяй, абумоўленай цэлым шэрагам патрабаванняў і да якасці вады, паветра, якое павінна быць ачышчана, тэмпературы ў фабрычных цэхах, спецапраці і, галоўнае, падрыхтаванасці персанала. Ва ўсім цывілізаваным свеце да фармацэўтычных прадпрыемстваў, калі яны прэтэндуюць на тое, каб выпускаць прадукцыю на ўзроўні сусветных стандартаў, прад'яўляюцца жорсткія патрабаванні да тэхналогіі, якая павінна адпавядаць міжнароднай сістэме «Джы Эм Джы». Дык вось, я вяртаюся да вашага пытання наконт экспарту нашых лекаў за мяжу. Ніводнае з дзеючых цяпер фармацэўтычных прадпрыемстваў на Беларусі не адпавядае патрабаванням «Джы Эм Джы», і таму лекі нашы ў заходнім свеце нікому пакуль што не патрэбны.

— Колькі ўсё-такі ў нас зараз працуе прадпрыемстваў па вырабе лекавых і мікрабіялагічных прэпаратаў?

— Чатырнаццаць.

— Я перагарту каталог іх вырабаў і, прызнаюся, быў прыемна здзіўлены асартыmentам, які ўключаў больш за дзвесце назваў. Але, разам з тым, не мог не звярнуць увагу на такую акалічнасць — сярэд лекавых сродкаў, якія выпускае наша прамысловасць, амаль няма лекаў для ляманіх захворванняў сардэчна-сасудзістай сістэмы, не кажучы ўжо пра захворванні анкалагічныя — у свеце яны сёння даюць самую высокую сяміотнасць.

— Такую спецыялізацыю некаторы вызначылі для нашай рэспублікі.

— Але ж цяпер яе трэба будзе скарыставаць...

— Не ўсё так проста. Для выбару кожнага лекавага прэпарата трэба мець так званы тэхналагічны рэгламент, які ўтрымлівае ў сабе навуковыя, тэхнічныя і іншыя распрацоўкі. Пасля распаду СССР навукова

знайсці нейкае выйсце?

— Зараз плануецца адкрыць у Віцебскім медыцынскім інстытуце факультэт па падрыхтоўцы тэхнолагаў па вытворчасці лекавых прэпаратаў. Мы адчуваем влікі дэфіцыту такіх спецыялістаў. А спатрэбіцца іх яшчэ больш. Сёння ў нас у стадыі будаўніцтва Драгічынскі, Гродзенскі і Насвіжскі заводы медпрэпаратаў. Будзе ўводзіцца такое ж прадпрыемства ў Смалевічах.

— Чым тлумачыцца «прывязка» такой спецыфічнай вытворчасці менавіта да гэтых раёнаў? Лішак рабачай сілы, нейкія сыравінныя запасы?

— У Драгічын, напрыклад, яшчэ пры СССР вальям рашэннем Масквы было распачата будаўніцтва завода, які павінен быў забяспечыць усю краіну цэлазінам — кармавым антыбіётыкам. Але вакол гэтай будоўлі разгарэўся скандал — супраць яе выступілі прыродаахоўныя арганізацыі, і будаўніцтва было замарожана. Час рабіў сваё, паўзаведзеныя корпусы пачалі разбурацца, і было вырашана менавіта на гэтай базе ўводзіць, па сутнасці, новы завод, які будзе вырабляць ампіцылін, стрэптаміцын, медыцынскую аскарбінавую кіслату.

— Калі ён павінен увайсці ў строй?

— Тэрмізіць будаўніцтва ўсіх фармацэўтычных прадпрыемстваў недахоп сродкаў. На будаўніцтва гэтых аб'ектаў мы прасілі на пачатку года 200 мільярд рублёў, выдзелілі ж нам у пяць разоў менш. А калі гэты ўлічывы галапіроўную інфляцыю (у студзені курс долара склаў 6—7 тысяч беларускіх «зайчыкаў», зараз — 26 тысяч), дык фактычна сёння мы маем на ўсе выдаткі, звязаныя з будаўніцтвам, 10—11 мільярд рублёў. І, боюся, усё гэта прывядзе да таго, што будаўніцтва фармацэўтычных прадпрыемстваў расцягнецца на вельмі доўгі тэрмін. А, значыць, з пераадоленнем дэфіцыту лекаў прывядзецца пачакаць.

— Відаць, павелічэнне выпуску сваіх лекавых прэпаратаў магло б «збіць» цэны ў аптэках?

— Увогуле, павінна быць так, хоць і тут не ўсё проста. Важна дамагчыся невысокага сабекошту прадукцыі. Многае тут залежыць ад таго, у якіх умовах давадзецца нам працаваць. Напрыклад, у Злучаных Штатах Амерыкі фармацэўтычныя прадпрыемствы карыстаюцца влікімі льготамі ў падаткаабкладанні, у нас жа завод, які выпускае лекі, плаціць такія ж падаткі, што і, скажам, завод халадзільнікаў, ці трактарны завод. Адным словам, аб рэжыме найбольшага спрыяння нашай галіне з боку дзяржавы мы можам пакуль што толькі марыць.

— Як на мой розум, Аляксандр Аляксандравіч, у фармацэўтычнай вытворчасці павінна быць высокая аддача на ўкладзеныя сродкі. Я чытаў, што Індыя, увогуле не вельмі развітая індустрыяльная краіна, менавіта за кошт вытворчасці і экспарту лекаў мае влікі валютныя прыбыткі. Калі ў нашай рэспубліцы не хапае сродкаў на развіццё гэтай галіны, мо трэба было б парупіцца аб замежных інвестарах?

— Мы ў гэтым напрамку працуем, але далёка не ўсё ўдаецца. Справа ў тым, што большасць замежных фірм, звязаных з вытворчасцю лекавых прэпаратаў, самі шука-

«ЗНІЧ» — ЛАРЫСЕ ГЕНІЮШ

Есць у Ларысе Геніюш верш «Белы сон». Ён стаў адным з твораў, што ўвайшоў у апошнюю, трэцюю па ліку прыжыццёвую кнігу паэзіі Ларысы Антонаўны «На чабары настоена», якая выйшла ў 1982 годзе (не прымаючы пад увагу зборніку для дзяцей). Ён жа даў назву аднаго з вершаў і пазі, укладзенаму Б. Сачанкам і выпушчанаму ўжо ў 1990 годзе.

Нарэшце, «Белы сон» — гэта монаспектакль паводле «Сповідзі» Л. Геніюш у выкананні знакамітай Галіны Дзягілевай.

9 жніўня ў Беларускай пазіцыйнай тэатры аднаго акцёра «Зніч» спектакль гэты адбыўся ў чарговы раз. Можна сказаць, у крыху незвычайнай атмасферы: праходзіла вечарына памяці выдатнай Паэтыцы, дзесяч нацыянальнага Адраджэння, ці не найбольш яркага прадстаўніка з катогоры тых славянскіх БЕЛАРУСАЎ, каго не маглі зламаць ніякія абставіны:

БЕЛЫ СОН

Толькі неба здалёк
у мігальным маку.
Іскрыліць пад нагамі пясок,
і тамошніх з марозам сабакі.

Недзе месіць брыдзіць наўздагал.
Белыхіць пад сумятні поле.
Цемьё ночы на нечы загад
пахавалася

соснам пад голіце.

Праз рассяяны месячны свет
з перасяеянай шыфраю верай
у басконны ж жыцця запавет

кочу -- сілам не ведаючы меры.

...Праціселі,
прабеглі гадзі.
Сэрца непагадзі
не забудзе.

А здавалася — дужай —
тады, што на свеце харошыя людзі.

На сцэне праз гэты дзіўны «Белы сон» і ажывала пражытае і перажытае Л. Геніюш, высвечвалася праз бел-чорны фон, п'яўсталы жывіць, вартае прыкладу. І ажывалі створкі творчасці, якая, на жаль, пакуль прыйшла да чытача далайка не ў поўным аб'ёме. Дарэчы, на момант да монаспектакля сталі ўспаміны тых, хто ведаў Ларысу Антонаўну. Ведаў і не баяўся наведвацца да яе, хоць на той час гэта магло дорага каштаваць. Выступалі пазі Аляксей Рэзанай, гісторык Міхась Чарніўскі, мастак Мікола Кунава, міністр культуры і друку Рэспублікі Беларусь Анатоль Бутвіч і намеснік міністра Генадзь Бураўкін...

А на завяршэнне вечара-памяці слова сказала старшая жаночага хрысціянска-дэмакратычнага руху Беларусі Людміла Пеціна.

ПА МЯСЦІНАХ «ШЛЯХЦІЦА ЗАВАЛЬНІ»

У маляўнічых мясцінах на Расонічым, зязаных з імем Яна Баршчэўскага і герояў яго кнігі «Шляхціца Завальна», або Беларусі ў фантастычных апавяданнях, пабылі літаратары Полацка, Наваполацка, Мінска. Вандруйка была арганізавана літаратурнымі аб'яднаннямі «Крыніцы» і «Надзвіжнік».

Удзельнікі вандружкі мелі сустрэчу з сельскімі жыхарамі. Уважліва слухалі прысутныя выступленні Германа Кірылава, Лявона Баршчэўскага, Навуа Галыяровіча, Пятра Васючэні і іншых.

Вынікам вандружкі стане выстава, прысвечаная 200-годдзю з дня нараджэння пісьменніка. Яна намечана ў старажытным Полацку на восень.

Р. ВЕЖНАВЕЦ

У «ШКОЛЬНАЙ БІБЛІЯТЭЦЫ»

пабачыла свет чарговая кніга. Гэтым разам выдавецтва «Юнацтва» выпусціла аднагомінальнага Анатолія Курдыка, змест якога склаў раман «Сачыненне на волюную тэму» і таварыш «Раданіца». Гэты твор знакамітага празаіста добра вядомы чытачу. Найперш яны прыцягваюць тым, што аўтар праз вобразы галоўных герояў (найбольш каларытны атрымалі Ігнат Сіпаўніч і Валодзішка з «Сачынення на волюную тэму») паказвае складанасць сучаснага жыцця, драматычнасць яго паўсядзённых калізій.

Творы адрасуюцца чытачам старэйшага школьнага ўзросту.

Апошнім часам вучоныя, публіцысты і пісьменнікі шмат зрабілі па вяртанні беларускаму народу яго гістарычнай памяці, духоўнай спадчыны, якія стагоддзямі знаходзіліся пад забаронай ці падаваліся ў сфальсіфікаваным выглядзе. І ўсё ж голад на гістарычную, асабліва сур'ёзную, літаратуру існуе. Выдавецтвы, рэдакцыі газет і часопісаў не да канца задавальняюць заканамернае жаданне шырокіх чытацкіх колаў глыбей і паўней ведаць сваё мінулае. Таму зусім заканамерна, што на паліцы кнігарняў трапляе і гістарычная літаратура, выдадзеная раней, але якая, па вядомых прычынах, не мела распаўсюджвання ў нас у рэспубліцы.

Аўтарамі такой літаратуры, як здагадаецца чытач, найперш з'яўляюцца прадстаўнікі беларускай дыяспары. Пра адну з такіх публікацый мне і хочацца павесці размову. Гэта кніга Язэпа Найдзюка і Івана Касяка «Беларусь учора і сёння», якая выйшла летась у выдавецтве «Навука і тэхніка» дзякуючы старанням Таварыства беларускай мовы імя Ф. Скарыны і за яго кошт.

ТЫЛЬНЫЯ СТАРОНКИ ГІСТОРЫІ

Спачатку колькі слоў пра саміх аўтараў, бо без гэтага не зразумець прычыны адметнасці іх поглядаў на многія важныя падзеі ад трынаццаці даўно зафіксаваных у афіцыйнай беларускай савецкай гістарыяграфіі. Першы з іх да 1939 г. выдаваў у Заходняй Беларусі часопіс «Шлях Моладзі», выпусціў у 1940 г. папулярныя гістарычныя нарысы «Беларусь учора і сёння», а ў акупаваным фашыстамі Мінску працаваў у выдавецтве падручнікаў для беларускіх школ Генеральнага школьнага інспектарата; другі — загадваў аддзелам культуры Беларускай народнай самапомачы, у час правядзення ў чэрвені 1944 г. у Мінску Другога ўсебеларускага кангрэса быў намеснікам яго старшын. На момант паўторнага выдання загаданага гістарычнага нарысу ён быў значна папоўнены новымі матэрыяламі, і ў 1944 г. выйшаў у свет пад сваёй ранейшай назвай. Кніга заканчвалася падзеямі, звязанымі з далучэннем Заходняй Беларусі да БССР. Прыкладна праз тры дзесяцігоддзі да кнігі Я. Найдзюка напісаў другую частку І. Касяк.

Жыццёвы шлях аднаго і другога аўтараў, асабліва датычнасць да дзейнасці акупacyjнай адміністрацыі, у многім адбыўся на іх адуццёвых гістарычных падзеях. І сапраўды, ці ж мог Я. Найдзюк, рытууючы да друку кнігу ў заахваленым немцамі Мінску, сказаць у ёй штосьці такое, што супярэчыла б ідэалогіі новых гаспадароў Беларускага краю? Да таго ж за аўтарам лічыла сябе краіўніка выдавецтва школьных падручнікаў і літаратуры для моладзі, польскага немца І. Сівіці, які пастараўся зрабіць усё, каб нарыс па гісторыі Беларусі як мага паўней адпавядаў мэтам і задачам ідэалогічных службаў акупacyjных улад. Аднак і працуючы ва ўмовах «Пракурставага ложка» Я. Найдзюк змог выдаць даволі цікавую кнігу, у якой можна знайсці шмат арыгінальнага гістарычнага матэрыялу, нестандартных ацэнак падзей з мінуўшчыны нашай Бацькаўшчыны. Знаёмыства з рэзюментам кнігі зусім не лішнім будзе заняткам для ўсіх тых, хто прагне лепш ведаць нацыянальную гісторыю. Аўтар у належнай ступені выявіў сваю зручцыню, умение ў папулярнай форме гаварыць пра самыя складаныя рэчы. Чытаючы яго кнігу, выносіш шчырае ўражанне, што беларуская гісторыя — гэта не складовая частка расійскай, а зусім адмысловая, адметная з'ява ў агульнагістарычным працэсе. У адрозненне ад падручнікаў Л. Абэццарскага, у ёй не сустрачеш чагосьці такога, што сведчыла б аб нібыта спаконвечным жаданні беларусаў жыць пад крылом рускага народа ці адсутнасці ў іх патрэбы да развіцця культурных сувязей з краінамі Цэнтральнай і Заходняй Еўропы.

Марнай тратай часу былі б пошукі ў кнізе Я. Найдзюка яўна сфальсіфікаваных фактаў адносна беларуска-рускіх узаемаадносін з мэтай стварэння мікцаніцыйнага напружання ці канфлікту. Яны падаюцца такімі, якія складваліся на самой справе. Ці ж можна запярэчыць такому сцвярджэнню: «Мааскоўскі князь, называючы сябе «асударам усёе Русі», хацеў валодаць не толькі расейскай, але і беларускай і ўкраінскай землямі. Прэтэнзіі Масквы да беларускіх земляў былі прычынай змагання Масквы з Вялікім Княствам, якое асабліва завастралася, пачынаючы ад XIV стагоддзя» (с. 51). На гора двум народам гэтае змаганне цягнулася вельмі доўгі час, вылілася ў 1514 г. у Аршанскую бітву, пра якую не абмінуць сказаць і Я. Найдзюк.

Беручы ў рукі кнігу, што з'явілася на свет у час фашысцкага акупacyjнага рэжыму, мне вельмі цікавіла, як жа ў ёй адлюстраваны беларуска-нямецкія дачыненні, ці не заната сфальсіфікаваў іх аўтар, працуючы ў зусім неспрыяльных для сур'ёзнай навуцы ўмовах? Асабліва сур'ёзных адхлненняў ад аб'ектыўнасці я не знайшоў, хаця яго погляды на гэтае

пытанне часткова і не супадаюць з тым, што даводзілася раней чытаць у працах гісторыкаў нашай краіны. Датычыць гэта, да прыкладу, палітычных і гандлёвых адносін у перыяд раняга сярэднявечча, калі паміж гэтымі двума народамі ўсталяваўся вольны бязмытны правоз тавараў (абмежаванні ўведзены з канца XIV ст.); прыходу немцаў на дапамогу Андрэю Полацкаму, Вітаўту і Свідрыгайлу ў іх змаганні супраць польскага наіска; дазволу нямецкага камандавання ў час Першай сусветнай вайны на адкрыццё беларускіх школ; прызнання нямецкім фельдмаршалам Гіндэнбургам у студзені 1916 г. беларускай мовы раўнапраўнай з іншымі мовамі нашага краю. Разам з тым Я. Найдзюк не ўхіляецца ад паказу адмоўных з'яў у беларуска-нямецкіх дачыненнях, у прыватнасці дае негатывнае ацэнку агрэсіўным планам ордэна мечаносцаў і тэўтонаў, лчыць, што з прычыны адмовы ў красавіку 1918 г. імператара Нямецкай імперыі Вільгельма II прызнаць Радз Беларускай Народнай Рэспублікі пачаўся яе падзел на групы...

З аб'ектыўных пазіцый паказаны беларуска-польскія дачыненні. Прыводзяцца шматлікія і пераканаўчыя факты аб сталым імкненні нашай недружалюбнай заходняй суседзі да пашырэння свайго ўплыву на палітыку Вялікага княства Літоўскага, што асабліва шырокія маштабы набыло пасля падпісання ў 1569 г. Люблінскай уніі. Падрабязна разглядаецца моўная сітуацыя ў створаным на падставе гэтай уніі федэратыўным утворэнні. Наўрад ці хто будзе аспрэчваць такую слушную высновку Я. Найдзюка: «Забарона ж уключаць беларускую мову ў ўрадах, судах і ўсялякіх урадавых установах як у справядлівасці, так і ў канспірацыйна-была найважнейшым ударам для беларускага народа і Беларускае дзяржаўнасці, даводзячы яе да заняпаду» (с. 115). На жаль, такі удар даваўся нам добра ведаць у 50—80-я гады XX ст., ад чаго жыццё і сёння ледзь стаім на нагах. Вялікую пашану аўтар мае да высноўцаў, якія паказалі сябе найбольш устойлівымі ў той працяглы перыяд адкрытай і патаемнай паланізацыі: «Беларускія сяляне не зваявалі на ніякіх здэка і праследзі. Яны моцна трымаліся сваёй мовы, рэлігіі...» (с. 116). Чытаючы такія радкі, міжволі пачынаеш шчыра, што сёння ў нас няма такога апантанага нацыяналістычнага традыцыямі сялянства. Калектывізацыя, бальшавіцкая палітыка па зліцці нашай зрабілі і яго кваліфікацыяналістамі.

Вельмі лаканічны Я. Найдзюк пры асвятленні ўсіх трох падзелаў Рэчы Паспалітай. Але яго выснова, што ў выніку такіх актаў самых магутных еўрапейскіх дзяржаў «з-пад польскага панавання Беларусь трапіла пад панаванне расейскае», усё ж дастакова добра абгрунтавана. У кнізе досыць матэрыялу, які сведчыць аб заняпадным становішчы беларускага народа ў складзе Расійскай імперыі і не дае аніякіх падстаў гаварыць пра прагрэсіўнасць яго ўключэння ў меры апошняй, аб чым такі доўгі час настойліва сцвярджалі рускія, савецкія, у т. л. і беларускія, гісторыкі афіцыйнага толку.

Хацеў бы папярэдзіць чытача не імкнуча шукаць у разглядаемай кнізе гэтак уласцівых беларускай савецкай гістарыяграфіі сюжэтаў да дзейнасці КП(б)Б, прафсаюзаў, камсамола па мабілізацыі працоўных мас на датэрміновае выкананне пацігодкаў, аб авангарднай ролі рабочага класа ў сацыялістычным будаўніцтве, ажыццяўленні ленынскай нацыянальнай палітыкі, павышэнні матэрыяльнага дабрабыту насельніцтва і г. д. Затое ямаля сусутракаецца ў ёй такога, чаго пазбягалі ці дука фальсіфікавалі прадстаўнікі афіцыйнай гістарычнай навуцы, а імяна: дзейнасць дзяржаўных органаў Беларускай Народнай Рэспублікі, жыццё беларускай міжваеннай эміграцыі, нацыянальна-беларускі рух у БССР, змаганне сялян супраць сучаснай калектывізацыі, мэтанакіраваная

русфікацыя беларусаў... Другая частка кнігі напісана І. Касяком і прысвечана пераважна Другой сусветнай вайне і дае досыць фрагментарны паказ пасляваеннага часу. Тут аўтар вельмі лёгка зразумець: ён быў не проста сведкам, а актыўным удзельнікам многіх няпростых падзей ваеннага часу, працуючы ў створаных акупантамі адміністрацыйных органах. Гэта трэба разглядаць у акасі асуджонай прычыны і яго разыходжанай з савецкімі беларускімі гісторыкамі па большасці прынцыпова важных пытаннях акупacyjнага рэжыму. Бясспрэчна, у кагосьці можа ўзнікнуць пытанне: а ці існавала патрэба ў час, калі беларускі народ адзначае п'ятдзесцігоддзе свайго вызвалення ад фашыскай няволі, выдаваць кнігу, у якой не ўсё падаецца так, як нам дзесяцігоддзямі паказвалі пра гэтыя і геранчыя, і трагічныя старонкі гісторыі? Я лічу, што існавала такая патрэба. Сённяшні адукаваны чытач павінен ведаць, што пішучы пра вайну і акупацию не

Ляонід ЛЫЧ

толькі з пазіцый камуністычнай, савецкай ідэалогіі, але і процілегла ёй боку. Вельмі дрэнна, што апошняга роду літаратуру мы пачалі выдаваць з такім вялікім спазненнем і не дазволілі многім, хто перажыў той жахлівы час, пазнаёміцца з тым, як глядзелі на яго людзі, што, добраахвотна ці пад прымусам працавалі на акупантаў і, значыцца, маглі мець зусім адрозныя ад іх мэты на лёс беларускага народа.

Пры ўсёй неадпаведнасці многіх палажэнняў другой часткі кнігі традыцыям беларускай літаратуры аб вайне з Германіяй чытаць Івана Касяка цікава і карысна, бо знаходзіш у яго шмат чаго такога, што адсутнічае ў аічных публікацыях. Дзякуючы яго старанням паглыбляеш, удакладняеш ролей атрымання веды па гэтай небывалай гісторыі гісторыі нашага краю трагедыі. Тут можна спадзецца ў якасці прыкладу на старонкі, дзе гаворыцца, у якіх няпростых умовах старшыня Радз БНР В. Захарка і доктар І. Ермачэнка вялі напярэдадні нападу Германіі на СССР перамовы з высокакасаднымі нямецкімі дзеячамі аб забеспячэнні Беларусі дзяржаўнай незалежнасцю ў выпадку поспеху на ўсходнім фронце. У неабходных выпадках, як піша І. Касяк, гэтай ідэяй цешыла нямецкае камандаванне і простых беларусаў. На дамак і платах беларускіх населеных пунктаў немцы спецыяльна вышывалі «зададзі выдрукаваныя вялікія абвешанні на нямецкай і беларускай мовах. На гэтых абвешаннях падавалася аб вызваленні Беларусі ад бальшавізму нямецкімі войскамі, а Беларусь абвешчалася жыццёвым асудам беларускага народа».

У аўтара ўсё ж ёсць зусім бяздоказныя сцвярджэнні, што нібыта «ў многіх мясцовасцях насельніцтва было змушанае гвалтам ісці ў бежанцы на ўсход» (с. 258), што «ад нямецкага бамбардавання з самалётаў Менск пацярпеў няшмат. Аднак усё горад, за выняткам прыгарадаў, згарэў ад падпалаў савецкімі сцяццыздэламі» (с. 259), што «ў Віцебску гарадскую турму з 200 вязнямі НКВД спаліла жывцом» (с. 259). Памяляецца І. Касяк, калі піша: «Сяляне адразу па ўцёчы бальшавікоў распалілі дзяліць калгасную зямлю і рухомую маёмасць дзе вяртацца да аднаасобавы» (с. 264). Такое з дазволу акупacyjных улад праводзілася значна пазней.

Шмат старонкаў кнігі адведзена фарманню і практычнай дзейнасці органаў мясцовай улады, што, дарчы, вельмі слаба асвятлена ў нашай гістарычнай літаратуры. Нельга не пагадзіцца з аўтарам, калі ён піша пра небяспеку, якую магло б прынесці Беларускай справе актыўнае ўключэнне ў працу такіх органаў палікаў. З іх боку былі прапановы вельмі вялікія намаганні, і ў Заходняй Беларусі яны многа дзе прыйшлі да ўлады і кіравалі тут з такой жа жорсткасцю, як і ў даваенны час. Паслухаем самога І. Касяка: «Калі ж мясцовыя беларусы рабілі захады перад немцамі аб змене польскай адміністрацыі на беларускую, то палікі ўдавалі іх немцам як камуністам, і тыя задавалі страляць беларусаў. У далейшым палікі самі вымардоўвалі беларускіх нацыянальных актыві на месцах па ўсёй Заходняй Беларусі» (с. 263).

Вялікую шкоду, як вынікае са зместу кнігі, беларускаму нацыянальнаму інтарэсу прычыніла і расчэпача ўкраінізацыя насельніцтва Берасцейшчыны, Піншчыны і Гомельшчыны, якія ўваходзілі ў склад Генеральнага камісарыяту Украіны. Спробы ўкраінізацыі рабіліся нават і на тэрыторыі Беластоцкай і Гарадзеншчыны, якія адшлі да ўсходняй Прусіі. Каб спыніць такога роду антыбеларускія дзеянні, даводзілася звяртацца па дапамогу да нямецкай адміністрацыі. Украінізацыя ахаліла і беларускія вайсковыя

падрадзяленні, у прыватнасці Кобрынскі батальён N 104. З гэтай мэтай у яго тысячы склад жаўнераў і афіцэраў увялі 150 украінцаў з Галіцыі. Нягледзячы на сваю колькасную меншасць, «яны, — чытаем у І. Касцяка, — вышэлі на урадавай дошцы абвесткі на ўкраінскай мове і аб украінскай справе. Да гэтага часу ўсе абвесткі рабіліся на беларускай мове. Беларусы зрывалі і нішчылі абвесткі на ўкраінскай мове і жадалі захавання беларускай мовы ва ўнутраным жыцці батальёна» (с. 322).

Аўтар не супярэчыць ісціне, калі піша пра невялікія жывыя ў лагерах для ваеннапалонных, у лўрэйскіх гета ці крытыкуе ўчынены фашыстамі адміністрацыйны падзел Беларусі. У многіх адносінах новым для нашай гістарыяграфіі фашызмаў акупацыі і да таго ж аб'ектыўным з'яўляецца паказ І. Касцяком рэлігійнага жыцця ў тагачаснай Беларусі, дзейнасці судовых органаў, прэсы, выдавецтваў, культурнаасветных устаноў, даволі сур'ёзных і прынцыповых спрэчак паміж нямецкай цывільнай і беларускай адміністрацыяй.

Затое зусім не супадаюць з афіцыйнай канцэпцыяй погляды І. Касцяка на партызанскі рух. Яго ўзнікненне ён цалкам звязвае з волі ўрада СССР у Маскве і лінчы, што мэтаі такога руху, пазначаным як «савецкая партызанская дыверсія на Беларусь», «была не абарона беларускага народа ад галтаў нямецкай акупацыі, але дапамога савецкім арміям аднавіць уладу маскоўскага ўрада на Беларусі» (с. 285); што «на пачатку партызанскіх не мелі падтрымкі мясцовага насельніцтва, народ добраахотна не далучаўся да іх» (с. 287). Як-небудзь канкрэтны факт у пацвярджэнне такой думкі не сустракаем у аўтара, таму паверым ёй вельмі цяжка. А вось наступнаму меркаванню І. Касцяка: «Дапамога партызанскіх каланіяльнай нямецкай палітыцы на Беларусі, панжакіраванай і пагардлівае трактаванне беларускага насельніцтва, які і прадбачалі стан нявольніцтва ў будучыні. Гэта падштурхоўвае мясцовае насельніцтва, асабліва на Усходняй Беларусі, назад да савецкай улады як да меншага зла» (с. 288), думаем, не стануць прычыны гісторыі, што «станца на пазіцыях камуністычнай інтэрпрэтацыі партызанскіх барацьбы. Не ўзнікнулі ў іх спрэчкі з І. Касцяком і ў тым, які ён раскрывае антыбеларускую дзейнасць польскай Арміі Краёвай на нашай зямлі.

Пэўным адкрыццём для многіх, каго цікавіць жыццё падчас акупацыі, стане згаданае ў тым месцы ў кнізе, дзе размова пра заснаваную ў самім нямецкім лагавішчы Беларускаю незалежнаю партыю, спешную эвакуацыю на Захад тых, хто меў дапаможны да службы ў створаных немцамі адміністрацыйных органах і рознага роду устаноў; пра Беларускаю Цэнтральную Раду ў Нямеччыне, беларускіх жаўнераў з 30-й дывізіі Зігліна, арганізацыю 1-га кавалерскага батальёна БКА ў Берліне, штурмавой брыгады «Беларусы» і г. д. Канкрэтныя факты прыводзяцца і пра пачатак разпространення акцый савецкіх органаў у першыя дні і месяцы пасвабоды Беларусі; што, па вядомых прычынах, не трапіла на старонкі афіцыйнай гістарычнай літаратуры. Словам, праца І. Касцяка ў многім пацвяржае нашы веды пра невялікае жыццё беларусаў у гэта акупацыі. І добра, што ў нас нараджае з'явілася магчымасць чытаць пра яго кнігі самых розных аўтараў. Не сумняваюся, што, знаёмячыся з такімі публікацыямі, людзі змогуць аддзяліць праўду ад хлусні, разабрацца, па чый вине ў гэтай бойні загінулі кожны чацвёрты беларус.

І. Касяк практычна зусім ухіліўся ад паказу самаахвотнай стваральнай працы беларускага народа па аднаўленні і развіцці сваёй гаспадаркі ў пасвабодным перыяд. Калі што і гаворыцца пра гэты час, дык толькі ў плане паказу паглыблення залежнасці БССР ад Масквы, узмяшчэння палітыкі русіфікацыі беларусаў. Нельга не адзначыць, што пры азнаменні з фактамі такога палітыкі (па зразумелых прычынах, у беларускай савецкай гістарыграфіі яны цалкам адсутнічалі) зведваем велізарную спадару да свайго народа за незалежнасцю крывіду яго, моцна задумвае, чаму чужыя сілы так перашкаджалі здзяйсненню яго заканамернага імкнення быць гаспадаром ва ўласным доме? Спалілося толькі на такую інфармацыю: кнігі: «У 1951 годзе ўрад БССР у ліку 33 асоб складалася з 22 расейцаў, 1 жыда, і грузіна і 9 беларусаў. У сакавіку 1952 года міністрам дзяржаўнай бяспекі (МГБ) быў прызначаны М. Баскакаў», расецца па нацыянальнасці (с. 343). Восць толькі А. Кляшчова (з 1948 г. Старшын Савета Міністраў БССР) і В. (у кнізе памылкова — Б.) Казлова (з 1948 г. Старшыня Прэзідыума Вярхоўнага Савета БССР), здаецца няма падстаў залічваць, як гэта робіць І. Касяк, да рускай нацыі. Адной з формў русіфікацыі ён лінчы накіраванне выпускнікоў ВУН і тэхнікумаў іных русіфікацыі ў БССР і аднаўлення гэтым працэс, пасляку беларускага насельніцтва ў Казахстан на асабленне цалінных і абложных зямляў, прыводзячы даволі ўнушальныя лічбы: у 1956 г. у цалінныя раёны гэтай рэспублікі накіравалі з БССР 30 тыс. чалавек моладзі (с. 346). Лічу, што беспамылкова вызначана І. Касцяком у пасляваеннай Беларусі роля рускай мовы як урадавай, у чым ім багачыцца найважнейшы фактар русіфікацыі і ён карызна насельніцтва.

Да несумненна вартасцей кнігі можна аднесці наяўнасць у ёй храналагічнай табліцы, спісу выкарыстанай літаратуры, ілюстрацыі і карт. Чытанне яе аблягчае тае тым, што кожны раздзел разбіты на падзаглаўкі, з якіх добра вынікаюць характэрныя для таго ці іншага гістарычнага перыяду з'явы і падзеі.

ЯНА — ВЫЖЫВЕ!

Пакрысе ўсе мы ачунваем ад сну нацыянальнага бяспамяцтва. Доўгім быў ён, таму і прабуджэнне такое цяжкае. Здаровы арганізм нацыі, безумоўна, пераадолевае яго вынікі. На жаль, нямае і тых, каму вельмі ж добра пачувалася ў час, калі беларуская мова вышчэлася з паўсядзённага ўжытку, не выкладалася ў школах, тэхнікумах і ВУН. Гора інтэрнацыяналісты, зважаючы на тое, што народ наш надзіва талерантны, зноў акрыялі, на ўзбраенне ўзялі лозунг дзяржаўнага двухмоўя.

У многіх сродках масавай інфармацыі, у выступленнях асобных народных дэпутатаў актыўна прапагандуюцца ідэі канстытуцыйна замацаваць на Беларусі статус дзяржаўнай мовы не толькі за беларускай, але і за рускай. Апошнім жа часам «інтэрнацыяналісты» мусоляць ідэю: правесці ўсенародны рэфэрэндум. Маўляў, сам народ мусіць выбраць, якая мова павінна быць у Рэспубліцы Беларусь дзяржаўнай.

Да думкі народа, зразумела, прыслухоўвацца трэба. Але дзея гэтага няма аніякай патрэбы праводзіць сумніўныя рэфэрэндумы, якія абшудца, да таго ж, таму самаму народу не ў адзін мільярд рублёў. Проста варта ўважліва прыслушацца да меркавання, што вызываевоца па гэтым пытанні нацыянальна свядомыя беларусы ў сваіх тэлеграмах, лістах, дасланных на адрас Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусь, урада, Камісіі па культуры, адукацыі і захаванні гістарычнай спадчыны Вярхоўнага Савета.

А зрабіць гэта не так і складана. Дастаткова пазнаёміцца са зборнікам, падрыхтаваным Таварыствам беларускай мовы імя Францішка Скарыны (пад рэдакцыяй Н. Глеўча, якога ўкладанне) і вышчэныя выдываецца «Навука і тэхніка». Да першага з іх «Голас народа — голас божа» Н. Глеўча, як старшыня загаднай камісіі Вярхоўнага Савета і старшыня ТБМ, напісаў прадмову «Сведчанне волю народа». «Горка і сумна бачыць, — канстатуе знакаміты грамадскі дзеяч і пісьменнік, — што адраджэнню беларускай мовы і культуры супраціўляюцца многія беларусы або людзі іных нацыянальнасцей, якія з нараджэння жывуць тут і для якіх Беларусь зусім не мачаха, а добрая маць. Якіх толькі тэарэтычных і палітычных і эканамічных падкладак не мосьцяць яны пад гэты сваё негатыўнае стаўленне да ідэі адраджэння Беларусі, да працэсу беларусізацыі ўсёго жыццёвага ўкладу рэспублікі. Колькі ці і часу траціць на гэта ганебнае змяненне з нашым адраджэннем людзі, якія маюць дыпломны аб вышэйшай адукацыі і нават навуковыя званні — людзі, якім і сам Бог кажа быць у такіх справах добрым прыкладам для іных: хто-хто, а яны павінны разумець, што значыць мова для лёсу народа; чытаць інакш, як «адукаваныя, інтэлігентныя! Тургенева працуюць, і Талстога, і Дастаеўскага — як трэба шанавалі родную мову. А Купалаў ці Гарэцкага прытыкавалі не хочучы. Не хочучы, бо — для чаго? У іх іншыя інтарэсы, іншыя мэты. Ні Купала, ні Коласа, ні Багдановіча, ні Гарэцкага яны і ў руках не трымалі. Яны «ловяць» пад савецкай лапай аловак нашчасных нашых аднапалчэўцаў, тых, у когэ душы вытравілі за дзесяцігоддзі пачуццё нацыянальнай годнасці, каго з маленства пазбавілі роднай школы і роднай кнігі, — ловяць і вянчаюць: глядзіце, сам народ за дзяржаўнае панаванне расійскай мовы на Беларусі!».

«Запасы цыннізму, — гаворыць у заключэнне Н. Глеўча, — у іх вялікія — дыт галасы іх іхна будучы скрыпець доўга. Аж пакуль не зразумеемоў шаноўныя: тое, што здарылася ў 30-я, калі спроба беларускага нацыянальнага адраджэння была бязлітасна задушана, цяпер не паўторыцца. На гэты раз беларускі народ свай гістарычны шанец не ўпусціць. Яго душа выспела, а воля дастаткова падужла. Красамоўнае сведчанне гэтага — сотні пісем і тэлеграм выбаршчыкаў у Вярхоўны Савет Беларусі, частку якіх мы і прапануем увазе паважаных чытачоў. Жыве Беларусь!».

Змест гэтага зборніка складаюць тэлеграмы, лісты, якія ішлі дзесяткамі, сотнямі тады,

калі з падачы русіфікатараў, «інтэрнацыяналістаў», і проста людзей без роду-племёні мусіравалася пытанне аб тым, каб за дзяржаўнае двухмоўе прагаласаваў сам Вярхоўны Савет, а затым гэтае рашэнне зацвердзіў бы і адпаведны пункт новай Канстытуцыі. Апублікаваны матэрыялы адносяцца да канца 1992 года — пачатку 1993 года. У прыватнасці, такую тэлеграму паслаў тады агульня сход пісьменнікаў, што адбыўся 27 кастрычніка 1992 года: «Агульня сход Саюза пісьменнікаў Беларусі выказае вялікую трывогу з прычыны захадаў пэўных колаў узаконіць двухмоўе ў суверэннай Беларускай дзяржаве. Лінчым, што гэтым будзе вынесены смяротны прысуд беларускай мове. Мы рашуча супраць гэтага. Няхай у нашым доме пануюць мір і парадак, а дзяржаўная мова быць адной — беларускай».

А гэта мова доктара фізіка-матэматычных навук, прафесара В. Берніка з Мінска: «Лічу, што ў цяперашні момант толькі такая простая і глыбокая рэч, як мова, можа згуртаваць нацыю. Гістарычны вопыт паказвае, што ва ўмовах двухмоўя гэта зрабіць немагчыма».

Марыя Рудак з вёскі Елка Зэльвенскага раёна пераканана: «Адна ў дзіцяці родная маці і адна ў незалежнай краіне РБ павінна быць дзяржаўная мова».

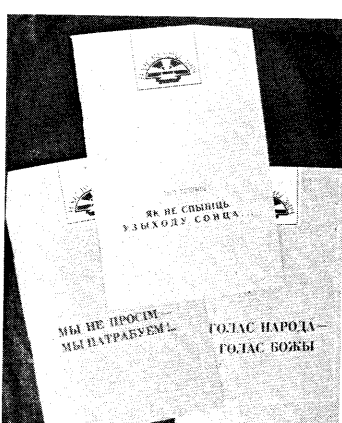
Працяг гэтых трывог, клопатаў, занепакоенасці — і ў брашуры «Мы не просім — мы патрабуем!...» Інтэнцыя выказвання меркаванняў, які бачым, тут больш катэгарычная. Што ж, зразумець можна. Над існаваннем мовы нависла яшчэ большае небяспека. Як тут не пагадзіцца са студэнтамі, выкладчыкамі Мазырскага педагагічнага інстытута (іх лістом зборнік адкрываецца): «Закон аб дзяржаўнасці дзвюх моў стаў бы новым Чарнобылем для беларускай нацыі, у рэактарах якога ў якасці паліва запалала б двухмоўна шматковае спадчына Беларусі». 693 подпісы пад гэтым Зваротам да народных дэпутатаў Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусь. На ўвесь голас вырашылі сумленны беларусы падзяліцца сваёй трывогай. Масіраваная кампанія супраць дзяржаўнай беларускай мовы набірае ўсё новыя абароты.

Цяпер козьяная карта больш важкая: «Даш рэфэрэндум!», і нудным падобным «добра звычэнням», што «папрабаваць двухмоўя — гэта разбураць тое, што па драбніцах было зроблена за апошнія 3-4 гады». Ніякага Адраджэння тады не будзе. Таму што, па-першае, шмат хто з беларусаў лінчы, што іх на старасці прымусяць вучыць беларускую мову; па-другое, адсутніць, ваеннаслужачыя і шмат хто з кіраўніцтва — гэта ўсё рускія, і яны ўвесь час «вядуць агітацыйны ўсеоды»; дзе-толькі можна, супраць беларускай мовы. Яны жадаюць праз двухмоўе насадзіць сваю мову».

«Увядзенне двухмоўя шляхам апытання дэнацыяналізаваў большасць — ці той гэты шлах, шаноўныя дэпутаты?» — з недаўменнем задаюць пытанне выкладчык Віцебскага тэхналагічнага інстытута Ф. Сіўко, журналіст В. Кадушка, выкладчык Віцебскага медыцынскага інстытута Р. Кадушка. «Вынесці на рэфэрэндум пытанне аб дзяржаўнасці дзвюх моў — гэта значыць прадзута, мэтанакіравана, канчаткова знішчыць, загубіць беларускую мову на беларускай зямлі. Беларуска мова не вытрымае надалей такога канкурэнца, як руская мова, бо яна ўжо сёння апынулася ў загнаным, перадсмяротным становішчы», — пераканана М. Чарніцова з г. Маладзечна.

Трывога не хаваюць і Н. Каралёва, А. Каралёў, В. Каралёў з г. Мінска: «На Беларусі павінна быць дзяржаўнай толькі адна мова, беларуская, бо гэта мова народа, які надаў найменне дзяржаве. Уліваючы сучаснае гаротнае становішча нашай роднай мовы і яе заняпад, наданне статусу дзяржаўнасці дзвюх мовам прывядзе да поўнага сходу беларускай мовы. Дык вазьміцеся ж за розум, панове дэпутаты!».

«Наш вечны знік» — называецца серыя, у якой выйшлі зборнікі ў абарону мовы, беларускай, дзяржаўнасці. У гэтай жа



бібліятэцы, якая, думаецца, будзе не лішняй у доме кожнага свядомага беларуса і кніжка самога Н. Глеўча «Як не спыніць зыходу сонца...».

Апошнім часам ён, як ніхто, бадай, з беларускіх пісьменнікаў, культурных дзеячаў, паслядоўна выступае ў абарону НАЦЫІ. Так, нацыя! Бо нацыя без мовы, дзяржаўнасці — нішто. Бо нацыя няма там, дзе яе мова знаходзіцца ў заняпадзе. А наколькі паслядоўны памкненні Н. Глеўча ў гэтым кірунку, яскрава бачна і з яго новай кнігі публіцыстыкі. Яе склалі артыкулы, выступленні, інтэрв'ю апошніх гадоў. Акурат гэтае са, калі грамадская і адраджэнцкая дзейнасць Н. Глеўча набыла асаблівы размах, мэтанакіравана і паслядоўна характар. Пытанні мовы, захавання беларускай заўсёды непакідае яго. Цяпер жа, як народны дэпутат, старшыня Камісіі па культуры, адукацыі і захаванні гістарычнай спадчыны, Н. Глеўч выступіць ужо і як дзяржаўны дзеяч. І да гэтага голасу — смелага, прынцыповага, да гэтых меркаванняў — аргументаваных, прасякнутых болей за будучыню, лёс Бацькаўшчыны, да гэтай пазіцыі — уважанага, мужнага — нельга не ставіцца з разуменнем, з разуменнем і павагай. А яшчэ, што таксама немагчыма: якая б трывога не гучала ў выступленнях Ніла Сымонавіча, ён ўсё ж у асноўным застаецца аптымістам. Гэтым аптымізмам была пражэктна-ідэапрадмова да аналогіі «Матчына слова», выпушчанай ў 1991 годзе, — «Як не спыніць зыходу сонца...», якая і дала назву брашуры.

Зашмат давалася чытаваць, але і гэтым разам нельга абмысціцца без яго. Па той простой прычыне, што разгаі Н. Глеўча тут — які бы падагульненне думак, што прагучалі ў духу першых зборнікаў: «Неспадзядзі, страшна неспадзядзі лёс выпай нашай роднай беларускай мове! Ды якой мове! Непаўторна явяную ад свайго раскошанага поўнагалоса, невычэрпна багатая лексічна і паслужыма гнуткая ў словазлучэннях, па-змянону, па-хатняму простой і, як свежы бохан, цёплай і думнага, па-зачыніцку першароднай і вобразнай! Мове, асвечанай духам высокай старажытнай кніжнасці і дасканала распрацаванай цудоўнай першасна-маістры. Мове, якая насуперак усім жорсткім выправажэнням лёсу, свабодна і лёгка дышае нестрашанай звысновай кыватворнай сілай...».

«Нарк чыж ж можа такая мова адзіц ў небыццё, адмерці, згінуць праз непаўнабальства ці па чыйсьці злой волю? Ніколі! Уласнае надбалства мы, усаромеўшыся нарэшце да глыбін душы нашай усенароднай, пераадоле-»

А зласліўцам-ндобразычліцам спакойна скажам: «Дарэмна стараецца! Як не спыніць зыходу яснага сонца — так і не стрыміць адраджэння нашае мовы. На радасць усім добрым людзям у свеце — яна выжыве!».

3. В.

«НЕ ЗАГУБІЦЬ СКАРБ ДУШЫ»

Пад такой назвай капільская раённая газета «Слава працы» змяшчала ў адным са сваіх нумароў тэзісы даклада намесніка старшыні райвыканкома М. Мельніца, з якім толькі павінен быў выступіць на чарговай сесіі раённага Савета дэпутатаў, прысвечанай пытанню, што, бадай, заслугоўвае увагі органаў мясцовай улады ва ўсіх раёнах — «Аб рабоце ўстаноў культуры Савета дэпутатаў па адраджэнню нацыянальнай культуры ў раёне». Тым самым, і ўдзельніц сесіі, ўсе жадаючы загадаць мелі магчымасць пазнаёміцца з асноўнымі накірункамі гаворкі. А яна была прынцыповай і закралена розныя аспекты нацыянальнага Адраджэння.

Як М. Мельніц, так і твх, хто прынялі ўдзел у абмеркаванні даклада (а сярод іх прадстаўнікі іных эшалонаў мясцовай улады, работнікі культуры, кіраўнікі школ, гаспадарак), адзначалі, што ў раёне няма робіцца дзея таго, каб народу вярталася забытая родныя спадчына, зберагаліся помнікі гісторыі і культуры. Яшчэ ў

1989 годзе на Капільшчыне выканкомам раёна Савета народных дэпутатаў была распрацавана і прынята даўгатэрмімовая мэтавая праграма «Спадчына».

Усё большую папулярнасць набываюць у раёне народныя святы «Купалле», «Гуканне вясны», «Каляды» і іншыя. Урачыста адзначаюць дажнікі, календарна-абрадавыя святы. Нягледзячы на цяжкія, прауючы самадзейныя калектывы, што працягваюць зберажэнне і адраджэнне нацыянальных традыцый. Па-раёнаўна славідца народны аркестр народных інструментаў «Капільскія лудары» (мастацкі кіраўнік В. Мотуз), не страціў свайго былога майстэрства знакаміты калектывы «Нёманчы», «Доктарыцы вясноркі», «Лютэвіцы вясноркі», у раёне аднаўляецца ганчарны промысел.

Як гаварылася на сесіі, на Капільшчыне традыцыйнымі сталі і раённыя фестывалі народнай творчасці. Вялікая ўвага надаецца

музейнай рабоце. У прыватнасці, Капільскі краязнаўчы музей апошнім часам устанавіў сувязі з Польскай, Злучанымі Штатамі Амерыкі і Ізраілем, а гэта, безумоўна, садзейнічае папаўненню яго фондаў новымі цікавымі матэрыяламі.

І, канечне ж, на сесіі не было абдыдзена ўвагі пытанне аб вяртанні роднай, беларускай мовы ў паўсядзёжны побыт. І ў якасці паважанага стаўлення да яе называўся... наш чыльскі раёнага аддзела ўнутраных спраў, палкоўнік міліцыі М. Бердніков. Калі яшчэ даўляе не ўсёды справядлівае владства па-беларуску, і не дык сесіі праводзяцца на дзяржаўнай мове, дык Мікалай Міхайлавіч запатрабаваў ад пазначальнае безумоўнага выканання Закона аб мовах.

Усё справядліва ў міліцыі арганізавана на беларускай мове. А гэта не так і проста, калі ўлічыць спецыфіку работы і адметнасць самой тэрыторыі.

НЕ ЗАБЫТЫ НАСТАЎНІКІ

выдавецтвам «Народная асвета». Для іх тут выходзяць як асобныя дапаможнікі, так і серыйныя выданні. Прынамсі, знайшла сваё пастаяннае (прытым уздзячнага) чытача і «Бібліятэка настаўніка пачатковых класаў». Надаўна яна папоўнілася кнігай «Беларуская мова ў 3 класе». Аўтары В. Бекіш і Я. Яшаўшчэ дуюць шмат карысных парадаў, што дазваляць педагогам у паўсядзёнай практыцы лепей далучаць дзетак да багатага і шматфарбнага свету матчынай мовы, любіць яе і шанаваць.

НЕ ТОЛЬКІ СПЕЦЫЯЛЬНУЮ ЛІТАРАТУРУ

збіраецца выпускаць у наступным годзе выдавецтва «Ураджай». Прынамсі, мяркуюцца выдаць кнігу А. Бадака «Маленькі чалавек у вялікім свеце», адрасаваную бацькам, выхаванцям дзіцячых садоў, дзядулям і бабулям. Развагі пра выхаванне дзетак дапаўняюцца вершамі, казкамі, аповяданымі, напісанымі самім аўтарам.

В. Селівончык («Беларускія народныя пясны») знаёміць з адным з відаў беларускага народнага ткацтва.

Пэз. З. Марозаў па прафесіі, як вядома, арганом. У кнізе «Пра гарох і буракі, жыта, бульбу, агуркі» ён захапляецца, з веданнем справы апавядае пра найбольш распаўсюджаныя на Беларусі агародныя, палывыя і лугавыя расліны.

С. Паўлаў («Дзівосы прыроды») запрашае зрабіць падарожжа ў таямніцы прыроды, даведацца пра многія легенды, паданні, народныя прыкметы...

А што Закон аб мовах працуе, сведчыць падрыхтоўка да выдання «Руска-беларуска-лацінскага слоўніка хірургічнай і клінічнай тэрміналогіі ў ветэрынарнай медыцыне» і «Руска-беларускага слоўніка інфекцыйнай паталогіі сельскагаспадарчай жывёлы», над якім працавалі калектывы аўтараў.

...І СЛОЎНІК ПАРОНІМАЎ

Бадай, не прыходзіць і тыдня, каб не з'явіўся на паліцах кнігарня чарговы слоўнік. Што ж, гэта яшчэ адно сведчанне таго, што, нягледзячы на ўсе цяжкасці, працэс нацыянальнага Адраджэння набывае незваротны характар, а Закон аб мовах — працуе. І тыя, хто яшчэ нядаўна забываў, што ён беларус, пачынаюць з павагай ставіцца да роднай мовы. Не лічаць яе чужой і прадстаўнікі іншых нацыянальнасцей, якіх зразумелі, нарэшце, што жыць у суверэннай дзяржаве і не ведаць дзяржаўнай мовы — проста недаравальна.

Ім, думаемца, у першую чаргу і прыдасца «Слоўнік паронімаў беларускай мовы» С. Грабчыкава, што пабачыў свет у выдавецтве «Народная асвета». І вось чаму. Паронімы, як вядома, словы блізкія па сваім гучанні, але розныя па значэнні. Часам і некаторыя беларусы блытаюцца, у чым, напрыклад, розніца паміж словамі бескарыслывы і бескарысны, чым адрозніваецца абавіліць ад абавіліць. Калі карыстацца словамі цікавы, а калі да месца ўжыць яго блізкі варыянт цікаўны... На ўсё гэта і можна знайсці адказ у слоўніку.

С. Грабчыкаў прыводзіць звыш 3300 слоў і кожнаму з іх дае вычарпальнае тлумачэнне.

«ПРАЛЕСКА», N 6

«У чаканні цяпла» — развагі галоўнага рэдактара «Пралескі» А. Сачані ў сувязі з Міжнародным днём абароны дзяцей. Творчасць сучасных беларускіх пісьменнікаў у навуцанні дзяцей дашкольнага ўзросту роднай мове — тэма артыкула Н. Балоннікавай «Каб мову мець, каб звацца чалавекам...». «Ёсць на свеце добры Бай...» — слова А. Марціновіча пра А. Дзержынскага. В. Скідан («Як сцякло дзве рэчывы») працягвае знаёміць з асаблівасцямі і традыцыямі беларускага высялення. У падборцы «Высялі ўлей» — творы У. Якубовіча, В. Феранца. У. Мацвееў знаёміць з загадкамі-рыфмаванкамі. Прапануюцца народныя лічылкі, вядомыя «Песенка дзеда Барадзеда» (музыка Л. Захлеўнага, словы А. Волскага).



КРУГ НАДЗЕІ

МОВА

Пімену ПАНЧАНКУ

Вераду мой, мова мая,
Вера да скону ўзятая
З родных грудзей. Хоць абнадзей.
Завяззю слова заўзятая,

Не замаўчы. Смейся, крычы,
Плач, толькі зыкамі зычыла б:
Золкаў — зары, зор — для начы.
Свет наш святлом ты ўзвільчыла.

Мова мая, позва мая,
Повязь мая пупавінная!
Боль мой дазволь зведаць ТАБОЙ —
Польмем, жарам, крывінкаю.

Каб не згнісці, сам не згнявеў,
Каб не спяшчыла пшчота ўся,
Не спаражнеў, дужэў і мужнеў,
Сонечным промнем каб шчодрыўся.

ТАЙНА

Тайна — нечаканая звычайнасць
для таго, хто адкрываў яе.
Тайна правакуе на адчай нас,
калі ключ адгадкі не дае.

І штодня не ведаў я патолі,
ікнучыся вечнае адкрыць.
каб не голас маці — голас долі:
— З ёй на мове песні гавары.

ВЕРНАСЦЬ

Галы мае, пад шум дажлжу спарней
вм узнаўляе памяць ачародна,
бо кожны цеплынёю абвіне
той вернасці, накіраванай родным,

што безашчадна яваю сваёй
у адкрыцці і шчасці выпадковым,
прызнана адвечнай даброты
і мазалі пшчоты суровай.

Галы мае, не астудзіць бы слоў
ні раўнадушшам, ні нудой сляпою.
Каторы ўжо на сажалках буслоў
пагляд мой не зашвердзіў прад сабою!

Каторы ўжо сустрача — вырай мой?
Каторы ўжо адлёт — маё вяртанне?
Мой родны кут — аэрадром зімой,
дзе снегам стыне на крыле расстанне.

Галы мае — караблікі майго
маленства, што у шлях іх выпраўляла
па тоненькай рачульцы, і бягом
страчаць спяшала ля «свайго» прычала.

Рачульцы — плыць, і папярывым тым
караблікам не патануць ніколі,
галы мае, бо вернасць, як Гольфстрым,
у цеплыні не ведае патолі.

ВЯСЕННЯЕ

Разам з кожным лісточкам вясны шагчу
Зноў замовы сваім памкненням.
Нешта светлае сёння казаць хачу.
Сэрца грэе душу агменем.

І цяплее, здаецца, яна, але
Успаміну няшчарны верад

Галавешкай былога яшчэ не стлеў.
І дыміць, і курьць без меры.

І святая мая невымерны сум
У патуках праз боль раджае...
А жыць, малады і зялёны шум
Так і весіць аб ураджай.

Ніхто гэткай мовы не мае, як МЫ,
Браток беларус.
Вядзе і штурхае яе да турмы —
Гіюс.

Ніхто гэткай мовы не мае. Змажы ж,
Набога.
Каб TUT загучала. Гужы развяжы!
Вярэдзіся богам!

Марудзіць дух крынічны мой
І восень, і зіма.
А я малю вясну: «Пастой!
Ты вечнасцю — сама».

Хай дакляруе жоўты ліст
Маўчання мокры снег.
Баліць, баліць, баліць, баліць.
Калі жыцьцё ў сне.

Пакуль шчыруе салавей
У сэрцы і душы,
Кажы, кажы... І не гавай.
Пішы, пішы, пішы.

ВЕСТКА

Скаланула істоту
нечаканым прыходам,
спыніўшы галзіннік
апошніх надзей.
Сутанаю ночы
аблегла хату,
як, бразнуўшы клямак,
пайшла далей.

ТРЫЯЛЕТ

Не забывай сяброў нідзе —
выратавальны круг надзеі.
З іх кожны у жыцці падзея.
Не забывай сяброў нідзе.
Чупрынка з восенню радзее,
ужо не затыш ад людзей.
Не забывай сяброў нідзе —
выратавальны круг надзеі.

Хвілінку, шчасце, пачакай.
Хоць абнадзей, каханне, вязня.
Як утрапёная, рука
У валасах мадовых вязне.

Хвілінку, шчасце, не спяшай.
Размовы вуснаў безгалосых
Не патрывай. Хлапечы шал
Астудзіць золкавыя росы.

Нахай залевай пачуццё
Наскрозь вяснова захлынае.
Юнацтва раніцы — касцёр
Святочна ружамі палае.

Хвілінку, шчасце. На мяжы
Свайго жыццёвага сталення —
Два спарышы.
І ні душы...
У пакаленне з пакаленняў.

«Маўчы! — прагуў жыцця апалагет, —
Ад слоў тваіх усеагульны рогат».
«Крычы! — адначасна ветліва пэз. —
У смеху гэтым слёз таксама многа».

ВЕРШУ

Ведаю,
што я жыву табою.
А ігу,
што я жыву — табою.
Ведаю,
што я памру з табою.
А ігу,
што я памру — з табою.

Верш!
Навошта сэрца мне тыраніш?
Лешы бы
не знаходзіць твае грані,
Лешы...
«А захлынуцца ў падмане
Лешы?!»
Дык рань жа, рань, пакуль ТЫ раніш.

Нявыплаканых слёз няма.
Хоць веру я ў шчасце незямное,
Аднак пакуты і бяда са мною.
Нявыплаканых слёз няма.

Расой Зямля — гаротніца сама —
Даказвае мне штогнірань адное:
«Нявыплаканых слёз няма.
Хоць веру я ў шчасце незямное».

СПАСЦІЖЭННЕ

Міколу ЦЕЛЕГУ

Ты хоць помніш «Мадонну
з кветкай»?

Тую светлую вышпню.
Тую стрыманую прыветнасць
і бунтоўную пішню?

Ты хоць помніш «Мадонну
з кветкай»?

«Пілігрымамі пекнаты»
Нараклі нас тым спорным летам.
Быў уражанніў бор густы.

Заблудзіцца толькі. Блудзілі.
Сярод вечнага стрэда як?
Мы вякі ў сябры залічылі,
Каб спасцігнуць адкрыццяў смак.

І спасціглі — «Мадонну з кветкай».
Помніш, моўчкі не мог трываць?
Чалавечую памяць свету
Немагчыма не адкрываць.

БЕЛ-ЧЫРВОНА-БЕЛАМУ

«На Беларусі бог жыўе...»
Ул. Караткевіч

На Беларусі бог жыўе.
Як верыць хочацца!
І веру.
Бо зноў да шчырасці заве
Пяро парывае паперу.
На белым кружэнсцю смяліш
Твая крывінка Беларусі.
Штандар, навошта агаліў
І нідай прожылкай прымусяў
Нябогі сэрца гаварыць.
Пра тое, што даўно нібыта
Забываў?.. А душа гарыць
У клуку страху і нязбыту.
Стуль толькі дым на ўздым густы,
Агортае цяпелыя мары.
А Слова, быццам гук пусты,
Дарма пускаецца за хмары.
На Беларусі бог жыўе.
О белы мой, чырвона-белы!
Чаму дасёння гавеў,
Крывей і саванам збалелы?
За што і ад каго, скажы,
Ты бараніў жытло даверу?
Наўжо каб спраўдзілі крыжы
І спрат вужо, і схоў хімераў?
Ды што кажу!.. Ясней, святлей,
Шчыруй, раз вечнасцю купаны.
Бо не павінны азалець
Ні дух Скарыны, ні Купалы.

Сонейка вясенняе маё,
Гэтак ты мяне пацалала,
Што ў вёсці радасных гаёў
Шчасця для мяне дасюль няма.

Сонейка асенняе маё,
Што ж ты не пацлуеш, не мілуеш?
Ці ў зыркым золале гаёў
Шчасця для сабе ўжо не чуеш?

Як чароўна свеціцца ласы
Ягаламі і баравікамі!
Мабыць, я для іх не горны сын,
Раз вітаюць вейкамі-вякамі?

Вочы бачу і люблю, пакуль
Гаманю са светам адмысловым.
«Векі не заплюшчай, лешы вякуй!» —
Чую ў жыцця святлыя словы.

Мо таму так свеціцца ласы
У птушчых словах-перамовах.
Мо таму так пручася слэзы,
Мо таму не верыцца умовам.

Салодкі водар канюшыны
нас ахмаліў, і свежы стог
стаў той апошняю вяршыняй,
што дорыць закаханым бог.

Паўночкі нявіннай страці,
суюць над лугам матылькі.
Трыміць бязвольнае жыццё!
Глядзіць імгненне праз вякі.

Проза

У Аркашкі не было свайго бубна, ды і наўрад ён мог быць у гэтага хворага чалавека, калі Ганна, яго матка, сыну ў мясцовай краме купіла толькі зрэдку цукеркі, печыва, а з горада прывозіла такую-сякую прасценькую апранашку: бедна жылі, на дзве сціплыя пенсіі — Ганніну і сынава. Аркашка, відаць, ніколі і не прасіў Ганну: купі бубен. Не ж, канешне. Ён уваголіў моўчкі прымаць ад уся, што яна яму давала. Еў, піў, насяў... І тым быў ашчасліўлены. Не, не павіна быць, каб ён хоць раз заікнуўся пра бубен. Ды яна б, Ганна, і паабяцала не паабяцала, і купіць не купіла б, хоць і папрасіў бы сын — кожная капейчына на ўліку, на хлеб ды селядзец: не расхашуешся. Ды і дзе яны, тыя бубны, прадаюцца? Ды і ці прадаюцца? Іх жа, мушцы, майстравы музыкі робяць — у вёсках, гарадах. Дзя сябе. Як рэзата, дугу, пужок. Але калі акая гулянка ў Беражках — вяселле, хрэсьбіны, уваходзіны — мясцовы музыка разам з гармонікам абавязкова прыходзіў і бубен. Бубен — для Аркашкі. Ён жа заўсёды

панельным твары выбіваў-выступваў з гэтага немудрагелістага бубна нешта жывое, вяселае, трапяткое — вельмі патрэбнае людзям пасля чаркі.

Быць у бубен бязовавай палачкай і прыступаць вязанкай пальцаў, сачылішы іх у кулак ці проста далонь, чарадуючы адно з другім, — адзінае, што ўмеў Аркашка добра рабіць на гэтым свеце. Яшчэ вады наносіць, дроў, а каб самому распіць пач або грубку — тут не, не яго занятка: і скласці тыя дрывы ў печы не атрымлівалася, і запалкай чыркнуць не собіла яму. Бог чамусьці не даў Аркашку ўсяго таго, што даў іншым. За што пакараў, спытаць бы? Бацька з вайны не вярнуўся — загінуў. Ганна з евангеллем класла спаць і з ім устала, усе пахаваны-адпаваны ў Беражках былі на ёй: нікому не адмаўляла, хворая не хворая, а ідзе з Божым словам у апошнюю дарогу правесці загавелага якаўца. Аркашка ж, калі быў зусім немаўлем, то застудзіўся, да яго прыліп полімімілі, той жорстка абышоўся з ім — на ўсё жыццё пакінуў Аркашку хворым, няшчасным. У

дагнаць нікога не мог, тады залаваў яшчэ больш, халаў усе, што трапілася пад руку, меў у сваіх крыводзіцель, але камень ці кавалак цагляны прыжымліў зусім блізка — як не пад самым носам у Аркашкі. Разлаваны, ён прыходзіў дахаты, чапляўся да маткі, спягануў злосць на ёй, іншы раз, сапучы, заўяляў:

— Жані мяне!..

Хоч і крушч Мікалай вушы дзятве, бацькам жаліўся, але дзе ты іх, бланзікоў, спыніш? Яны і пазней — яго другія вывадкі беражоўцаў — не пакідалі Аркашку ў спакой, калі ён з хлапца стаў дзецюком. Штурхануць, тузануць, а то і словам завядуць з паўбарота, бы добра адзругуляваны матор. І Аркашка зноў ганяўся-дагнаў, халаў-кідаў. Але ні ў кога так і не трапіў. Ды і шкоды за сваё жыццё ён ніколі не зрабіў. Не, не прыпомняць людзі, каб набедакурыў.

А тады бяда за бядой: памёр пасля невылечнай хваробы Мікалай, а праз колькі часу прывезлі туну і з Карэліі — там сканаў сярэдні Ганнін сын Міца, стары халасцяк. Гэтае гора і людзям на сэрца лягло, дарослым і дзецям: шкадавалі

Васіль ТКАЧОЎ



БУБЕН

АПАВЯДАННЕ

прыходзіў на такія мерапрыемствы без запрашэнняў, яго ўжо быццам бы і чакалі, мясілі куды-небудзь на ўскрайках лаўкі, налівалі келіх-другі, ён выпіваў і закусава, не выпусціўшы на свет ніводнага слова. Толькі соп, калі еў, і сачыў бы за гарманістам. Той выбіраў з-за стала — за ім ішоў і Аркашка, сядзя ад яго з правай рукі, вывуджаў з халіаў чобатаў — Ганна чамусьці аддавала перавагу зямой і ўлетку гэтаму абытку, а мо і сам ён — палачку, выструганую самаручна, таму крыху нязграбную, каравую, і ў яго атлусцелай левай руцэ пачынаў уверсору бубен — спярша трымчыў звоніў мініяцюрнымі бразготкамі над Аркашковым вухам, а потым, бытта жаўранка, адспяваўшы ў высі, камячком кідаўся на зямлю, — так і бубен: у правай руцэ падліноўвала яго палачка, неўзабаве яна краналася нацятага — як звон! — скуранага палатна, і тады Аркашка, прафесійна скіліўшы галаву на бок, выступваў на бубне самыя розныя мелодыі, і ніхто не помніць, каб калі-небудзь гарманіст папракнуў яго за фальш. У гэтай справе Аркашка быў майстрам, таму рэдка хто цягнуўся за бубнам, калі той быў у ягоных руках. Мо толькі п'яны які? Але што з яго, асалавелага, возымець? Цікава ж — Аркашка даваў бубен моўчкі і пакорліва, а сам перасядаў ад гарманіста або стаў крыху паводаль, каб бубен і гармонік былі блізка, поруч, і абыкава, здавалася, назіраў за людзьмі, што каліваліся ў танцы. Але без справы заставаўся звычайна ён зусім малым: знаходзіўся нехта, хто абавязкова крыгне:

— Адаў бубен Аркашку!
Іншы даваў і да гэтых слоў: «Партачка!»
Тады Аркашка моўчкі падыходзіў да свайго законнага месца, лаўу ў паветры руку з палачкай, вылузавя яе, забіраў бубен. «Людзі казалі: аддай...» І зноў скіліў галаву на бок, шавілі ў роце языком — у такт музыцы, прытулваў чобатам, і да кропелек на расчыр-

шолу пахадзіў усяго мо з месяц, а тады настаўнік перадаў Ганне сваё заключэнне-дзягнэз: нічога не будзе з хлапца, не адужаць яму граматы, няхай лепш сідзіць пры хаце. Ганна і сама ведала, на што варты яе сын: бачыла, не без зачы, ды і дактары яшчэ раней казалі ёй — далікатна і тактоўна — тое ж самае. Але як было сказаць яму, каб не рупіўся перад вераснем, не збіраўся ў школу? Суседскія ж вунь збіраюцца дзеці, і ён каля іх трэцца, хваліцца, што і яму мятка купіла буквар, шыткі, ручку. Дзеці потым нешта пісаць пачалі ў тых шытках, а ён, Аркашка, толькі выводзіў нейкія хвалепадобныя ланцужкі — як усё роўна мора маляваў. На тых ланцужках і скончылася вучоба. Пазней, калі наспей час, хлопцаў, ягоных аднагодкаў, на ўлік паставілі ў сельсавеце — як дапрызыўнікаў, адзін раз, самы першы, выклікалі і Аркашку, зрабілі адпаведныя запісы і больш не турбавалі. Аднак ён панадзіўся хадзіць услед за хлопцамі ў сельсавет на розныя камісіі. Прачы, што тыя збіраюцца, падцікуе — і не вярнуць яго: дужа хацелі ў армію. Каб не крыводзіць хлапца, дактары загадвалі і яму распрацаваць, ён рабіў гэта доўга, а потым замяралі рост, становілі на вагі, слухалі дыханне — і паказвалі выгляд, што і ён такі, як усе, толькі ніякіх запісаў нідзе, вядома ж, не пакідалі.

Той-сёй раў адвезці Аркашку ў псіхушку, але Ганна пра гэта і чуць не хацела. «Гэта пры жывой матцы? Што вы кажаце, людзі?!» Не раў рабіць гэта і старэйшы сын — Мікалай, ён якраз у той балніцы працаваў на легкаважы: вазіў галоўнага ўрача. Мікалай часта прыязджаў у Беражкі, і не з голымі рукамі, корпаўся з маткай на агародзе — Аркашка ж курэй на вуліцы пасіў і і шуматаў да чырвані вушы вясковата дзятве, якая знайшла ў хворым чалавеку цацку: то ўшчыкнуць яны Аркашку, то штурхануць або за нос ці апранашку тузануць. Давядуць звычайна яго да такога стану, што хлапец наліваўся злосцю, пачынаў бегаць-ганяцца за дзецямі,

дужа Ганну і Аркашку. Што добра, дык малеча быццам перамынілася, зусім па-іншаму пачала адносіцца да Аркашкі — не як да хворага і безабароннага, а як да звычайнага нармальнага чалавека, з якім іншы раз карцела ім пагаварыць пра жыццё-быццё, расказаць яму анекдот, не дзе нечым памагчы, а такое бывала, што трэба: то паказуеца ў галалёд, а сам доўга пакуе, пакуе ўзб'еца на ногі, то вядро тое ж з вадой дэжурэ. Аркашка нічога не скажа, толькі неж пахырванее ад свайго бездапаможнасці, махне рукой — а ну яго, галалёд, а ну яе, ваду! — і пойдзе ў хату...

Тым летам спраўляў вяселле на Ганчароўцы, гэта паблізу ад Ганнінай хаты. Граў на гармоніку Мішка Шурмялёў — музыкант, якіх пашукаць, а бубен завіхаўся ў Аркашковых руках. Панаеха-ла на вяселле багата гарадскіх — у асноўным з боку жаніцаў, браў ён мясцовую дзеўку, і хлопцы, самі ўчарашнія вясцоўцы, хіба ж не відаць, хадзілі па двары гоголямі, петушыліся, чым стараліся паказаць астамі-расступіся, дзяроўня, горад прыехаў! Адзін з іх і вырваў з рук Аркашкі бубен.

— Дай сюды! — груба сказаў, пасунуў Аркашку, і пачаў ляпаць у бубен — больш кулаком, чым палачкай.

Адляпаў адзін танец, другі... Нехта крывнуў:

— Вярні бубен Аркашку!

Аркашка падшоў да хлапца, спаймаў у паветры руку, але затрымаць не змог — той не ўступіў, адмакнуўся:

— Сядзі, дзядзі!..

— Людзі казалі... эта... бубен... паспрабаваў пазмагачца за сваё месца каля гарманіста Аркашка, — Бубен... эта... казалі...

— Што людзі казалі — нам напляваць! Скачы лепш, дзядзі!

Аркашка махнуў рукой — ён заўсёды гэтак рабіў, калі на каго ці на што залаваў — і адступіўся.

— Вярні бубен Аркашку, фрэер! — зноў

пачулася з гурту, які таптаўся пад музыку на лымым дварэ.

А там і дзеці, якія ашмываліся на вяселлі, абступілі таго гарадскога неслуха, пачалі заступацца за Аркашку.

— Дзядэчка, гэта Аркашка месца.

— Адайдзе яму бубен.

— У яго лепш палучаецца.

— Кыш, малеча! — адмакнуўся, бы ад назойлівых вавадзеў, гарадскі хлапец. — Кыш, я каму сказаў, малулі! Будзеце мне тут!.. Кыш!

— Вярніце бубен!

— Не вярніце, а вярні! — рассунуўшы, бы непрымацываным калкі ў паркане, хлапчукоў, да няпростага барабанчыка працёрся Пярсцёнак, так па-выскаму звалі Рыгора Грышкаўца, але на ягонай руцэ-аглоблі павісла жонка Манька, заенчыла-загаманіла, і ўдар сараўся: пашанцавала таму, бо кулак у Пярсцёнка — што кувадала. — Мань, пачакай! Пачакай, Мань! Дай разабрацца. Я быць не буду. Я бубен забраць... Ды пусціце вы!..

Ведоучы, хто такі Пярсцёнак, на яго наваліліся мужыкі, прыціснулі рукі да цела: вось так табе лепш будзе, не псуў людзям святы. Гарадскі ж хлапец — не, каб супакоіцца, вярнуць бубен, бяды тае, — аказаўся таксама ганарлівым, ды і не толькі ім, а чалавекам, якому лепш, відаць, г... смактаць праз ганчурку, чымся піць гарэлку, усаджуўся таксама не на жарт, асбліва тады, калі выспілі з-за стала дружбакі — падтрымка прыбыла, цяпер і я герой.

— Бубен вам?! Бач, чаго захацелі! Ды вы, сялянцы, яго больш не убачыце, калі на то! Нац! Барыце! Падавіцеся! — І ён уздыў бубен на кол, бы нанізаў кавалак мяса на шампур. — З'елі? Зрабілася ціха. Усе энэрухомелі. Аркашка ж развіў рот, раз-пораз махаў рукой, крыху скачушы, падышоў да колака, зноў бубен...

— Пусціце мяне, я морду яму расквашу, гаду! — вырываўся ад мужыкоў Пярсцёнак. — Бубен парваў! Ён жа нам, людзі, у морду плонуў! Усім нам! Вы хоць гэта зразумець можаце?! Пусціце-е!

Больш да канца вяселля таго гарадскога хлапца ніхто не бачыў — схаваў падалей ад грэху жанчыны.

Пасілі за сталы. Апусцеў двор. На лаўцы ляжаў гармонік. І сядзеў побач з ім Аркашка, трымаючы ў дрыготкіх руках нікуды няварты бубен. Сядзеў і плакаў, размазваючы слёзы на шчоках.

— Бубен... бубен... бубен... — толькі і шаптаў ён.

— Аркашка, хадзем за стол, — паклікала яго Пярсцёнкава Манька. — Хадзем, Аркашка. Будзе табе ўбываць. Прынясцц новы бубен. Вонацкі ў ёжачкі папрасіцца.

— Бубен... бубен... бубен...

— Паішлі, Аркашка! — яна, быццам цяжка хворага, узняла Аркашку пад рукі, павяла ў хату. Ёжачка свайго бубна не даў. «Адзін гаругублі, і ў мяне яны на гародзе не растуць. Ад гарадскіх чаго хочаш можна чакаць...» Больш ні ў кога пытаць не сталі — добра будзе і так, пад адзін гармонік.

Аркашка прасядзеў усе вяселле побач з гарманістам. Насуплены, нейкі дзізлівы, адцураны ад усяго таго, што рабілася на двары. Ганна потым расказвала, што ў сне ён часта блюзніў пра бубен.

...Няма Аркашкі. Памёр. Пасля таго вяселля пажыў ён зусім мала. Ганна дачкалася, калі прыбрэцка яе хворы сын, каб абзаві не быць чужым людзям, ды і спакойна самой тады адыходзіць можна, і таксама развіталася з гэтым светам.

А ў Беражках правяў людзі і сёння вяселлі, хрэсьбіны, уваходзіны, нехта таксама ляжае ў бубен, і нехта, бывае, самотна ўдыхне-выдыхне:

— Эх, калі б гэты бубен ды Аркашку!

З бубнам у руках яго і запомнілі.

3 паэтычнай пошты

НЕ СПІЦЦА МНЕ...

Не спіцца мне. Здаеша вечная ноч,
І думкі — роём, не даюць спакою.
Суделка кажа:
— Можна, стала звоч?
Схадзіў бы да знахаркі за вадона.

Ды толькі рады тут і дактары
Мне не дадуць. Я швэрдта знаю гэта.
Варочаецца пада мной палатна.
І сэрца у трывозе аж гарыць.

У Карабаху зноўку лясца кроў.
Кагось з арабаў кінулі за краты.
І я ў бойку рынуцца гатоў
За кожнага, хто ў крыводзе,
Як за брата.

Хвалое ўсё. Я не старонні, — не.
Зямныя ўсе падзеі: радасць, гора
Сятонныя скрывадаліся на мне.
Як Архімед, шукаю пункт апоры.

Тым скрывацваннем усе больш і больш
Сябе я на планеце адчуваю.
Слабее, нікне асабісты боль,
І боль другіх, нібыта свой, прымаю.

І мая падступае ўжо восень,
Мне чупрыну ахутаў туман.
У жыцця пачакаць не папрасіш.
За плячымі — гадоў караван.

З кожным годам даўжэйшым ён стане.
Даўжыня!
Толькі сутнасць ці тут?
Сам сабе задаю я пытанне
І штурза прыбаўляю хаду.

Мне паспець яшчэ многае трэба:
Дарабіць, даспяваць, далобіць.
Я дзяліўся кавалачкам хлеба.
Можна, трэба б аддаць —
Не дзяліць?

Прышэс паштальён тэлеграму.
І думка, як токам, наскрозь
Прашлыла мяне:
— Не, не, мама.

Па целе прайшоўся мароз.
Хварэла матуля
і многа.

Уладзімір ФАМІН

Яна гаварыла не раз:
— Стамілася, сынку, знямогла,
Але не хачу паміраць.
Я ж ёй і сур'ёзна і жартам
Казаву:

— Пражынеш сто гадоў.
А смерць, як зладзейка, упарта
За ёй ішла зноў і зноў.
Ішла ад гадоў ліхалецця,
Усё цікавала з тых пор.
Не вынайшлі лекаў на свеце,
Каб новы зрабіўся «матор».
І вось я стаю над труною,
І вочы заслаў мне туман.
Не звывнуўся з думкай такою,
Што болей матулі няма.

З ВОСЕНЬСКИХ МАТЫВАЎ

ДРЭВЫ

За тыдзень лісце абарвала пугі.
У родным краі — лістапад.
Яны на жоўтых парашутах
Ляцяць, нібыта зарапад.

І смутак сэрца напаўняе
У прадчуванні перамен.
А што наперадзе чакае?
Гадаю, што знайдзю ўзамен.

ЛІСТ

У рэчку ліст упаў і загідаўся,
Нібыта пароходзіць, і — паплыў.
За паварот ракі накіраваўся,
Адвоячы і лета, і цяплынь.

ДОЖДЖ

З-за хмараў не убачыш зарапад,
Які ўжо дзень дождж не дае спакою.
Як быццам хтосьці неба неўпапад
Наіёр да слёз цыбуліна зноў.

АЗБУКА

На першай кніжцы
Напісаў аўтограф:
«Любіо і паважаю больш за ўсіх...»
Жыццё, шкада, што зноў ты
не паўторышся.
Як трэба паўтарыцца б для такіх.

Пегас твой, Толя, зоркаю Венерай
Успыхнуў. Заіскрыўся небасхіл
Паззіў, якой ты праўдай, верай
Служыў адной, служыў з апошніх сіл.

Няма цябе і ёсць ты, бо сцяжына
Твая бяжыць па краі, мой сабрук.
Які ўжо раз тваю гартані кніжку
І адчуваю шчыры поіск рук.

Памяці

Анатоль СЕРБАНТОВІЧ

... УСЕ ЧАЛАВЕЧЫЯ РОЛІ

ЯШЧЭ АДЗІН ФАНТАН У МІНСКУ

Праўда, гаворка ў дэзэнім выпадку ідзе зусім не пра збудаванне, што можа радаваць пералівам водных струменяў, а пра выставу твораў пад назвай «Джарна-Кала». Гэта па-бэнгаліску. А ў перакладзе на беларускую мову азначае — «Фантан мастацтваў». Менавіта такую назву даў таму, што нараджаецца дзякуючы яго таленту мастак, а да ўсяго кампазітар, філосаф і нават спартсмен Шры Чымноя з Нью-Йорка. Ён вядомы ва ўсім свеце тым, што, пачынаючы з 1970 года, у сваіх работах — як жывапісных, так і графічных — імкнецца бачыць увес свет як нейкае Адзіства. Усё ў Шры Чымноя больш як 150 тысяч работ. У Доме дружбы народаў, што па вуліцы Захарова ў Мінску, дзе экспануецца яго выстава, можна ўбачыць 89 твораў.

ВІЦЕБСКІЯ СЮТЫ



Кампазіцыі Леаніда Мядзевіча, што экспануюцца ў музычным гасцёўні Віцебска, не вызначыш пэўнай назвай ці жанрам. Лепей пашукаць абразы і стылістычныя аналогіі ў пазілі і музыцы. Мастак — творца і каларыст, як кажуць, ад бога, шчодро адораны ўпартасцю і творчай жыццёсцю. Праўда, нашаму глядачу, у большасці выхаванаму на зразумелай канкрэтных выяўленчых элементаў і павядальнай логічнасці сюжэта, не заўсёды бывае лёгка зразумець ягоныя творы. Бо карціны Мядзевіча, хоць і вызначаюцца прадметна-выяўленчым характарам, але выходзяць далёка за межы гэтай прадметнасці.

Адныя захапіліся тэхнічнай гушчын, мастак ператварыў яе ў моўную сістэму са сваімі правіламі і законамі, працэс пазнання якіх падляецца яму бясконцы. Таму і не стварае ён ілюстрацый. Крайдзі ўплывае на яго як своеасаблівы стымulator, становіцца штуршок, а не аб'ектам, паводле якога пішацца твор. Яго пейзажны імпрэвізацыі амаль пазбавлены тапаграфіі і перспектывы. Гэта ўмоўная плоскасць, дзе пластычны, цігучы колер набывае асаблівую эстэтычную якасць.

Невычэрпнай крыніцай стала для Леаніда Мядзевіча і спадчына сусветнага мастацтва. Яго ўзаемаадносіны з творчасцю мэтраў жыццёсці — гэта дыялогі эпох і культур. Досыць часта мастак звяртаецца да складаных абразных і кампазіцыйных інтэрпрэтацый твораў вядомых мастакоў, захапляецца імпрэвізацыйнай паводзе іх стылістыкі. Чым больш паглыбляешся ў вобразную аўру твораў Леаніда Мядзевіча, тым больш пераконваешся ў шматграннасці і складанасці пазыкі твораў жыццёсці. Сам жа мастак упэўнены, што жыццёсці яго не патрабуе тлумачэнняў.



Міхась Цыбульскі

На здымках: творы Л. Мядзевіча — «Партрэт у капелюшы» і «Наюрморт з кветкамі»

ПАДАРУНАК ЗЕМЛЯКАМ

Колькі месяцаў таму экспанавалася ў Магілёве выстава Паўла Масленікава з нагоды яго 80-годдзя. А зараз у абласным мастацкім музеі ўрачыста адкрылася галерэя народнага мастака, які падараваў сваёму роднаму гораду 150 выдатных кравядаў.

І. ГАЛІНОУСКІ

«Звярні ўвагу на Аксану Перавожкіну», — параіла нейка Аляксандра Іванаўна Клімава. Я хацела была адказаць, што на Аксану Перавожкіну немагчыма не звярнуць увагу, але, пэўна, зная актрыса мела на ўвазе аўдыторыю, якую б складала не толькі мая персана...

— Аксана, ты, актрыса маладая (як зазвычай мяркуюць у тэатры), актрыса рускай сцэны Беларусі, адметная, яркая, вабная, безумоўна з прафесійнаю будучыняй, і з такім сціплым, спакойным стаўленнем да сябе ў вялікім тэатральным мастацтве... Пачынала ж ты з чагосьці?

— З меркавання, што буду самаю благою дзячычынаю на курсе: паступіла ў тэатральна-мастацкі на адных тройках і толькі за масавыя эцюды мне паставілі чатыры. І калі б адлічвалі па балах (была такая асаблівасць у мае абшурэньскія гадзі), я была б першаю кандыдатам.

— А што было на масавых эцюдах?

— Забрахла сабакам ды памкнула праз усю сцэну ў байцы «Палкан і цоцка». Абсалютна нечакана для самой сябе.

— А потым — пошукі асобы? Як кажуць у тэатры, нутра?

— Яно само нейка выявілася. Падчас чытання чэхавскай «Паскакухі», — там у Дымава з Волга Іванаўнай вельмі сур'ёзна дыйголю, проста выпрабаванне для студэнткі другога курса. Дымаў памірае, уратаваўшы хворца дзіця, Волга Іванаўна мітусіцца наўкола. І толькі пасля смерці мужа гэтай шукальніцы гераічнага разумею, якое каханне прайшло міма. Калі надыйшоў час перажываць на сцэне, Аля Аляксандраўна Шагідзевіч, наш улюбёны педагог па мове (яна рабіла для мяне адкрыццё, калі зучыла быць вельмі уважлівай да партнёра: калі сцэна раптам не атрымліваецца, не ідзе, трэба выходзіць са становішча толькі ўзаемадзейнічаючы з партнёрам, адштурхоўваюцца толькі ад яго, інакш дзею спыніш і ўвагу глядацка згубіш), прымузіла мяне засяродзіцца, паставіла да ўсяго сур'ёзна, маўляў, падумаў, Аксана, што цябе ў жыцці хвалюе... А на другім курсе я лямцэ не ведала, як трэба настройвацца на сцэнную ігру, скуль браць і гумор, і патрэбнае самапачуванне (хіба толькі тэатрычна). Дык вось, наступдучы прабававанне педагога, узяла аднаўляць свае эмоцыі са скрутных сітуацый, прыкладаць да ролі... І тады ўпершыню зважыла на сур'ёзнасць, на адказнасць акцёрскай прафесіі.

— Гэта ты і называеш — знайшла сябе?

— Ну, зразумела, куды падзець свае эмоцыі або куды ад эмоцый падзецца. Як іх выплікаць, хаваць, стрымліваць... А потым на курс прыйшоў Мікалай Пінігін, і не адзін — разам з ім прыйшоў ставіць Аўгуст Лазаўвіч Мілавану! Двое мужчын і абодва — на мой курс! І ўсё перакулілася разам з «Жыццём Карыцына». Мне здавалася, што Пінігін мяне задужа ўхваляў, зашмат заахвочваў. Я не разумела, за што, і думала нават, што гэта ён так вытанчана здэкуюецца, і ўвесь час чапілася да яго з надарэчымі ўдакладненнямі: маўляў, а мо так лепей скажаць? А так — павярнуць? Ён мяне зачараваў...

— А потым, пасля выпускных іспытаў, быў ТЮГ ды ролі так званых тэатраўскага кшталту...

— Разумееш, з маімі вонкавымі данымі, ростам, манерамі я аніяк не магла патрапіць паразумецца з персанажамі, якіх мне прапаноўвалі. Я працавала ў папулярных спектаклях, але разам з чалавечымі ролямі, напрыклад, быў Матыль у «Дзюймовачцы»: я была самым даўгалыгім і нязграбным матылем, з мяне то танкі звальваліся, то вусці, то крылыцы блыталіся... Ніколі не думала, што так цярпка прыхадзі матылем. Тамсама, у ТЮГу, атрымала першыя досведны акцёрскія «добрыя» і «нядобра», «прыстойна» ды «павальна», «правінцыйна»...

— А што правінцыйна?

— Калі зашмат розных усмешчак, лыпання вочкамі, сцяпанна плечыкамі, акрыленасці, бадзёрасці, шумлівага дыхання, мітусні, жадана выканаць ролю як мага... А мы мала бачым.

Мінск мала раскашуецца гастролёрамі высокага кшталту.

— Аксана, а як паміж намі, абедзвюма — мамамі сваіх сыноў: дзіця моцна паўплывала на табе густы ды схільнасці?

— Моцна. Увогуле — на жыццё. Я зрабілася іншаю. Па-спраўдому аданіла моц любові ды эмоцый. Тупала нагамі і раўна на сваю любую маму, калі ў разгубленасці не ведала, што рабіць: здалася, бачыш, што дзіця цяжка дыхае! Звярныныя нейкія пануцці абудзіліся, імі нават цяжка было кіраваць. І проста шалёна стала любіць усіх дзяцей. Найпросты шлях з артыстам у выхавальнік! Як бачу малага кепска апраўтага ды яшчэ калі нешта просіць... Дык — даю, або сама купляю. Каля «Пінгіна» пад кансерваторыйныя такія дзеці ходзяць...

— А пасля ў «Дзялку» трэба прадстаўляцца дзевятнацігадоваю паненкаю, якая ці то мужа мусіць тэрмінова абраць, ці то разбэсціцца, правяраючы тэорыю шлюбу практыкаю каханьня...

— Я не вельмі люблю сябе ў гэтай ролі — дажкі таты-банкіра і мамы-мройцы, кніжна правільнай, але адтанай на пануцці. Гэтую дзевятнічку Лёю намагаюся штораз па-новаму павярнуць, перагледзець, але чагосьці мне істотна брукі...

— То вусці адваляцца, то крылыцы зблытаюцца?

— І п'есы гэтай мне не хапіла, і працы з рэжысёрам. Калі я добра працую, дык люблю сябе ва ўсіх ролях. А калі атрымліваецца дрэзна, бясплітна саўраю на себе, і вырашаю пакінуць тэатр. Назаўжды. Часам я баюся рэжысёраў. На першай рэпетыцыі «Жазэфы» (спектакля «Хто твой каханак, Жазэф?», дзе А. Перавожкіна паспяхова выконвае адну з цэнтральных роляў, — Ж. Л.) мы ўсе баяліся рэжысёра Славу Осінава, пакуль не разнаёміліся. Увогуле жыццё ў тэатры скрутнае. Як толькі я кепска рэпетырую, мне адразу заўважваюць: ну вось, тогашчына палезла... А я апраўдваюся: маўляў, у ТЮГу працавала толькі два гадзі і іграла ўсе чалавечыя ролі, і толькі аднаго Матыля! Але ў ТЮГу надобна слава даўніх, сямідзесятых яшчэ гадоў. Як толькі ў спектаклі ўзнікае рамантычная гераіня, адразу міркуецца, перапрашаю, што тогашчына рэжысёраў: усе ведаюць, што будзе менавіта так! І хоць ніякі ТЮГ не месціцца побач, выканаўца ў дэвонска працэнтах са ста выдае на... салодкагласую пінеравжату, здоленаю жыццём! Загладка. На сцэне заўсёды заўважым інтэлект, дасведчанасць і... здароўе. Я часам сумую па добрых і здаровых людзях: у тэатры шмат зламаных лёсаў...

— Аксана, твой муж — акцёр...

— Ён пайшоў з акцёраў. Пайшоў, каб даць магчымаць хоць мне спраўдзіцца ў прафесіі.

— А я толькі хацела спытаць, дзе ты вучыш ролі...

— У ваннай пакоі. На беражку ванны. Калі ўсе кладуцца спаць.

— А як рыхтуешся да выканання?

— Перад адною роляю, напрыклад, магу вымыць падлогу, перад іншаю — нават суп звярнуць, але часцей ні піць, ні есці, ні па хаце совацца не магу. Увогуле... я не люблю мыць ды гатаваць. Дрэньсуча, вядома, але дом люблю.

— А ты саромеешся?

— Страшнана. Часам як выдумую, што ў якойсьці ролі мяне не хочуць бачыць, дык і мову адймае, і рух, і ведаеш, бывае, што гэтак маю асаблівасцю... карыстаюцца. Я не буду раскажваць, хто. Розум, праўда, падказвае: Аксана, гэта тае ўрокі жыцця. А часам дачыненні акцёрскага асяродку можна заўважыць нават на сцэне, падчас спектакля! Мне на сцэне лягчай разумецца з сябрамі ды прыецелямі. Напрыклад, люблю працаваць з Сашам Судкаверам: разам пайшлі з ТЮГу і атрымаліся, як альпіністы,



у звязку. Судкавер вельмі любіць крытыкаваць, але часцей за ўсё — на справе. Хоць мне і здаецца, што ён прыдзіраецца. Але я увогуле... дзівачка. Як толькі пачынаю рэпетыраваць, дык адразу... не хачу рэпетыраваць. Ні ў якой ролі сябе не бачу. То працавайце, то лаядакавата. То тэатральнай рэпетыцыі не дачакаюся, то на тэлебачанне хворая...

— Аксана, ты працуеш шмат па-за тэатрам, значыць, па-за прафесійным колам рускага тэатра. Жывеш, як і ўсе твае калегі, не ў самым выдатным моўным асяродку. Ці касмаціць твой язык, тваю мову трасянка?

— Калі не ведаю, як правільна абсыціцца са словам, звяртаюся да слоўнікаў, да рэдактараў на тэлебачанні, часцей — званю Аля Шагідзевіч. Ведаеш, калі жыццё — суцэльная трасянка (у шмат якіх сэнсах), а радзіць і тэле вымагаюць увармаванае мовы (хоць няшмат хто скажа, якая яна, норма, і газеты пішуць, як умеюць), а штовечар — іспыт па рускай мове на сцэне, дык у чалавечай галаве часам утвараецца... Жях вымавіць, што ўтвараецца. Думая я па-руску і, мабыць, па-чалавечы можна паслухаць артысту, які мусіць і такі і гэтак, і рідзіся-сяк-так, бо — трэба. Згубіць, страціць свой тэатральны беларускомоўны асяродак не пададжуся: ён падтрымлівае мяне прафесійна. Прафесійна і разнастайна. А менавіта разнастайнасцю цягне мяне сцэна: кожны дзень у новай ролі! Цяпер мне дастадыбы заходзяць манера: два-тры месяцы, пакуль спектакль робіць збор, з вечаў у вечаў гаўляць, паліраваць, дасканальні сваю ролю. Пакуль што буйныя ролі я іграю тры-п'ять разоў на месяц. Міжволі мушу перыядычна на іх забывацца, каб згадаць іншыя. Праўда, з-за вялікіх перапынкаў спектаклі ідуць па-рознаму і, мабыць, гэтак цікавей глядачам. Калі, вядома, існуе дзівак, які з месяца ў месяц можа пільнаваць спектакль для асалоды параўнання.

— А мо з-за адданасці мастацтву?

— Хутчэй, такі дзівак проста любіць добрыя змястоўныя гісторыі, і я іх сама люблю! Люблю, напрыклад, слухаць пра чыесці раманы, пра каханне, пра жыццё, нават трэ адкрываць. Напэўна, набіраюся чужога жыцця для сцэны. Для ўсіх сваіх... чалавечых ролі...

P.S. Аксана Перавожкіна сёння — адна з вядучых маладых актрыс рускага тэатра Беларусі. Спецыялісты прагназуюць ёй паспяховае спраўджанне ў прафесіі. Самыя строгія крытыкі адзначаюць бясспрэчна і немальна зольнасці. Гледчыя проста зычаць роляў. З вечаў у вечаў...

Гутарыла Жана ЛАШКЕВІЧ
Фота Галіны МАСКАЛЁВАЙ

ЧАРГОВАЯ АКЦЫЯ — ЧАРГОВЫЯ НАДЗЕІ

Мінск паступова саступае з пазіцыяй адзінага рэспубліканскага культурнага цэнтру і раней «правінцыйнага» гарады распаўсюджаюць новыя мастацкія традыцыі. Асабліва багатай на такія «акцыі» стала Віцебшчына. Пасля ўрачыстага 75-годдзя віцебскай мастацкай школы, адбыўся І Міжнародны шагаліўскі пленэр, а ў мінулыя выхадныя дні распаўсюдзілі новы І Міжнародны пленэр, прысвечаны Казіміру Малевічу і створанаму ім у Віцебску аб'яднанню «УНОВІС».

Малевіч для Віцебска, цалкам невыпадковая фігура. З'явіўшыся тут у 1919 г. па запрашэнні Шалага, ён працаваў разам з Фалькам, Дабужынскім, Лісіцкім, Ермалаевым. Тут выдўа ён свае асноўныя тэатрычныя працы. Захаваўся і дом, дзе было абвешчана новае мастацтва. Зварот да «супразматычнай» старонкі нашай гісторыі, аднаўленне яе павязі з сучаснасцю, тэатрычнае абгрунтаванне непарыўнасці культурнага традыцы — неабходна для сцвярдання Віцебска 20-х і 90-х, ды і увогуле для напісання гісторыі беларускага мастацтва.

На пленэры сабралася 13 віцебскіх мастакоў, якія, у асноўным, групуюцца вакол суполкі «Квадрат». Эрзшты, менавіта гэта аб'яднанне пасля стварэння ў 1987 г. першым на Віцебшчыне звярнулася да спадчыны пачынальніка супразматызму. З таго часу творчае асяроддзе горада значна пашырылася прадстаўнікамі іншых авангардных стыляў, некаторыя з іх таксама былі запрошаны да ўдзелу ў мерапрыемстве. На жаль, акцыя не прыняла заўважнага міжнароднага маштабу, які не забяспечылі і прыехаўшыя на адкрыццё маскоўскія мастацтвазнаўцы, карэспандэнт «Дэкаратывно-го іскусства» і рэдактар часопіса «Супремус».

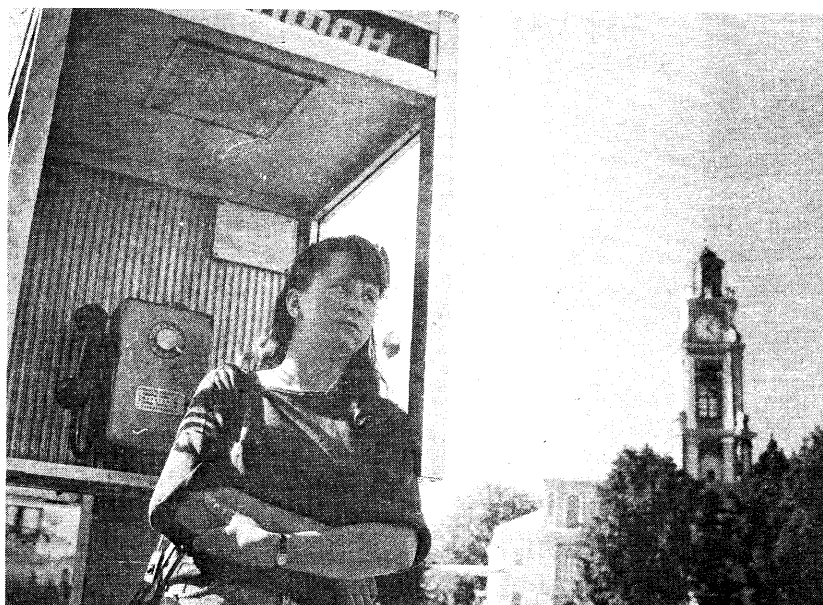
Хутэй, у Віцебску наладжваецца першы творча-тэатрычны семінар, які пакладзе шмат да сувязі з замежжам, укладдзіць пэўныя новыя факты з гісторыі авангарднага мастацтва і, галоўнае, стане падмуркам для стварэння ў Віцебску Цэнтра сучаснага мастацтва. Цэнтр мяркуюцца размясціць у будынку, дзе працаваў Малевіч і «УНОВІС». Гэта ідэя падтрымана фондам Сораса, які фінансава падарымо працесі і пленэр.

Наперадзе амаль месяц работы, выстава, прэміі, каталог і буклеты, прысвечаныя асобна кожнаму з удзельнікаў. І галоўнае, чаканне канкрэтнага выніку ў выглядзе наладжанай інфармацыйнай і тэатрычнай работы Цэнтра сучаснага мастацтва.

Н. ШАРАНГОВІЧ



Браты Мікалай і Сцяпан СТРАПКО (ЗША)



Ларыса ХРЭНОЎСКАЯ (Канада)

«ЁСЦЬ КРЫНІЦА Ў РОДНЫМ КРАІ...»

(Пачатак на стар. 1)

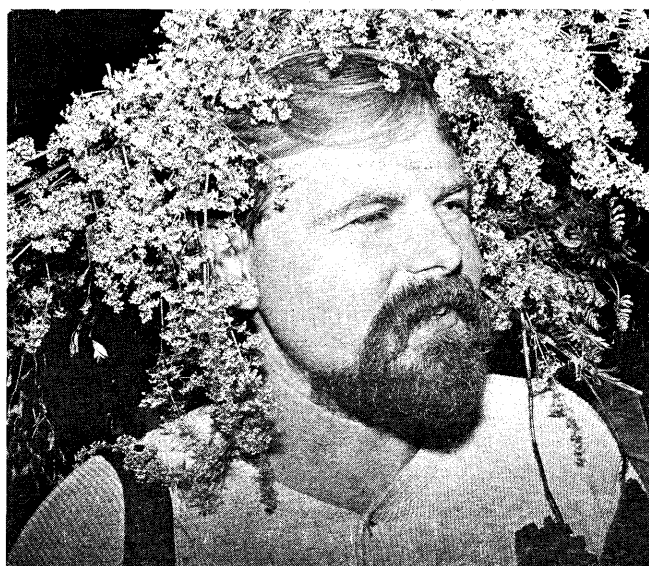
Гэтым ліпенем Беларусь наведала вялікая група суродзічаў з-за акіяна. Дзіўна, што было сярод іншых землякоў і шмат моладзі — дзяцей тых, хто малалетнім з бацькамі альбо без іх патрапіў у замежжа. Аляксандр Закрэўскі і Соня Гірыч з-пад Нью-Йорка. Альбо Ларыса Хрэноўская з Манрэалі. Мовай беларускай яны валодаюць вельмі слаба, але радзімай сваёй лічаць чамусьці... Беларусь. Значыць, маюць яшчэ моцныя карані. Усёвлад і Надзея Цупрыкі — муж і жонка. А вось яны, першы раз наведаўшы Айчыну сваіх бацькоў, паказалі добры прыклад ведання і карыстання словам родным. Чым не прыклад выхавання, традыцыі, культуры?

Паездка па Беларусі была наладжана Яўгенам Лецкам — чалавекам, які, па сутнасці, распачаў рух згуртавання нашых замежных суродзічаў, стварыўшы вядомую арганізацыю «Бацькаўшчына». Маршрут пралёг спачатку да возера Нарач, а адтуль па старажытных гарадах Полацку і Віцебску. Вядома, кожны, хто трапілае з замежжа дамоў на які тыдзень-два, хочучь як мага больш пабыць з роднымі. І шляхі многіх разышліся ў розныя бакі. Міхась Сенька — на Новы Сьвержань, Надзея Кудасав — да возера Чырвонага, Юрка Касцюкевіч і Людэа Колін — на Рудабелку. Альберт Васанскі да Брагіна. Браты Мікалай і Сцяпан Страпко — у Драгачынскі раён...

Давялося пазнаёміцца нават з беларускім аўстралійцам Антанам Ціхінскім. Шляхі яго лёсу няпростыя. Як і многія, з-за вайны, апынуўся ў замежжы. Родам з-пад Баранавіч. Служыў у польскай арміі. Вярнуўся паранены. Дома — немцы. Трэба было выбіраць — партызаны або паліцыя. У 1943-м Антон пакінуў хату...

На адной з вандруных дарог знайшлі крынічку і не змаглі не прыліпіцца. Вада ў летні дзень вабціць любога падарожнага пешага ці на колах. Тым больш крыніца. Для іх жа, нашых землякоў з далёкага замежжа, такой крыніцы была і будзе сама Беларусь.

Анатоль КЛЯШЧУК
Фота аўтара



Аляксандр ЗАКРЭЎСКІ (ЗША)



На вежы камянецкай



Соня ГІРЫЧ (ЗША)



Усёвлад і Надзея ЦУПРЫКІ (ЗША)



У зале Полацкай Сафії

КАЗКІ СТАРОГА ДОМА



Так называецца кніжка маладога гомельскага казачніка Юрыя Максіменкі, якую ён стварыў у сааўтарстве з мастацкай Святланай Наздрын-Плотніцкай. Выпусціла ў свет кнігу гомельскае малое прадпрыемства «Таволга».

Юрыя Максіменка не прафесійны пісьменнік, а работнік адрэдактаваў Гомельскай абласной бібліятэкі. А калі для дзяцей піша, таму, што любіць свет дзяцінства, свет добра і шчыраці.

На здымку: Юрыя МАКСІМЕНКА і Святлана НАЗДРЫН-ПЛОТНІЦКАЯ — аўтары кніжкі для дзяцей «Казкі старога дома» са сваімі першымі чытачамі.

Фота Сяргея ХАЛАДЗІЛІНА,
БЕЛІНФАРМ

ФАНАТЭКА ПАПАЎНЯЕЦА

Праблема вытворчасці беларускіх грамплацінак, пра якую доўгі гады гаварыліся і ў вузкіх колах зацікаўленых музыкантаў, і з досыць высокіх трыбун, — гэтая праблема, выдае на тое, адсутнасць даліні кут нашага дзяржаўнага дома. Дзякуй Богу, эфэмернаму музыкантаў мастацтва не даюць згінуць руліцы Дома радыё. Пакуль што — не сурочыцца бы — фонды музычных запісаў спраўна падаўляюцца, нягледзячы на праблемы з гукатэхнічнай (студыйнае абсталяванне даўно вымагае мадэрнізацыі) і з аплатай выканаўцаў. У ліку новых запісаў — праграмы Дзяржаўнага камернага хору «Уніа», прэм'еры рэпертуар Ансамбля салістаў «Класік-Авангард», п'есы ў выкананні ансамбля «Забутыя мелодыі»...

Зроблены нават вялікае беларуска-польскае філарманічнае канцэрт, якім адзначалася 175-годдзе С. Манюшкі, і фанатэка рэспубліканскага радыё пачынае, такім чынам, адметныя старонкі творчасці нашага земляка.

Запісваюцца і салісты, у тым ліку й ганараваныя міжнароднымі званнямі таленавітыя моладзё: гродзенскі гітарыст Дзяніс Асімовіч, выхаванцы Рэспубліканскага ліцэя пры Акадэміі музыкі піяніст Юры Біліноў, віяланчэліст Міхаіл Самсонаў, фартэп'яніст дзіт Аня Гетманова ды Насія Пазнякова...

С. ВЕТКА

«МАСТАЦТВА», N 7

Нацыянальныя адносіны ў лустарку вывучэння і дэкаратыўна-прыкладнага мастацтва — гэтыя пытанні хвалюць Л. Маленку ў артыкуле «Ці расцвітае красакі?».

3. Лысенка гутарыць з мастацкім кіраўніком і дырэктарам Тэатра музычнай камедыі Рэспублікі С. Косціным — «Тэатр павінен шанаваць сваіх лідэраў...». «Рукі дырыжора» — развагі Т. Мушыскай і работы фотамайстра В. Майскай з серыі «Дырыжоры».

Прапануецца фрагмент даследавання Т. Шчарбакова аб музыцы ўрбэну Беларусі — «Песні ўрбэнаўскай музыкі». З міжнароднага джаз-фестывалю ў літоўскім мастацтве Бірштанас вядзе рэпартаж Д. Падбарэскай — «Літва. Бірштанас. Джаз».

Л. Грамыка («Без спакусы хлусні») і Б. Луцкіна («Чалавечая трагедыя») даюць мажлівасць вернуцца да спектакля «Раскіданае гняздо» ў пастаноўцы купальняў.

Ж. Лашкевіч гутарыць з галоўным рэжысёрам Магілёўскага абласнога тэатра лялек А. Жугдам — «У Ксантэне нас не чакаюць...».

А. Гарон («Пад небам Якуба Коласа») аналізуе творы У. Сулкоўскага, прысвечаныя родным мясцінам песняра. Б. Буйвал («Куды ідзе?»)

ГОЛАС ДУШЫ ПЛЮС ХАРАКТАР

1 ВЕРАСНЯ — ДЗЕНЬ НАРАДЖЭННЯ «ПЕСНЯРОЎ».

СЁЛЕТА НАШАМУ ЗНАКАМІТАМУ ДЗЯРЖАЎНАМУ АНСАМБЛЮ СПОЎНІЛАСЯ 25.

Слова «эстрада» Уладзімір Мулявін катэгарычна не прымае. Ён лічыць, што гэта слова залішне абагульняючае і зусім нічога не азначае. Па-свойму У. Мулявін, безумоўна, мае рацыю. Ва ўсялякім разе, ансамбль «Песняры» і сапраўды ніяк не ўпісваецца ў трафарэтную рамку неабходных атрыбутаў эстраднай музыкі. «Песняроў» наогул цяжка ўіснуць у нейкія межы традыцыйных жанраў і кірункаў. У «Песняроў» свой стыль, свая творчая манера, свой асаблівы, ні з чым і ні з кім не параўнальны «почырк», які вызначае і адрознівае гэты калектыў ад соцыяльных іншых.

І ўсё ж гісторыя «Песняроў» — гэта гісторыя беларускай і шырэй — савецкай эстрады апошніх дзесяцігоддзяў, гэта гісторыя айчынных рока, бо менавіта беларускім «Песнярам» належыць гонар быць тут аднымі з першапраходцаў і першаадкрывальнікаў гэтага жанру сучаснай музыкі.

«Песняры» пачыналіся амаль 30 гадоў таму. На пачатку 60-х гадоў уралец Уладзімір Мулявін, выпускнік Святрдлоўскага музычнага вучылішча па класе гітары і домры, трапіў на Беларусь — служыць у войску.

— Я заўсёды любіў народную музыку, — гаворыць народны арыст Беларусі У. Мулявін. — І вась, прыхаўшы сюды, упершыню пазнаёміўся з беларускімі народнымі песнямі, якія пакінулі ў маёй душы глыбокі след. Я не ведаў, што застануся тут, планаў ніякіх не было, я быў яшчэ зусім малады. І вась у арміі ў мяне з'явіліся першыя аранжыроўкі, я зрабіў такі вакальны квартэт. Тады былі вельмі папулярныя грузінскі квартэт «Арэра» і азербайджанскі «Гая», яны спявалі народныя песні ў эстраднай манеры. На Беларусі такога ансамбля не было, і мне падалося, што можна ў гэтым напрамку эксперыментавалі. І вась пасля арміі, у 67-м годзе, я зрабіў першыя спробы стварэння ансамбля.

— Ён атрымаў назву «Лявоніх»?

— Так. Мы былі акампануючай групай танцавальнага ансамбля «Лявоніха», адсюль і назва — «Лявоніх». Першае верасня 1969 года мы здалі сваю першую праграму мастацкаму савету, і гэты дзень стаў афіцыйным днём нараджэння ансамбля.

— Вы адразу зрабіліся папулярнымі на Беларусі, вашы канцэрты праходзілі пры поўных залах. А вась усеагульная слава прыйшла да ансамбля пасля ўдзелу ў конкурсе артыстаў эстрады ў Маскве.

— Гэта было ў 70-м годзе. Мы атрымалі званне лаўрэатаў і літаральна ў адну ноч зрабіліся папулярнымі — адразу пасля трансляцыі па ТБ. Дарэчы, на гэты конкурс мы трапілі ўжо як «Песняры». Помню, калі нас упершыню аб'явілі пад гэтай назвай, мне чамусьці стала вельмі страшна...

— Уладзімір Георгіевіч, прабачце за гэтае пытанне, але мяне ўвесь час цікавіла, чаму з самага пачатку «Песняры» існавалі выключна як мужчынскі калектыў? Чаму вы прынцыпова не дапускаеце ў свой ансамбль жанчын?

— Я ніколі не вылучаю салістаў. Ніколі, У мяне заўсёды былі і ёсць ансамблісты. Людзі, якія павінны граць і спяваць. Брэх салісткі-вакалістка — гэта значыць, трэба стаць і акампанавальца, а я з гэтым змагаўся на працягу ўсяго свайго жыцця. Я заўсёды быў супраць гэтага.

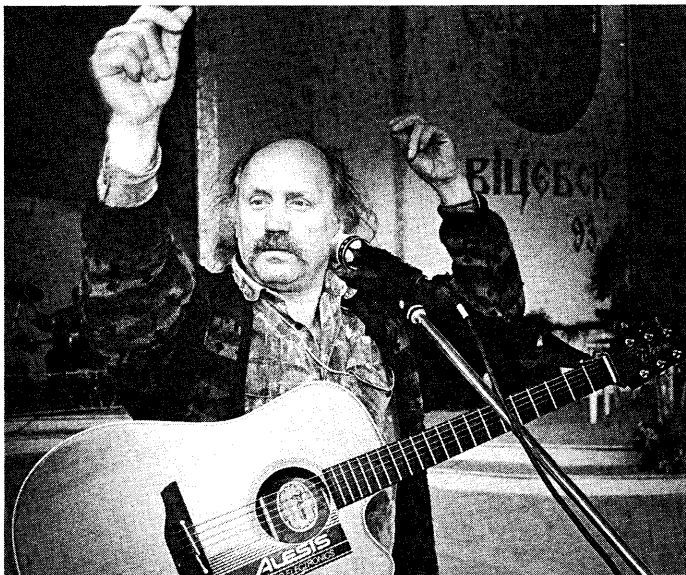
— Можа быць, мужчынам прасцей разуменьне адно аднаго? А наогул, як складаюцца ў вас адносіны? Няўжо ж няма ніякіх неладоў?

— Ну як без неладоў, што вы! Усё бывае. 25 гадоў — тэрмін вялікі. Гэта ж цяпер ужо, будзем лічыць, існуе трэцяе пакаленне ансамбля. З многімі музыкантамі мне даводзілася развітвацца, таму што ім не хопала нейкіх прафесійных і чалавечых якасцяў, неабходных для працы ў ансамблі. Хаця я вельмі строга заўсёды адбіраю людзей. Многа правяраю — іх адносіны да працы наогул, да беларускай мовы, да фальклору. Гэта галоўнае. Часта мне бывае цяжка размаўляць з хлопцамі. Напрыклад, я тры гады выношваў праграму паводле Маякоўскага. А яны не ўспрымалі ніяк, гаварылі: «Навошта нам Маякоўскі? Лепш зробім пару шлягераў ды зноў на ТБ пакажамся». А я не хачу! Мне абрыдла пад фанараму гавараць і рабіць усмешкі. Я музыкант! І вась толькі пасля паспяховай прэм'еры яны казалі: «О! А мы не зразумелі спачатку...» Кожны музыкант — гэта асобны характар. Ён прыйшоў, напрыклад, нежонатым чалавекам у ансамбль. Заўвё сям'ю — і ён ужо робіцца зусім іншым.

Ужо ўплыў з'яўляецца нейкі іншы, сфера новая ў жыцці. І вельмі цяжка бывае разумець адно аднаго. І я вельмі шкадую аб многіх музыкантах, з якімі зараз не працую.

— Вы сябе «дыктатарам» не адчуваеце?..

— Не. У мяне ёсць мэта. Мэта, якой я дамагаюся ад усіх. Гэта, перш за ўсё, высокая культура выканання, гэта фальклор і гэта мова беларуская. Плюс чалавечы якасці



неабходны. Прызнаюся, доўгі гады я быў пад уплывам многіх музыкантаў у калектыве. І мне даводзілася адыходзіць убок, віляць, так бы мовіць. Я думаў, можа, я састарэў, можа, я няправільна сваю пазіцыю выбіраю? Не, чым больш жыў, тым больш упэўніваўся, што я правільна трымаю свае пазіцыі.

На сёлетнім фестывалі «Славянскі базар» ансамбль адзначыў сваё 25-годдзе. Былі паказаныя фрагменты новай праграмы, якую Уладзімір Мулявін назваў «Голас душы».

Аднойчы, у час чарговых гастралёў «Песняроў» у Амерыцы, прадстаўнікі беларускай дыяспары падарылі У. Мулявіну ўнікальны зборнік, які быў выданы ў Рыме ў 1946 годзе. Туды ўвайшлі беларускія малітоўныя тэксты. І вась на гэты тэкст У. Мулявін адразу напісаў дзве песні, якія сталіся асновай будучай праграмы. Ну, а потым да іх далучылася музыка на вершы Я. Купалы, Д. Меражкоўскага, С. Кірсанава. У стварэнні музыкі да «Голас душы» ўдзельнічалі, апрача У. Мулявіна, і маладыя «песняры», чые імёны апошнім часам зрабіліся добра вядомымі на беларускай эстрадзе, — Алег Моўчан і Алег Казловіч. Як памяняць тыя, хто змог трапіць на юбілейны канцэрт ці паглядзець яго трансляцыю з Віцебска, да ўдзелу ў праграме былі запрошаны Дзяржаўны камерны хор пад кіраваннем Ігара Мацкоўска і харэ-

графічны ансамбль «Харошкі». Бяру на сябе смеласць сцвярджаць, што новая работа «Песняроў» — гэта найвыдатная падзея ў культурным жыцці Беларусі, а выкананне балады «Малітва» сталася адной з самых яркіх кульмінацый не толькі гэтага канцэрта, але й усяго фестывалю. «Песняры» ў бліскучай форме, і дай ім Божа не згубіць яе і надалей.

25 год — цэлае жыццё. «Песняры» пражылі яго яскрава, шчыра і плённа. Цяжка нават пералічыць усе ўзнагароды, якія атрымаў ансамбль, беручы ўдзел у розных конкурсах і фестывалях — у Маскве, Берліне, Сопоне, Каннах. «Песняры» выпусцілі 10 вялікіх дыскаў на фірме «Мелодія», дыск у Злучаных Штатах, кампакт-дыск у Галаціды на фірме «Поліграм». Дарэчы, апошнія запісалі спецыяльна да свайго сёлетняга юбілею. У 1982 годзе фірма «Мелодія» ганаравала ансамбль прызам «Залаты дыск» за выкананне беларускіх народных песень. Сярод рок-музыкантаў «Песняры» заставаліся адзіным калектывам, які атрымаў такі прыз. У былым Савецкім Саюзе пласцінкі ансамбля выходзілі мільённымі тиражамі і заўсёды карысталіся вялікім поспехам у маламанаў. «Песняры» зняліся ў 4-х фільмах, стварылі больш за 10 тэматычных праграм-спектакляў, зрабілі незлічоную колькасць

запісаў на радыё і ТБ, аб'ездзілі з канцэртамі амаль увесь свет. Дарэчы, калі я ўжо і прыгадала апошні факт, не магу не звярнуць увагу і на яго адваротны бок.

Мне здаецца, што апошнім часам «Песняры» абмяноўваюцца беларускіх гледачоў, бо канцэрты ансамбля — прынамсі ў Мінску, зрабіліся, на жаль, з'явай вельмі рэдкай. Дый сам У. Мулявін у адным з нядаўніх інтэрв'ю газеце «Комсомольская правда» сказаў, што «Песняроў» цяпер больш ведаюць у Еўропе. Добра, што так. Канцэрты за мяжой заўсёды былі прэстыжнымі і выдатнымі для ўсіх нашых артыстаў. Але «Песнярам» — калектыву з такімі багатымі нацыянальнымі традыцыямі — не варта адмаўляць роднай беларускай публіцы ў сустрэчах са сваім мастацтвам. Бо ніякая іншая публіка не ведае «Песняроў» лепш, чым наша. І, адпаведна, ніякая публіка не ацніць іхняе майстэрства так, як здатныя ацаніць у нас на Беларусі. І хай гэтая заўвага, якую я выказваю ад імя прыхільнікаў ансамбля, не будзе ўспрынята ў «Песнярах» як дакор. Гэта звычайнае жаданне бачыць, чуць і сачыць за працай выдатнага калектыву, без якога ўжо немагчыма ўявіць сабе ні гісторыю беларускай музычнай культуры, ні сённяшні дзень.

Вольга БРЫЛОН
Фота М. МАРУТ

Выкараненне царкоўнай уніі, якое здзяйснялася царызмам пад знакам аднаўлення нібыта «справдвечна рускага праваслаўнага аблічча» большай часткі зямель, інкарпараваных у склад Расейскай імперыі ў выніку падзелаў Рэчы Паспалітай, цягнулася з канца XVIII да пачатку XX стагоддзя. Асвятленне гэтых падзей у працах расейскіх гісторыкаў, за выключэннем зусім нязначным, мела характар ілюстрацый да прыняцця «тэорыі афіцыйнай народнасці», дакладней да распрацаванай на яе аснове т. зв. «канцэпцыі вызвалення Заходняй Русі (Расіі)». «Отторгнуты насиліем — воссоединены любовью» — вось дактрынальная формула, лейтматыў рускай дакстрынічнай гістарыяграфіі. У часы камуністычнай імперыі сітуацыя істотна не змянілася. Згодна з названай двухбаковафальшывай формулай, якая, праўда, спаквалі страчала першародную сіметрыю, пераносячы акцэнт на «адарванныя гвалтам», складаліся зборнікі дакументаў, пісаліся манаграфіі і школьныя падручнікі, а ўсё тое, што прама ці ўскосна супярэчыла ёй, скажалася, перакручвалася, а то і проста замоўчвалася. У гэты разрад цалкам і надоўга трапіла апошняе (1875 г. паводле сінадальнага ўказа) «уз'яднанне». Думаю, наспей час данесці нашай інтэлігенцыі і людзям паспалітым праўдзівую гістарычную інфармацыю аб ім, зрабіць новы невялічкі крок на шляху з палону каланіяльных міфаў. Вернемся да фактаў...

«САМАЯ ГАНЕБНАЯ СТАРОНКА...»

З ГІСТОРЫІ АПОШНЯГА «УЗ'ЯДНАННЯ» БЕЛАРУСКІХ І УКРАЇНСКІХ УНІЯТАЎ
З РУСКАЙ ПРАВАСЛАўНА ЦАРКВОЙ (КАНЕЦ XIX — ПАЧАТАК XX СТСТ.)

Пасля далучэння ў 1833—39 гг. 12:5 уніяцкіх прыходаў Літоўскай і Беларусі ў епархію да Рускай праваслаўнай царквы ўніяцтва захавалася (разгалічана тэрыторыя Расейскай імперыі) сярод беларусаў і ўкраінцаў Падляшша, дакладней часткі яго (па адміністрацыйнаму дзяленню 1866 г. — Аўгустоўскага павета Сувальскай губерні, Мазавецкага павета Ломжынскай губ., Сядлецкай губерні) і Халмычын (Люблінскай губерні) — зямлі, якія па рашэнні Венскага кангрэса (1815) аказаліся ў межах Царства Польскага.

Варта зазначыць, што і тут, у параўнальна невялікай (265 прыходаў) Холмскай уніяцкай епархіі ў 20—40-я гады царызм імкнуўся здзейсніць «уз'яднанне». Спачатку расейскае знешнепалітычнае ведамства на чале з К. Насельскага дабіваецца вывадзення епархіі з-пад юрысдыкцыі галіцкай мітрапаліта. Улетку 1829 г. папа рымскі выдае спецыяльную пастанову, з ім пагаджаецца і Франц І. Ападруж, не дапускаячы ўмяшчэння непасрэднай сувязі епархіі з Ватыканам, яе падпарадкоўваючы Урадавай камісіі ўнутраных спраў і веравызнанняў, заснаванай Мікалаем І. думка гадзі раней. Большшая частка епархіяльнага духавенства даволі хутка распазнала настроі новага кіраўніцтва і старалася процістаяць яго спробам умяшання ў царкоўнае жыццё. У 1834 г. Холмскі епіскап Філіп Шумборскі адхіліў рэкамендацыю дырэктара Урадавай камісіі выпраціць літургію, прынятыя на Замойскім саборы (1720), спасылаючыся на тое, што абрады пазбаўлены яўных анахронізмаў, нудоты, празмернай складанасці, а ўсе іхныя «лацінскія насленні» абумоўлены выключна неабходнасцю прымаць у ваявінскіх кляштрах рымска-каталіцкіх інакаў. У разгортнутым сыгледзе гэтыя думкі (разам з тэзаю аб махлявісцкім выкарыстанні ў набажэнстве, казаных і спевах розных гаворак і неуніфікаванасці абрадаў) былі прадстаўлены ў акружовам пасланні холмскага капітала (1839). У той жа час рэлігійная палітыка царызму на Беларусі ў 30-я гады абудзіла і прывяла ў рух групоўку холмскіх уніяцкіх клірыкаў прамаскоўскай арыентацыі. Актыўнай фігурай у гэтым асяроддзі быў Мікалай Пацей — прамы патамкам таго самага берасцейскага кашталана Адама (Іпацыя) Пацея, аднаго з галоўных творцаў царкоўнай уніі 1596 г. Яшчэ бацька Мікалая напісаў кнігу, дзе выразаў свой сентымент да «чыстай праваслаўя». Сын пайшоў далей. Супольна з аднамісцнікамі (усіх прыблізна 30 чалавек) ён уваходзіў у сакратычны зносіны з І. Сямашкам і просіць «прывесці холмскіх уніяцкіх да праваслаўя». Такія галасы ў Св. Сінодзе заўсёды добра чулі. І ў 1840 г. Філіп Шумборскі з іншымі вядомымі ў епархіі уніяцкімі дзеячамі (Паўлам Шыманскім, Іаанам Церашкевічам) былі

выкліканы ў Пецярбург на перамовы... Нечакана супраць «уз'яднання» рашуча выступіў граф Іван Паскевіч, намеснік Царства Польскага. Што кіравала ім, удельнікам ледзь не ўсіх войнаў, якія вала Расея на працягу першай паловы XIX ст., унікальнікам Польшчы (1831) і Венгрыі (1849), сапраўдным слугою цара? Царка аб гэтым меркаваць не стае дакументальных даных. Найбольш верагодна, аднак, што цвярозы розум намесніка не мог не заўважыць і, канешне, зусім не жадаў распаўсюджвання на частку «свайго» выбухова небяспечнага рэгіёну тых хваляванняў, што ахапілі суседнюю, Сямашкаву епархію. Уззяць, напрыклад, вельмі блізка да ўсіх адносін Бельскі павет Гродзенскай губерні. У сяле Нова-Бярозава народ тады ледзь не павесіў на завіцці белскага благачыння Адама Кастыцэвіча «за адступніцтва». У сяле Чыжы прыхаджане са сваім свяшчэннікам Фаўстам Гаворскім не выдалі царкоўныя ключы ні навава прызначанаму папу, ні благачынныму (як «схізматыкам»), ні земскаму спраўніку, і толькі атраў з трох рот салдат прымусіў тутэйшы люд спакойна. У Старым Корніне мисцовы святацар Сімона Кузьмінскі праклінаў з амбону «ерэтыка і схізматыка» Сямашку і, відаць, меў падтрымку сярод парафіянаў, бо пераведзены на ягонае месца ў гэта сяло праваслаўны іерэй айцец Келясцін Бран больш за пайгоду калі і хадзіў у царкву, дык толькі пад аховай тысяцкага. Фактаў было многа, заагледана многа, каб увогуле не лічыцца з імі. Так ці інакш, вярнуўшыся з Пецярбурга ў Варшаву, І. Паскевіч апавядаў сваё акружэнне, што яму «удалася такі адстаць да лепшых часоў. Праўда, ініцыятыву прамаскоўскай групоўкі заўважылі і ацанілі. Некалкі яе прадстаўнікоў, у т. л. і вышэйшымімяненны Мікалай Пацей, у 1852 годзе былі прыняты на казёны пенсіён у Маскоўскую і Кіеўскую духоўныя акадэміі.

Новы наступ на унію пачаўся пасля задушэння паўстання 1863 года. Аўтарытэтыныя ў урадавых колах спецыялісты на ўсіх «заходнерускіх» праблемах, прафесар С.-Пецярбургскай духоўнай акадэміі Мікалай Каваловіч у сваёй лекцыі «Об этнографическо-религиозных границах между Западной Россией и Польшей» (03.04.1864 г.) яна ўпершыню чыталася ў Імператарскім рускім геаграфічным таварыстве, а пазней тыражавалася афіцыйна — зварнуў увагу «патрыястычнай публікі» на тое, што ў межах Царства Польскага жывуць беларусы і ўкраінцы прыблізна колькасцю 250000 чалавек, і амаль усе яны, апроч некалькіх тысяч беларусаў-каталікоў (заходняга абраду), — уніаты на веравызнанні. М. Каваловіч выразаў упэўненасць, што «гэтыя заходнерусы» чым далей, тым больш будучы усведамляць неабходнасць «нацыянальнай і рэлігійнай незалежнасці ад Польшчы» і

«... пачнуць імкнуцца да сваіх натуральных цэнтраў». Расей ж застанеца толькі «прыгарнуць родныя часткі» і «... тады ўвесь свет убачыць, што яшчэ не настаў канец падзелам Польшчы». Крыху пазней, калі царызм пачаў крок за крокам знішчаць апошнія слэды аўтаноміі Царства Польскага (Прывісленскага краю, паводле новай урадавай назвы), прафесар згадзіўся з тым, што дзеля «выратавання заходнерусаў ад паланізма і лацінскага, «ад польскай шляхты, ксяндзоў і жыдоў» неабходна зрабіць так, каб «заходняя этнаграфічная ўскараіна Расей была не толькі ў межах рускай дзяржавы, але і ў межах рускай царквы». Прапазіцыі М. Каваловіча прагучалі наўздагон магутнай асіміляцыйнай хвалі, якая накатвалася ў той час на захад імперыі, укавалі ёй яшчэ адно новае рэчыва.

У сярэдзіне 60-х урад Хомяка рашыў «вярнуць грама-каталікоў Холмскай епархіі ва ўлонне мацярняй царквы» і, такім чынам, канчаткова выкарніць рэшткі уніяцтва ў дзяржаве. Як і калісцкі Сямашка з Філарэтам (дарэчы кажучы, мітрапаліт маскоўскі Філарэт (В. Драздоў) аж да самай смерці (1867) быў надзвычай уплывовай асобай у царкоўна-палітычных колах і як член Сінода меў пэўнае дачыненне і да апошняй антыўніяцкай кампаніі), новыя рухлівыя вынішчэння уніі — В. Мілюцін, В. Чаркаскі, Ю. Самарын ды іншыя дзяржаўныя мужы панславіскай

лацінкінаў і «праціўнікаў гасударавай веры». Людзі разумелі (інашэ было б дзіўным), куды ўсё ідзе. Вёскі поўніліся чуткамі і жылі ў напружаным чаканні. І калі ў 1866 г. за ўдзел у апошнім (1863—1864) паўстанні быў сасланы холмскі епіскап Іаан Каліскі, пачаліся хваляванні уніяцкага люду, асабліва моцныя ў паўночнай, беларускай частцы епархіі. Губернскае начальства накіроўвае ў раёны канфліктаў атрады паліцыянтаў і воіскаў...

Пасля падаўлення беспарадкаў епархія перадала ў распараджэнне Міністэрства народнай асветы (зазначу: тагачасны міністр асветы Д. Талстой і яго пераемнік К. Пабеданосцаў былі адначасова і кіраўнікамі ведамства праваслаўнага веравызнання, г. з. — Обер-пракурорами Свяцейшага Сінода). У Міністэрстве асветы дзеля кантролю за епархіяй была створана спецыяльная канцелярыя. Увайшоў у яе склад і ўсходнісны ментар М. Каваловіч. Новым епіскапам холмскім быў пастаўлены львоўскі пратэітарэй Мікалай Куземскі, вядомы зручдым, гнуткасцю ў царкоўных справах.

З М. Куземскім у Пецярбурзе звязалі надзеі на мірнае, без узрушэнняў і бунтаў «уз'яднанне». Але праліцкімі: шыры прыхільнікі вяртання аблатывеных сваіх аднаўраверцаў у родную уніяцкую царкву, вызвалення апошняй з-пад уплываў польскіх, М. Куземскі, аднак, да стратэгічных праектаў урада ставіўся, прынамсі, без спачування. Больш за тое, дбаючы аб умяшчэнні царквы, ён выношаў задуму ўзнаўлення іерархічнай сувязі з Галіцыяй, а праз яе пасрэдніцтва — і з апольскай сталіцай. Патамны пастыр (фамілія Куземскіх займала свяшчэнніцкія пасады ўжо чатыры стагоддзі) ў сваіх зваротах да духавенства заклікаў адрозніваць польскую нацыянальна-рэлігійную экспансіўнасць і пазіцыю Святога Прастола (Sancta Sedes). Ён называе цэлы шэраг рымскіх першасвяшчэннікаў (Урбан III, Бенядыкт XIV, інш.), чые імёны, на ягоны погляд, «улісаны ў гісторыю уніяцкай царквы залатымі літарамі». Неадназначна падыходзіў Куземскі і да ачышчэння абрадаў. Ён сцвярджаў, што з'явы апошніх дзесяцігоддзяў — польскія песнапенні і модлы (гадзіны, ружанцы ды інш.), органы, што дзе-нідзе ўвайшлі ў храм, — трэба паступова скасавать. Але ж некаторыя драбніцы (прыкладам, кленчаныя канфармацыі) існуюць у царкве ўжо стагоддзі, ліды епіскап, і пры гэтым ніяк не пагражаюць ні адметнасці уніяцтва, ні нават інтарэсам Расей. «Руская ідэя (...)» — не ў тым, каб звачокі, манастры і лаўкі знішчаць, — заўважаў ён ва ўнікамах за найхутэйшае абрушэнне. Усё гэта кепска ставалася з намерамі Сінода, і ўжо ў 1871 г. М. Куземскі, «хлопскі біскуп», як з'едліва атэставаў яго карэспандэнт часопіса С.-Пецярбургскай духоўнай акадэміі, быў высланы назаў ад Аўстра-Венгрыі. Ён ледзь не больш адданы папству, чым рускай царкоўнасці, — растлумачыў М. Каваловіч ужо post factum.

Навучані памылкаю з Куземскім, урад не спяшаўся з пастаўленнем новага епіскапа. Прэзідэнт на гэту пасаду а. Маркел Польша, таксама выходца з Галіцыі, прызначаецца адміністратарам епархіі. Але на гэты раз выбар быў зроблены правільна. Нагледзіўшы на сваё становішча, Польша паказаў сабе сапраўдным «рэвентелем» праваслаўя, дзейнічаючы з той шаленасцю, якую можна напаткаць, бадай, толькі ў прэзэліта-выхрыста, што ўспяля імкнецца разбурыць тое, чаго ён выпрака.

З 1871 г. колькасць галіцкіх святароў у епархіі павялічвалася імкліва. Ён аддаваў яўна перавагу ў каравых ператасоўках, якія праводзіла царкоўна і цывільнае начальства. Яны, галічане, астальцеваліся грунтоўна, шукалі сваіх дзій перацягвалі на іх сваю і сямейную свая і Галіцыі. Народ даўно ўгледжваў у новых свяшчэнніках таяны «схізматыкаў». Такая ж рэпутацыя («зраднікі веры, перавярнутыя ў схізму») была і ў кіеўскага архіепіскапа Іосіфа, які пасячаў у сан накіроўваемым у епархію галічан. Часцяком здаралася, што замена парафіяльнага святага сустракала зацятае супраціўленне вернікаў. У гэтых нападках яна доўжылася гады, суправаджаючыся, як пісалася ў афіцыйных справаздачах, «мерамі, могуцім абразіць фанатізмам». Адзін толькі прыклад, які дае ўявіць, што стаяла за канцылярскай фразой. У вёску Груд, што недалёка ад Бельска-Падляскага (па дарозе на Янаў-Падляшскі), у 1867 г. прызначалі новага свяшчэнніка. Прывёз яго Маркел Польша, тады яшчэ саборны пратэітарэй. Вскоўчы, аднак, аталіў сваю царкву і нікога не ўпусцілі. Не дапамаглі гарачыя намовы. Польша ад'ехаў з'юшымым, пагражаючы нябеснымі і зямнымі карамі за непаслушэнства. У верасні таго ж года ў вёску прыйшлі салдаты (сотня казакаў і роты пяхоты) і раскватэраваліся на хатах. Цэлыя два месяцы сялян змушалі рыць равы, збіраць ураджай; восен была даждлівая, усё гніло на палях. Скаціна ішла пад ногі салдацкіх. Свірны пусцілі, бо казаки кармілі сваіх коней толькі чыстым збожжом. Не абцяжарваючы сабе нарыхтоўкай дроў, вайсковыя пускі на вогнішча палы, дрэвы з садоў, часткі гаспадарчых



Як заўсёды, на Вайсковых могілках гэтым днём было людна. Ушанаваць памяць Якуба Коласа ў гадавіну яго смерці прыйшлі пісьменнікі, навуковцы, дзеячы культуры, працаўнікі музеяў, выдавецтваў, рэдакцый газет і часопісаў. Пасля ўскладання кветак на магілу незабыўнага дзядадзі Якуба адбыўся памінальны мітынг. Словы пра неўмірунасць творчасці вялікага паэта сказалі народным пісьменнікам Беларусі І. Чыгрынаў і член-карэспандэнт АН Беларусі М. Мушыніскі. Пазыт М. Аўрамчык і Зініч прачыталі вершы, прысвечаныя памяці Якуба Коласа.

Пісняр і сёння ў поспе нашага нялёгкага жыцця.

С. ІВАНЧЫК

На здымку: кветкі да магілы бацькі ўскладаюць сыны Міхась і Дзмітрый.
Фота А. ФЕДАРЭНЧЫКА

ЗНАЁМСТВА З НОВЫМ ДАВЕДНІКАМ

Як мы паведамілі раней, выдавецтва «Беларуская энцыклапедыя» імя Петруся Броўкі выпусціла чарговае энцыклапедычнае выданне — «Блакітная кніга Беларуса». Гэты даведнік, безумоўна, спартэбца кожнаму, хто хоча пабольш ведаць пра водныя аб'екты Бацькаўшчыны. Пра гэта гаварылася ў час прэзентацыі даведніка, што прайшла ў Мінску ў Доме кнігі. З новым выданнем прысутных пазнаёмілі намеснік галоўнага рэдактара «БелЭн» Я. Малашэвіч, намеснік адказнага сакратара М. Курловіч, а таксама начальнік упраўлення навуцы і замежных сувязей Міністэрства прыродных рэсурсаў і аховы навакольнага асяроддзя Рэспублікі Беларусь А. Рачэўскі.

«ПРАМЕНЬ»: ПРАВА НА ЖЫЦЦЕ

Як мы паведамілі раней, у канадскім горадзе Квебеку беларусы за межамі выдаюць часопіс «Прамень». Выйшаў і з'явіўся на Бацькаўшчыне яго чацвёрты нумар. Аргументацыя разваг, публіцыстычны заастанавы вызначаюцца артыкулы Р. Кардонскага «Нет такого народа! Мы все россияне народ!» і М. Белавуса «Што гэта такое «дружба народов» па-расейску?», аўтары якіх выдцэ вострую палеміку з тымі, хто адмаўляе беларусам у праве звацца беларусамі. Змешчана інфармацыя з жыцця эміграцыі. Закранаецца і пытанне далейшага лёсу «Праменя».

Яно, у прыватнасці, абмяркоўвалася на чарговым пасяджэнні галоўнай управы Згуртавання беларусаў у Квебеку. Большасць прысутных пераканана, што выданне часопіса неабходна працягваць, але трэба на яго выпуск шукаць сродкі.

Рэдактарам «Праменя» прызначаны Р. Кардонскі.

«САМАЯ ГАНЕБНАЯ СТАРОНКА...»

(Пачатак на стар. 13)

будынкаў, дзверы з хат. На заканчэнне «выхаваўчай» акцыі некалькіх сялян арыштавалі і накіравалі ў астрог, а колішняга прабачна саслалі. Але парэфіане не спынілі супраціўлення. Каб іх канчаткова «образуміць», спатрэбіліся новыя карна-грабёжніцкія казакі наездны. «Указовы» святар заняў пасадку толькі ў 1871 годзе.

Па ўказанні Сінода М. Попель бярыцца за рэфармаванне царкоўнага жыцця на ўзор унутраных губерній Расіі. Кансісторыя выдае спецыяльныя інструкцыі. Выконваючы іх, святары не толькі перааробляў богаслужэнне па кнігах расейскага друку з іх цымані старабалгаршчынай, але і змяняў інтэр'ер храмаў знішчаў бакавыя алтары для чытанай абедаў, т. зв. цыхай імшы, харугвы, абразы, статуі, органы, ладзю і канастас, дзе яго не было. (У шэрагу парафій Бельскага і Валадзьскага благачыння па ініцыятыве святара будаваліся пачы; раней уніяцкія бажніцы звычайна не ацяпляліся і, забягаючы напярэд, варта сказаць, што людзям не прыняла гэтай навацы, пабудаваныя пачы абылі месцам, назарок створаным для практыкавання чорта ў пекле, і забіла дарогу да храма, ёміцца «нячыстай сілы»). Грубасць, пагардлівасць да традыцый, зладзеватая паспешнасць сталіся характэрнымі рысамі пераўтварэнняў. Гэта датычылася і знаных старажытных храмаў (прыкладам, знакамітай царквы ў Бельску-Падляскім, пабудаванай яшчэ ў 1690 г. канцлерам Вялікага княства Літоўскага Станіславам Радзівілам, дзе ў 1874 г. мошчы ненавіснага І. Куцынчына знеслі ў скляпенне і закапалі), і нікому не вядомых гаротных вясковых царкваў.

Дзеянні святары выклікалі пратэсты парафій. Амаль што ў кожным прыходзе існавалі здавён-даўна царкоўныя брацтвы. Члены брацтваў падтрымлівалі сваю царкву колькі маглі і добра помнілі аб тым, што яны ці іх дзяды для не зрабілі. Народка старажыныя брацтвы з гневам выказвалі святару, што ён тут прыйшоў, выпадковы чалавек, а не будзь без іх згоды! — гэта з'яўляецца! Паводле прадпісанняў кансісторыі выганялася з храма і забаранялася ў пазачаркоўным асяродку т. зв. прыбавачнае богаслужэнне, што таксама прыводзіла да абурэння вернікаў. І невялікадава. Прыбавачнае богаслужэнне спрадчэна існавала ў каталікоў усходняга абраду, ім людзі вельмі даражылі, традыцыйна самі з нахіненасцю ўдзельнічалі ў рытуалах у храмах, падчас хрэснах хадзоў, шчыра адной каліплі да другой, хаджэнняў на хатах імні выконваліся розныя рэлігійныя спевы, голасна чыталіся малітвы і г. д. Зрэшты, як нішто іншае распавядала крывёныя маю. Кожная новая мера прайшла выкрывальнае святло на папярэдняю, што называлася ў папоўскіх даклярацыях апошнім, канцывым пунктам рэформаў, за якім — недачыкаласць уніі, звязаных з ёю «любых сэрцу звячак».

У 1873 г. кансісторыя выдае новы цыркуляр, згодна якому святары абавязваюцца з 1874 г. увесці цэлебнае рускае богаслужэнне. Калі святары не выконваў гэтага альбо чамусьці марудзіў, яго звальнялі, а вакансію неўзабаве займаў новы пастыр з маладымі галічан. Такім парадкам за адносна кароткі тэрмін пазнімалі больш сотні мясцовых святароў. У выніку на пачатку 1874 г. «сінодаласлужыныя» галічане складалі большасць прыходскага кліру епархіі. Такое становішча, як ужо гаварылася, было спешна пачатку заплававана ў якасці галоўнай перадумовы «ўз'яднання».

Тым часам у шмат якіх парафіях сітуацыя моцна абставілася. Успыхвалі бунты. Прыхаджане авалодалі царквамі, выганялі святары, маліліся і не падпарадкоўваліся загадам начальства. Асабліва часта лакальны паўстанні адбываліся ў Сядлецкай губерні, на славянскім паграніччы, дзе, па вызначэнні М. Каяловіча, «малорусы, беларусы і маўзры» сілны смешаны, і гэта смесь окрашана густой краской ультрамонтанскага фанатызма». За лепшы сродак спынення беспарадкаў губернскае кіраванства лічыла кавалерыю, якая шляхам дзі бізунамі разганяла народ. Былі ахвяры.

З новай сілаю бунты ўзнавіліся ў канцы вясны 1874 г. пасля выхадзі 13 мая папскага брэзэ «Omnes sollicitudines», якое санкцыянавала існуючы ва уніяцкай царкве адхіненні ад усходняга абраду і гэтым самым падкрэслівала незаконнасць усіх чыстак, што праводзіў расейскі урад. Пісаная рукой і друкаванымі лісты папскага пасланія наклеіваліся на карчыхах, раскідваліся па вёсках. Хутка яны атрымалі назву «нябесных

паперак»: пайшлі пагалоскі, што «пісьмо папежа ўпала з Неба». Хваліліся ахапілі дзесяткі прыходаў. Ніякага кампрамісу, мірнага выйсця са становішча ўлады не шукалі. Прыклад падаў сам Імператар Аляксандр II, калі падчас візіту ў Варшаву адмовіўся прыняць уніяцкую дэпутатыю, перадаўшы ёй праз графа П. Кашубу, што аніякія просьбы не могуць быць выкананы. У «мяцежныя» вёскі былі ўведзены, як піша М. Каяловіч, «эксцэсійныя атрады» і пакінуты на поўнае забеспячэнне насельніцтва. Іх задачы заключаліся ў тым, каб уціхамірыць народ і ўзяць з яго пісьмовыя аб'яднаны безумоўнай лаяльнасці — «падпіскі». Рэжыміцы, аднак, не прынеслі жаданых вынікаў, на гэты раз яны толькі спарадзілі новыя канфлікты і напалілі абстаноўку. Апра «падпіскі» сяляне не хацелі нават і чуць, у іх разуменні гэта патрабаванне мела асобы сэнс. Усе ведалі, як у шэрагу мясцін улады дамагаліся падпісак, перш чым зачыніць касцёл, а старыя добра памяталі, што перад «ўз'яднаннем» 1833—39 гг. таксама збіраліся падпіскі. Людзі былі ўпэўнены, што і цяпер іхні падпіскі будуць выгнумачныя як згода пакінуць унію, і ўпарта адмаўляліся падпісваць любыя паперы. «Каб прымусіць народ расхадзіцца ад царквы па хатах і заяўляць пісьмова пакорлівасць уладам, пушчаны былі ў ход казакі нагайкі, — сведчыць М. Каяловіч. — Перакананыя гэтай мерай (просты і важкі аргумент. — І. М.) заўлялі, што яны даюць падпіску, — яны цяпер праваслаўныя...»

«Уз'яднанне» перайшло ў новую стадыю. Вышэйшая бюракратыя загадала зафіксаваць «волю народа» ў паперах. Па благачынным духавенства стала «саборыкі» складаць, дзе пісалі, што прагне далучыцца да прабожскаўскай царквы разам з пастваю. Згоды паствы яны, разумеюцца, не мела. Каб выправіць гэты недахоп, губернскае «сталаблагачыніе» паехалі па гмінах, кшталтам «пыталіся згоды народа на ўз'яднанне», атрымліваючы пры гэтым адпаведныя пасведчаны ад валасных упавнаважаных, або «гмінных прыгаворы». У сапраўднасці ж збіраліся меркаванні саміх губернскіх службоўцаў дзе-дэ гмінных войтаў, бо далей абцяжніць нарэзакі ўсім «обратившимся в православие» зямлі з царскае ласкі, а «упорствующих» пусціць з торбамі чыноўніцка «дипломатыя» не прасунулася, і дыялог з народам скончыўся, так і не пачаўшыся.

Восенню 1874 г., паводле афіцыйнай версіі, кваліфікацыі быў завершаны. Выснова адзінае уніты хочучы «стаць адной веры з Бельм Царым». У Пецярбурзе, напэўна, сумняваліся наконт рэпрэзентацыйнасці гэтых даных, бо палічылі за неабходнае перападпарадкаваць епархію Міністэрству ўнутраных спраў (ці не красамому дэбюту); 11 снежня 1874 г. Аляксандр падпісаў адпаведны ўказ, а з наступнага дня і да пачатку мая 1875 г. начальнікі губерній ужо рапартавалі міністру ўнутраных спраў аб далучэнні да праваслаўя новых і новых прыходаў. Усюды, як паведамылася ў тэлеграмах, можна было назіраць адно «умилительное торжество», «братские лобзания дровле-православных с воссоединяющимися», а на народных трапезах чуліся тосты за здароўе «обожаемого Монарха», сустрачы «трогательными излияниями радости», «единодушными криками «Ура...», «выражениями беспредельной верности и счастья...» і г. д.

Адначасова з арганізацыяй «торжества» і пісаннем рэзляцый улады працягвалі «работу» сярэд непакорлівых. Колькі тут было гнюснай вынаходлівасці! Польскі пісьменнік Уладзіслаў Рэймант, вандруючы ў пачатку нашага стагоддзя па падляскім краі, занатаваў расказ аднаго тутэйшага старога аб тым, што яму даваліся перажыццэ ў маладыя гады. Вось фрагмент з гэтага невяселага ўспаміну:

— Ярказ на пачатку 1875 г. прыслалі нам цэлыя дзве роты войскі і раскватаравалі па хатах (...). Рознымі шляхамі спрабавалі сагнуць нас на свой капын, а калі не дапамагалі ані просьбы, ані грозбы, ані нават нагайкі, дык прыдумалі такую штуку: ад світання выганялі усіх на цэлыя дні ў поле і загадвалі зграбца снег рукамі. А халодна той зімой было, мороз традкусны, ледзяны вечер... Павола людзей падмарожвалі сабе рукі і ногі, але ніхто ад сваёй веры не адрокся. Тады ўзялі за іншы спосаб: забаранілі нам карміць жывёлу. Цэлы тыдзень чуваць было рыканне скаціны. Бядлятыкі шалелі з голаду, грызлі яслі, цёрліся аб сцены і дзыхалі. Нават вады неглыба было ні занесці, нават жменю саломы падкінуць, бо зарэз былі ў працы нагайкі. Сэрца разрываўся ад жалю, людзі млілі, біліся ў канвульсіях, кідаліся ў ногі служымым

і, як сабакі, скуголілі, кленчылі аб літасці над бядляткамі. Але дарэмна, бо тыя мовілі сваё: «Падпішыцеся». Дык жа аб збавенні душы ішла гаворка, таму вырашылі ўсе страціць, але не падпісваць, не скарацца. І калі адбылі салдаты, засталіся толькі голыя сцены, ніводнага бядлятыкі, ні збожжа, ні бульбыны, ні скібкі хлеба, нічога, толькі сіроці плач, голад, хваробы і смерць. І калі б не міласэрнасць Боская...

25 сакавіка 1875 года, акурта на Звеставанне, самадзержакі і члены аўгустейскага сямейства прымалі дэлегацыю уніяцкіх святароў (Попель, Пацей, Ліўчак і інш.), якія, прадстаўляючы ўсіх благачынных епархій, прасілі «умацаваць далейшы лёс уніяцкай (...) даваленнем ім у з'яднанні з іх прабожскаўскай праваслаўнай царквой».

Першага мая 1875 г. Обер-пракурор Сінода Д. Талстой падпісаў указ аб прыняцці уніяцкай холмскай епархіі ў склад «святых православных-католических восточных церквей», утварэнні аб'яднанай Холмска-варшаўскай епархіі і падпарадкаванні яе Св. Сіноду. Гэты ўказ, удастоены «Высочайшего» зацвярджэння, праз некалькі дзён быў перададзены ў Сенат для ўключэння ў зборнікі законаў Імперыі. Для ўрада ўніты больш не існавалі, з гэтага дня яны лічыліся праваслаўнымі. Афіцыйныя асобы паведамылі аб расшэнні цара «цверда і непахісна абараняць насельніцтва епархіі ад варожай прапаганды, скіляючай народ з таго шляху, які ім самім цяпер зусім свабодна і свядома выбіраецца». Suprema lex est regis voluntas — сталінныя газеты загаварылі як новае вялікае «царкоўнай перамозе» ад довад рэлігійнай свабоды ў Расіі. «Унітыя вяртаюцца ва ўлонне царквы іх продкаў без удзелу і ўплыву праваслаўных дзеячоў і нават насуперак іх спадзіванням», — запэўніваў сваёго чытача «Церковный Вестник».

Улетку 1875 г. здавалася, што ўсё скончана. У межах Імперыі уніяцтва больш не існавала, службоўцы МУС атрымалі новыя чыны, Маркел Попель — ордэн Св. Ганны і — пасля ўрачыстай хіратаніі ў Ісакіеўскім саборы — месца выкары лублінскага, епіскапа холмскага і варшаўскага. Болы за 120 папоў епархій па сінадальным указе былі ўзнагароджаны напернічымі крыжамі, камілаўкамі і скуф'ямі.

Тым часам група верных уніі святароў накіроўваецца ў Рым і дабіваецца аўд'енцыі ў папы. На дыпламатычныя сродкі надзеі не было, усе разумелі, што царызм не для таго ладзіў бізунныя купелі, каб, стасуючыся хаданіцтвам папы, захаваць унію нават у мікранных памерах. Папа Піі IX вырашае заснаваць у Кракаве місінерскую кафедру, якая ўтрымала б у кананічнай залежнасці ад апостальскай сталіцы каталікоў усходняга абраду. Неўзабаве на Падляшчы і Холмшчыне з'явіліся пераапанутыя ў гандляроў місінерны. Яны пераконвалі уніяцкаў стаць за веру, а калі гэта робіцца немажлівым, — пераходзіць барэзджой у рымскае каталіцтва, тым, хто загдажваў на апошняе, яны выдывалі метрычныя пасведчаны ад хрышчэнні, вячанні. Пасля зацвярджэння рускім консулам у Кракаве і чыноўнікам расейскага міністэрства замежных спраў у Варшаве данія з пасведчанняў заносіліся ў кнігі мясцовых каталіцкіх прыходаў і, такім чынам, набывалі юрыдычную сілу. Вельмі хутка, аднак, улады спахаліліся і аб'явілі кракаўскія акты незаконнымі. Так, напрыклад, «кракаўскі шлюб» кваліфікаваўся як шлюб паміж праваслаўнымі, аформлены па каталіцкім абрадзе. Асобы, якія прадстаўлялі дакументы аб вячанні ў кракаўскага святара, павінны былі — калі не загдажваліся вячанца ў праваслаўнай царкве — разнісці, у адваротным выпадку іх чакаў штраф 20—30 руб. або арышт.

Дзе-нідзе уніяцкае прастанароддзе яшчэ спадзівалася на імператарскую справядлівасць. Распаўсюджваліся нават чуткі, што ўказа не было, ці ён скасаваны ўжо, што цар — ледзяне не прыхільны каталіцтва, а знішчэнне «еднасіці» — справа рухлівых папоў дый чыноўнікаў. Гэтым спрыялі расказы дэмабілізаваных салдат аб тым, як яны беспераходна карысталіся ў войску паслугамі ксяндза-капелана, і нават некралогі на буйных каталіцкіх дзеячоў, што змешчаліся ў афіцыйным друку. Але ішоў час, ілюзіі пакрысе тавілі, саступалі месца рэспалі.

Увосенні 1875 г. Міхай Каяловіч у адным са сваіх артыкулаў выступіў супраць існуючай у чыноўніцкім асяродку спячкі заваршчыц уся справу «границна хутка, не цырымоначыся». Пры гэтым ён падкрэсліваў, што вузкая адміністрацыйная крайнасць «...асабліва была чужай і небяспечнай для беларускага

населенства епархii. Беларусы, па самай ужо якасці свайго прыроды, і з прычыны шматлікіх гістарычных змен у іх жыцці, не маюць такой прывязанасці да абраднасці і такой звычкі чверда ў ёй стаць, як маларосы. Яны заўсёды больш даражылі ідэямі і заўсёды хутка іх засвойвалі. Гэтым тлумачыцца, што кожны сапраўды жыццёвы накірунак хутэй імі засвойваўся, чым маларосамі. Каб пераконацца ў гэтым, дастаткова прыгадаць багату ў іх літаратурную палеміку часоў уніі, шырокае развіццё брацтваў альбо развіццё народных школ у апошні час. Абрадавая крайнасць, — рэзюмаваў прафесар, — пры адсутнасці жыццёвага боку веры, хутчэй за ўсё знісціць беларускую частку холмскай вобласці і лёгка можа падрыхтаваць самую нежаданае вынікі...» Меў рацыю М. Кавалёў у гэтых запозненых папярэджаннях. Значная колькасць экс-уніяў паўднёвых (украінскіх) зямель епархii скарылася перад абставінамі, у беларускіх жа раёнах, на этнічна стракатых абшарах сяццелька губерні было інашт. Тут, стаўшы на шлях негавтоўнага супраціўлення, большая частка вернікаў разарвала ўсю іх стасункі са святчэннікам.

Але жыццё працягвалася. Людзі жаніліся, нараджаліся дзеці, дзі і смерць рабіла сваю справу. І вянчанне, і хрсёбіны, і паніхіда — усё гэта павіна было прайсці праз тую царкву, да якой былі уніята афіцыйна належалі. Але царква разам з нягледзім на «пошук» стала чужой, а ў іх ужо праходзіла — уласным хлусні і гвалту. Людзі ўхіляліся ад тэб за «ўз'яднанай» царкве, а значыць — і ад першага рэгістрацыі актў грамадзянскага стану. У адказ на іх абрынуўся цэлы арсенал «тэалагічных» аргументаў: арышты і турэмныя краты, высылкі ў паўночныя губерні Расіі, нагайкі і штрафы.

Судзебная рэформа, што пачалася ў Прывысліскім краі ў 1876 г., выявіла такую колькасць юрыдычных казусаў, якімі абралася за год «вялікая царкоўная перамога», што загадам міністра юстыцыі графа К. Палена справы аб «уніяцкіх супраціўленнях» былі запатрабаваны ў Пецярбург. Іх вывучэнне, агульная ацэнка і праваяя экспертыза былі даручаны Анатолю Коні — віз-директору юстыцыі, вядомаму рускаму ліберальнаму дзеячу. Грунтуючыся на дакументах, А. Коні прыйшоў да высновы, што гміныныя прыгаворы — гэта «зроблены бессаромлівымі рукамі (...) міраж», фальсіфікацыя. Ён пераканаўся таксама, што «былі уніята не хацелі іграць пасіўна-паслужліваю ролю ў той камедыі крывадушнасці (...), якая была над імі разіграная». Народ заставаўся абданым уніятай веры, а мясцовыя начальнікі, пры майльвым патуранні (цэнтра, — паліцэйскім сродкам. Вось тут і былі карані юрыдычных «казусаў».

Улады не грэбавалі сродкамі: ладзілі аблавы з мэтай прымусовага хрышчэння дзяцей (здабралася, што «чад царквы» ледзь не бусамкі выцягвалі з комінаў), нападалі на пахавальныя працэсі, каб адбіць нябожчыка і арганізаваць пахаванне па афіцыйным абрадзе. Ну і, вядома, штрафы. За адмову ад папа пры пахаванні, або «самавольнае пахаванне», спганяўся штраф у 10 рублёў, гэта была даволі распаўсюджаная з'ява. Але мера «нумар адзіна», справакаваўшая незлічоныя канфлікты паміж насельніцтвам і адміністрацыяй, былі штрафы за нехрышчэнне нованароджаных. Справа ў тым, што ў выпадку адмовы вядомае ад хрышчэння дзіцяці ў прыходскай праваслаўнай царкве на працягу тыдня начальнік павета накладваў на кожнага з бацькоў штраф ад 1 да 7 рублёў. Непасрэдна выканаўца, гміныны войт, дамагаўся ад бацькоў выліскі з метрычных кніг царквы. Пакуль такая выліска не з'яўлялася ў яго, штраф кожны тыдзень павялічвалася на першапачатковую суму. Штрафы трымаліся звычайна на ўзроўні 5—6 рублёў, а гэта значыла, што праз колькі тыдняў штрафная сума рабілася літаральна спусташальнай для немажонных сялянскіх гаспадарак. У пэўны момант да хаты царговага «упорствуючага» прыходзілі войт, солтыс, салдаты і не жахаючыся на пратэсты, слёзы і лямант, пачыналі выносіць з хаты лепшыя рэчы няхітрага сялянскага скарбу, выводзілі кароў, коней. Усё гэта на бліжэйшым

базары ў лік няўплачаных штрафаў прадавалася за бесцэн. Да продажу гаспадароў не дапускалі, а мясцовыя скупшчыкі давалі мінімальную цану. Калі ж атрыманы грошы колькасцю перавышалі штрафную суму, то лішак не выдаваўся гаспадару прададзенага, а захоўваўся ў гмінай канторы на рахунак «будучых штрафаў», альбо непасрэдна трапляў у чыноўніцкую кішэню.

Канфіскацыі маёмасці ўдаваліся не заўсёды. З розных мясцін прыходзілі звесткі пра сутыкненні і канфлікты. Выпадкі даволі падобныя: тры сялянкі, чые мужы былі сасланы за «упорство» на поўнач Расіі, пачалі бойку з солтысам і яго памочнікамі, пусціўшы ў ход качэргі, дубіны, гарачы дэгаць; селянін хапае за каўнер солтыса, які загадаў выносіць куфар з пасажам жанкі; селянін-удавец наошчэ пабоі вартуаўкі і адбірае апсаную за шасцірублёвы штраф карову, крычыць, што яму лепш памерці, чым пазбавіцца карміцелькі сваіх трох малалетніх дзятак... І такіх канфліктаў, як сведчыць, А. Коні, было шмат. Па яго інфармацыі быў састаўлены даклад міністра юстыцыі Аляксандру ІІ; пасля чаго адбылася асобная нарада з удзелам міністра юстыцыі Палена, шэф-жандарма Паталава, міністра ўнутраных спраў Цімашова. У прынятай 23 красавіка 1876 г. рэзалюцыі было запісана, што ў адносінах «да былога уніятака насельніцтва павінны быць выкарыстаны пачаткі вераіспрымасці на шырокіх падставах», але ў той жа час зазначалася, што трэба «не праследуючы, схіліць яго да выканання абрадаў праваслаўнай царквы».

Пачатак новага царавання прынес уніятам пэўныя палітычныя і рэлігійныя штрафы санкцыі. Выпраўляючы злоўжыванні, урад па ініцыятыве К. Пабеданосцава вырашыў вірнуць спганяныя раней рознымі сродкамі 30 тысяч рублёў штрафаў. Спыніліся ганенні на «парушэнні царкоўных святцаў», г. зн. за прыхільнасць уніятаў грыгарыянскаму календару. Але наогул бюракратычная машына паварочвалася вельмі марудна, тым больш што яе ніхто не хацеў павярнуць. Гаворка ішла аб метадах запрыгоньвання вернікаў праваслаўнай царквы.

Надшоў юбілей — 50-годдзе «векапомаганага ўз'яднання любой» (1839). З гэтай нагоды правіліся ўрачыстыя службы ў праваслаўных царквах. Друж змяняў тэндэнцыйныя агляды гісторыі праваслаўя на Беларусі і ў Украіне. Тут былі ўсе колеры падобнай расейскай літаратуры, панегірыкі ўсім «рвенителям» і «изобличителям» ад А. Філіповіча да Г. Каніскага, лаянка ў адрас езуітаў, палякаў, папства, Захада і г. д. Падзеі ў Падляшскім краі дужа псававалі карціну «трыумфа выратавальнай праваслаўнай стыхіі на заходніх ускраінах». Пагатам у аб'ёмістай (звыш 400 старонак) кнізе, выдадзенай Св. Сінодам да круглай даты, апошняму ўз'яднанню» былі прысвечаны літаральна тры беззмястоўныя сказы. «Засталіся яшчэ (пасля 1839 г. — І. М.) уніята ў Прывысліскім краі, — пісаў нехта Ів. Малышэўскі ў артыкуле «Правда об унии к православным христианам». — І уніята святары, і народ з прычыны асабліва неспрыяльных варунаў былі там так заглушаны, забіты, што не маглі ў 30-х гг. уз'яднацца разам з літоўскімі і іншымі уніятамі. Пасля 1864 г. яны ўздыжнулі вальней (...), акрылі, і 1875 год даў рускай праваслаўнай царкве 250.000 новых дагудцоў...»

Шоў час. Мінула амаль чвэрць стагоддзя пасля таго, які росчыркам пра «венценосно-го вожда» холмскія уніята сталі праваслаўнымі, а вынікі «ўз'яднання» менш за ўсё гаварылі пра абвешчаную раней «царкоўную перамогу». Паводле сінодскіх даных у 1897 г. на Падляшшы існавала 83.000 «упорствуючых», 26.000 нехрышчонных дзяцей; 9.800 пар знаходзіліся ў «блудном сожитии», г. зн. яны не вяняліся ў праваслаўнай царкве. Обер-прокурор Сінода К. Пабеданосцаў пісаў у сваёй справаздачы за 1897 г. «Становішча «упорствуючых» былых грэка-уніятаў да крайнасці сумнае. На споведзі яны не бываюць, шлюбаў не вяняюць, дзяцей не хрысцяць, памёршых хаваюць самавольна. Забіваюць ўсе абавязкі, што накладвае на хрысціян рэлігія, яны зусім ачарсцелі душой. Да праваслаўя «упорствуючых» ставяцца з аслабленнем, з духавенствам пазбягаюць

сустрэч і размоў, да памёршых праваслаўных іерэяў наогул не дапускаюць, на перакананні хрысціян дзяцей многія адказваюць: «Хутчэй утопім, чым ахрысцім у вашай царкве». Сярод іх не спыняецца прапаганда каталіцкіх ксяндзоў, тайнае адпраўленне імі тэб і споведзі».

Некаторыя даследчыкі (Ізвекіаў, Кіпрыяновіч, Уладзіміраў) даволі крытычна ацэньвалі ступень «праваслаўнасці» былых беларускіх уніятаў увогуле. Так, напрыклад, у 1899 г. прэсвітэр маёўскага прыводнага Благавешчанскага сабора, магістр багаслоўя М. Ізвекіаў у сваім «Историческом очерке состояния православной церкви в Литовской епархии (1839—1889 гг.)» пісаў: «Рэлігіяна-маральны стан беларусаў Літоўскай епархii, за невялікімі выключэннямі, — у сумным выглядзе... Есць такія прыходы, якія калі не «de jure», то «de facto» яшчэ ў стане уніі (...). Калі спытаць у селяніна такога прыхода аб адрозненні праваслаўя ад лацінскага, ён скажа, што Бог як у касцёле, так у царкве адзін і той жа, дзе ён ні маліцца — усё адно (...). Ізвекіаў згаджаўся з тымі аўтарамі, якія лічылі, што праваслаўнае насельніцтва Беларусі хадзіла і парвала некалькі дзясяткаў год таму векавоу сувязь з Рымам, аднак хістаюцца яшчэ ў сваіх рэлігійных перакананнях, і сімпатыі яго больш на баку касцёла і каталіцтва, чым праваслаўя і царквы. Больш за тое, ён прызнаваў, што «ўз'яднанне зрабіла тое, чое дарэмна дабіваліся папы ад уніі столькі гадоў: народ у вялізнай колькасці перайшоў у каталіцтва (...)».

У Холмскай (цяпер ужо Холмска-Варшаўскай) епархii справядлівае думак М. Ізвекіава была асабліва відэачнай. Словы і дзеянні царскай адміністрацыі страшэнна дыскрэдытавалі праваслаўе ў вачах народа, узрасцілі ў ягонай душы агіду да казёнай рускасці ва ўсіх яе «ветвях» і правах. Руская царква тут канчаткова страціла (як прадказваў, дарэчы, яшчэ ў У. Салаўёў, дзеяца, адзаны з праваслаўных мысліцеляў, хто асудзіў апошняе «ўз'яднанне») сілу духоўнай прыцягальнасці. Толькі рэпрэсіўна-паліцэйскай рэжым трымаў уніятаў у агароджы праваслаўнай царквы, яшчэ больш спрыяючы росту сярод іх «искореняемых» польска-каталіцкіх сімпатый.

Асобныя выпадкі пераходу уніятаў у рымскае каталіцтва назіраліся ў холмскай епархii і да 1875 г., і пасля яго, нягледзячы на жорсткіх заканадаўчых забаронах. Пасля ўказа аб вераіспрымасці (17.04.1905) пераход былых уніятаў у каталіцтва набываў масавы характар. «Церковный Вестник» з жахам паведаваў аб «расхищении православного стада»: «...У Беларусі, Літве, Вальні, Падоллі, Холмшчыне рускае насельніцтва, скалечанае гісторыяй, скалася ў стракатае групы, якія хістаюцца паміж двума культурамі і канфесіямі. Там было шмат паднявольных праваслаўных, прагнучых у глыбіню душы касцёла або уніі. Цяпер яны скідаюць маску крывадушнасці, і схіляючыся фанатычнымі прапагандыстамі каталіцтва, дзесяткі тысяч прыпісваюцца да касцёлаў. Пусцеюць цэлыя прыходы (...). Асабліва небяспечны і сумны лёс праваслаўя ў Холмскім краі. Пасля 17 красавіка каталіцызм літаральна спраўляе тут свой трыумф. Праваслаўе перажывае вялізныя крызісы...»

Паланізацыя беларусаў на Падляшшы рушыла нечунуванымі тэмпамі.

Цяпер стала магчымай крытыка кіраўнікоў «ўз'яднання» за невадаланне дарам палітычнай пранікліваці. І той жа «Церковный Вестник», аналізуючы прывал, пачаў друкаваць паруч з традыцыйнай апалогіяй сінодскіх рашэнняў даўняны рэчы, накіштат: «...Беларус не атаясамлівае сябе з рускім...», «у беларусаў існавала правіла: у якой веры нарадзіўся, у той і памерці мусіць...», «Беларус (падчас «ўз'яднання»). — І. М.) быў прыведзены да жажлівай для яго думкі, што яны навязваюць (...) чужую яму, рускую веру, што ён павінен адмовіцца ад той роднай веры, у якой памерлі ягоныя бацькі і дзяды». А вядомы казёцкі дзеяч, гісторык і публіцыст А. Карнілаў назвае «ўз'яднанне» 1875 г. «самай ганебнай старонкай» рускай рэлігійнай палітыкі.

Ігар МЯДЗВЕДЗЕЎ

Марцін КОЎЗКІ

ДОЛЯ ПРАЙДЫ

Беларусь, палігон генцыду, чужы прыглышчыны крык, патане твая Атлантыда, мовы тваёй маірык.

Хлопцам з дзеўкамі адно — ад чужых вачэй скавацца. Дык хадзілі ў кіно — не глядзець, а цалавацца. А цяпер гарыць кіно, пракат касавыршца — хлопцы з дзеўкамі даўно цалуюцца на вуліцах.

Скорагаворка. Мы зямлю меліравалі, меліравалі, пакуль канчаткова не замеліравалі. Кенска, кажаце, меліравалі? А як прэміявалі, так і меліравалі.

Небагатая, Беларусь, твая зямля, ды дзялілі даўно нажылі мілённы на бязлікіх тваіх камянях, прададзеных у далёкія рэгіёны. А каму цікава увогуле, што камяні — з могілак?

Напісаў апавяданне. Панёс у часонік. Надрукуем, кажучы, але знайдзі сабе спонсара. Знайшоў спонсара. Прафінансую, кажа, але выбі нам льготную пастанову. Звярнуўся да сяброў-дэпутатаў. Прымем, кажучы, такую пастанову, але падключыцца да нашай выбарчай кампаніі. Падключыўся. Ды, мабыць, дарма. Дэпутаты не прайшлі. Пастанову не прынялі. Спонсар грошай не даў. Часонік апавяданне вярнуў. Плятаў цяпер кошыкі на продаж. Даю ў лапу мільёнянеру, каб не прагнаў з рынка. З дня на дзень чакаю візту рэжэіраў. Такое воль сумнае апавяданне.

З амерыканскай афарыстыкі: у войнах важна не перамагаць, а не ўдзельнічаць.

ЛІТАРАТУРА І МАСТАЦТВА

Заснавальнікі:
Саюз пісьменнікаў Беларусі
і Міністэрства культуры і друку
Рэспублікі Беларусь
Выходзіць з 1932 года

Газету рэдагавалі

Х.Дзенец (1932-35)
І.Гурскі (1935-41)
А.Куліш (1945-46)
М.Горцаў (1947-49)
П.Кавалёў (1949-50)
В.Вітка (1951-57)
М.Ткачоў (1957-59)
Я.Шарахоўскі (1959-61)
Н.Пашкевіч (1961-69)
Л.Прошка (1969-72)
Х.Жычка (1972-76)
А.Асіпенка (1976-80)
А.Жук (1980-86)
А.Вярцінскі (1986-90)

Галоўны рэдактар

Мікола ГІЛЬ

РЭДАКЦЫЙНАЯ РАДА:

Святлана БЕРАСЦЕНЬ
Андрэй ГАНЧАРОў
першы намеснік галоўнага
рэдактара
Юрась ЗАЛОСКА
Міхась ЗАМСКІ
Галіна КАРЖАНЕЎСКАЯ
Барыс ПЯТРОВІЧ
намеснік галоўнага рэдактара
Юрась СВІРКА

АДРАС РЭДАКЦЫІ:

220600, Г.СП, Мінск,
вул. Захарава, 19
ТЭЛЕФОНЫ:
прыёмная рэдакцыі
332-461

намеснік галоўнага рэдактара
332-525, 331-985

аддзель:

публіцыстыкі 332-525
пісьмаў і грамадскай думкі
331-985

літаратурнага жыцця
332-462

крытыкі і бібліяграфіі
332-204

паэзіі і прозы 332-204
музыкі 332-153

тэатра, кіно і тэлебачання
332-153

выяўленчага мастацтва
і аховы помнікаў 332-462

навін 332-462

мастацкага афармлення
332-204

фотакарэспандэнт 332-462
бухгалтэрыя 268-640

Пры перадруку просьба
спасылца на «ЛМ».

Рукісаў рэдакцыя не вяртае
і не рэзэнзуе.

Пазіцыя рэдакцыі можа
не супадаць з думкамі
і меркаваннямі аўтара публікацыі.

Набор і вёрстка
кам'ютэрнага цэнтра «Ліма»
Апаратныя сродкі і тэхнічная
падтрымка — фірма «Дайнова»

Выходзіць раз на тыдзень
па пятніцах

Друкарня «Беларускі Дом друку»
(Г.Мінск, пр. Ф.Скарыны, 77)

Індэкс 63856. Наклад 11194.
Нумар падпісаны 25.08.1994 г.

Д 12345678901112
М 12345678901112

ПАНЫДЗЕЛАК, 29.08

Беларуская тэлебачанне

9.05 Пад купалам Сусвету
9.15 Пяць хвілін на жарты
9.20 АВС-клуб
9.35 «Чарапашкі ніндзя»
10.00 Тэлекулб «Гай-гай»
10.40 Дзелявы вяснік
10.55 «Сябры і ворагі доктара Бутэйкі», д/ф
11.25 «Жыццё ў танцы». Муз. фільм
12.30 «Палесся мілае даця...»
Паміж пазтэсты Я. Яншчыц
13.05 «Позні спатканні», м/ф
17.05 Пешчакласны каледжаскоп
17.40 Мультфільм «Скарбонка»
17.50 Беларускае тэ
18.10 Навіны (Брэст)
18.25 Навіны Бі-бі-сі
19.00 Аэробіка
19.30 Педагагічны экран
20.30 Кантакт
20.35 Калыханка
21.00 Панарама
21.35 Студыя «Тэлесябрына»
21.40 Спартыўны тэлекулб
21.55 Пяць хвілін на жарты
22.00 Тэлевізійны дом кіно
Кінавіатарына
23.05 Пад купалам Сусвету
23.15 Ніка
23.30 «Паласа Сімарана», м/ф, с. 5
0.45 Надвор'е

Канал «Астанкіна»

17.00, 20.00, 23.00 Навіны
17.25 Свет сёння
17.40 Азбука ўласніка
17.50, 20.35 Надвор'е
18.00 Гадзіна пік
18.25 «Дакая рука»
18.50 Эксклюзіў
19.40 Добрай ночы, малышы!
20.45 Маналог
20.55 Спартыўны агляд
21.25 «Паміж нянавісцю і каханнем», Міхал Зошчанка
22.15 Канал ілюзіі
23.10 Магік-шоу

Канал «Расія»

6.00, 11.00, 15.00, 19.00, 22.00
Весткі
6.20 Патрабуюцца... патрабуюцца...
6.30 Формула-730
7.00 Час дзелявых людзей
7.30 Бусяны даццыі
8.00 «Вера», д/ф
8.45 Зуюм сакратна
9.35 «Нас і Насі», м/ф
10.35 Тэлегазета
10.40 Сялянскае пытанне
15.20 Мульці-пульці
15.50 Там-там навіны
16.05 Новая лінія
16.50 Бізнес у Расіі
17.00 Святая кожны дзень
17.20 Выратаванне 911
18.25 Джах-клуб
19.25 Падрабязнасці
19.35 «Выкраданне кара-
леўскага рубіну», м/ф
20.35 Нікто не забыты
20.40 Рэпартаж
21.00 Без рэтуцы
22.20 Аўтагінненне
22.25 Зоркі гавораць
22.30 Спартыўная карусель
22.35 ЭКП
22.45 Прыватная калекцыя

Санкт-Пецярбург

12.00, 14.30, 18.30, 21.45
Інфарм ТБ
12.10 Чароўная лінія
12.25 «Намецкая хваля»
13.00 Хуткая дапамога
13.30 «Каміла, ці Нераскры-
тыя таямніцы»
14.20 Мультфільм
14.45 «Страсці», с. 6
16.20 Падарожжа па Усходзе
16.35 «Тут мой прычал», м/ф
17.20 Аруццон Акапан у фільме
«Звычайная цуды»
18.05 Мультфільм
19.05 «Каміла, ці Нераскры-
тыя таямніцы»
19.55 «Справа ўвучліва Лурсін», т/ф
20.45 Тэлеслужба бяспекі
20.55 Свет мастацтва. «Тэат-
ральныя бінокл»
21.25 Тэлемагазін
21.30 Па Усёй Расіі
22.00 Спорт, спорт, спорт...
22.15 Ваш стыль
22.20 Свет мастацтва

АўТОРАК, 30.08

Беларуская тэлебачанне
8.00 Раніца рэспублікі
8.10 Эканаміст
8.20 Пад купалам Сусвету
8.30 Надвор'е
8.40 Пяць хвілін на жарты
8.45 Фільм-канцэрт
9.05 Творчы вечар пісьмэнніка
В. Акавай

10.05 «Паласа Сімарана», с. 5
11.35 Тэлевізійны Дом кіно
12.20 «Звычайнае жыццё до-
ктара Бывова», д/ф
12.30 «Белугі жыццё», м/ф
13.35 «Міхал Жванецкі. «Вы-
браныя творы», т/ф
14.45 «Вузельчыкі паміж», д/ф
15.30 «Нові К»-топ-10
16.30 Канкур. Кубак Беларус-
кай Асацыяцыі конегадойлі
17.10 Дарожная азбука
17.30 Навіны
17.40 Мультфільм
18.00 Эканаміст
18.10 Навіны (Віцебск)
18.25 Навіны Бі-бі-сі
19.00 Парады агародніка
19.25 Баскетбол. РТІ—
«Жалгірыс»
20.10 Мультфільм
20.25 Пяць хвілін на жарты
20.30 Кантакт
20.35 Калыханка
21.00 Панарама
21.35 «Маё каханне, мой сму-
так»
22.35 Пад купалам Сусвету
22.45 Ніка
23.00 «Крок»
23.35 Надвор'е

Канал «Астанкіна»

5.30, 7.15 Раніца
7.00, 10.00, 15.00, 17.00, 20.00,
23.00 Навіны
8.00 Агляд рынку нерухомасці
8.15 Вясілья ноткі
8.40 «Дакая рука»
9.05 Мультфільм
9.20 Чалавек і закон
9.45 Справа
15.25 «Вайна гобатаў»
15.50 Паміж нянавісцю і ка-
ханнем
16.05 Рок-рок
16.40 За кулісамі
17.25 Хакі. «Зоркі Расіі» —
«Спартак»
20.35 Надвор'е
20.45 З першых рук
20.55 Тама
21.45 Конкурс маладых
выканаўцаў эстраднай песні
«Ялта—Масква—транзіт-94»
23.25 Праграма «Х»
23.40 Аўта-шоу

Канал «Расія»

6.00, 11.00, 15.00, 19.00, 22.00
Весткі
6.20 Патрабуюцца... патрабую-
цца...
6.30 Формула-730
7.00 Час дзелявых людзей
7.30 Любімыя мелодыі
8.00 Навіны Эй-бі-сі
8.25 Рэпартаж
8.40 Бэз рэтуцы
9.35 Тэлегазета
9.40 ХХ стагоддзе ў кадры і за
кадрам
10.40 Сялянскае пытанне
15.20 Музычны даццыі фес-
тываль, ч. 1
15.50 Там-там навіны
16.05 Новая лінія
16.50 Ваша права
17.35 Чалавек справы
17.40 Святая кожны дзень
17.55, 19.25 «Спартак» (Маск-
ва) — «Спартак» (Уладзікаўз)
18.50 Падрабязнасці
20.15 Л-клуб
21.00 Я — лідэр
21.25, 22.50 «А. Чалентана —
кароль ўсё дурну!»
22.20 Аўтагінненне
22.25 Зоркі гавораць
22.30 Спартыўная карусель
22.35 Фільм-прам'ер

Санкт-Пецярбург

12.00, 14.30, 18.30, 21.45
Інфарм ТБ
12.10 Чароўная лінія
12.25 «Намецкая хваля»
13.00 Хуткая дапамога
13.30 «Каміла, ці Нераскры-
тыя таямніцы»
14.20 «Кубік», мульт
14.45 «Рабі раз», м/ф
16.10 Еўрапейскі каледжаскоп
16.40 «Растаючыя с-
філмам»
19.05 «Каміла, ці Нераскры-
тыя таямніцы»
20.05 Блеф-клуб
20.45 Тэлеслужба бяспекі
20.55 Фільм-канцэрт
21.10 Музычны момант
21.25 Тэлемагазін
21.30 Будні
22.00 Спорт, спорт, спорт...
22.15 Ваш стыль
22.20 «Грум-рака», м/ф, с. 2

СЕРАДА, 31.08

Беларуская тэлебачанне
8.00 Раніца рэспублікі
8.10 Пад купалам Сусвету
8.20 Надвор'е
8.30 Пяць хвілін на жарты
8.35 Фільм-канцэрт
9.05 «Маё каханне, мой сму-
так»
10.05 Аэробіка
10.35 Дыялог з прыродай

11.15 Вайчок-шоу
11.35 Тэлевізійны Дом кіно
12.40 «Славянскі базар-94»
16.30 Відамы-навідамы
17.30 Навіны
17.40 Мультфільм
18.10 Навіны (Гомель)
18.25 Бі-бі-сі
19.00 «Крэда»
19.20 Баскетбол. РТІ—
«Аква-
рыус»
20.10 Мультфільм
20.25 Пяць хвілін на жарты
20.30 Кантакт
20.35 Калыханка
21.00 Панарама
21.30 Трыбуна Прэзідэнта
Рэспублікі Беларусі
22.20 «Маё каханне, мой сму-
так»
23.20 Пад купалам Сусвету
23.30 «Крок»
24.05 Ніка
0.20 Надвор'е

Канал «Астанкіна»

5.30, 7.15 Раніца
7.00, 10.00, 15.00, 17.00, 20.00, 23.00
Навіны
8.00 Агляд рынку нерухомасці
8.15 Вясілья ноткі
8.40 «Дакая рука»
9.05 Мультфільм
9.20 Чалавек і закон
9.45 Справа
15.25 «Вайна гобатаў»
15.50 Наш музычны клуб
16.05 «Лятаючы дом»
16.40 За кулісамі
17.25 Свет сёння
17.40 Тэхнадом
17.50, 20.35 Надвор'е
18.00 Гадзіна пік
18.25 «Дакая рука»
18.50 «Каб пам'ятаць...» Пра-
грама Л. Філатова
19.40 Добрай ночы, малышы!
20.45 Масква—Крэмль
21.00 Лато «Мільён»
21.30 Падарожжа да ведаў
22.00 «Ялта—Масква—транзіт-
94». Закрываючы конкурс

Канал «Расія»

6.00, 11.00, 15.00, 19.00, 22.00
Весткі
6.20 Патрабуюцца... патрабую-
цца...
6.30 Формула-730
7.00 Час дзелявых людзей
7.30 Добрай раніцы
8.00 Навіны Эй-бі-сі
8.25 Тэлегазета
8.35 «Санта-Барбара»
9.25 «Катлаван», д/ф
10.35 Тэлегазета
10.40 Сялянскае пытанне
15.20 Студыя «Рост»
15.50 Там-там навіны
16.05 Новая лінія
16.30 «Гладзкая з Ніжнега»
16.50 М-трэст
17.05 Будні
17.45 Святая кожны дзень
17.55 У свеце аўта- і мотас-
порту
18.25 Свая гульня
19.25 Падрабязнасці
19.35 «Санта-Барбара»
20.25 Пяць хвілін аб добрым
жыцці
20.30 Гранд-рэпартаж
21.05 Ціхі дом
22.20 Аўтагінненне
22.25 Зоркі гавораць
22.30 Спартыўная карусель
22.35 Адыючая натура

Санкт-Пецярбург

12.00, 14.30, 18.30, 21.45
Інфарм ТБ
12.10 Чароўная лінія
12.25 «Намецкая хваля»
13.00 Хуткая дапамога
13.30 «Каміла, ці Нераскры-
тыя таямніцы»
14.20 «Кубік», мульт
14.45 «Рабі раз», м/ф
16.10 Еўрапейскі каледжаскоп
16.40 «Растаючыя с-
філмам»
19.05 «Каміла, ці Нераскры-
тыя таямніцы»
20.05 Блеф-клуб
20.45 Тэлеслужба бяспекі
20.55 Фільм-канцэрт
21.10 Музычны момант
21.25 Тэлемагазін
21.30 Будні
22.00 Спорт, спорт, спорт...
22.15 Ваш стыль
22.20 «Грум-рака», м/ф, с. 2

ЧАЦВЕР, 1.09

Беларуская тэлебачанне
8.00 Раніца рэспублікі
8.10 Пад купалам Сусвету
8.20 Надвор'е
8.30 Пяць хвілін на жарты
8.35 «Крэда»
8.55 Урокі здароўя
9.20 «Маё каханне, мой сму-
так»
10.20 «Яму было 33...»
Капазітар А. Аржаў
11.05 «Залаты плёс», д/ф
11.55 Мультфільм
12.20 «Славянскі базар-94»

15.05 «Карусель на базарнай
плошчы», м/ф
16.30 Тэлебачанне — школе.
Беларуская літаратура. А. Ку-
ляшоў
17.10 «Бімбат»
17.30 Навіны
17.40 Мультфільм
18.05 Зачытайце маё пісьмо...
18.10 Навіны (Гродна)
18.25 Навіны Бі-бі-сі
19.00 Баскетбол. РТІ — ЦСК
ВПС
20.35 Калыханка
21.00 Панарама
21.35 «Маё каханне, мой сму-
так»
22.35 Пад купалам Сусвету
22.45 Ніка
23.00 «Крок»
0.20 Надвор'е

Канал «Астанкіна»

5.30, 7.15 Раніца
7.00, 10.00, 15.00, 17.00, 20.00, 23.00
Навіны
8.00 Агляд рынку нерухомасці
8.15 Вясілья ноткі
8.40 «Дакая рука»
9.05 Мультфільм
9.20 Чалавек і закон
9.45 Справа
15.25 «Вайна гобатаў»
15.50 Наш музычны клуб
16.05 «Лятаючы дом»
16.40 За кулісамі
17.25 Свет сёння
17.40 Тэхнадом
17.50, 20.35 Надвор'е
18.00 Гадзіна пік
18.25 «Дакая рука»
18.50 «Каб пам'ятаць...» Пра-
грама Л. Філатова
19.40 Добрай ночы, малышы!
20.45 Масква—Крэмль
21.00 Лато «Мільён»
21.30 Падарожжа да ведаў
22.00 «Ялта—Масква—транзіт-
94». Закрываючы конкурс

Канал «Расія»

6.00, 11.00, 15.00, 19.00, 22.00
Весткі
6.20 Патрабуюцца... патрабую-
цца...
6.30 Формула-730
7.00 Час дзелявых людзей
7.30 Сем нот у цыціні
8.00 Навіны Эй-бі-сі
8.25 Пахалі
8.35 «Санта-Барбара»
9.25 «Катлаван», д/ф
10.35 Тэлегазета
10.40 Сялянскае пытанне
15.20 Студыя «Рост»
15.50 Там-там навіны
16.05 Новая лінія
16.30 «Гладзкая з Ніжнега»
16.50 М-трэст
17.05 Будні
17.45 Святая кожны дзень
17.55 У свеце аўта- і мотас-
порту
18.25 Свая гульня
19.25 Падрабязнасці
19.35 «Санта-Барбара»
20.25 Пяць хвілін аб добрым
жыцці
20.30 Гранд-рэпартаж
21.05 Ціхі дом
22.20 Аўтагінненне
22.25 Зоркі гавораць
22.30 Спартыўная карусель
22.35 ЭКП

Санкт-Пецярбург

12.00, 14.30, 18.30, 21.45
Інфарм ТБ
12.10 Чароўная лінія
12.25 «Намецкая хваля»
13.00 Хуткая дапамога
13.30 «Каміла, ці Нераскры-
тыя таямніцы»
14.20 «Кубік», мульт
14.45 «Рабі раз», м/ф
16.10 Еўрапейскі каледжаскоп
16.40 «Растаючыя с-
філмам»
19.05 «Каміла, ці Нераскры-
тыя таямніцы»
20.05 Блеф-клуб
20.45 Тэлеслужба бяспекі
20.55 Фільм-канцэрт
21.10 Музычны момант
21.25 Тэлемагазін
21.30 Будні
22.00 Спорт, спорт, спорт...
22.15 Ваш стыль
22.20 «Грум-рака», м/ф, с. 2

ПЯТНІЦА, 2.09

Беларуская тэлебачанне
8.00 Раніца рэспублікі
8.10 Эканаміст
8.20 Пад купалам Сусвету
8.30 Надвор'е
8.40 Пяць хвілін на жарты
8.45 «Роздум аб казцы», д/ф
9.00 Тэлебачанне — школе.
Беларуская літаратура. А. Ку-
ляшоў
9.35 «Маё каханне, мой сму-
так»
10.35 Фільм-канцэрт
11.05 Роднае слова
11.35 Сённяшні дзень ахвір

Чарнобыль
12.35 «Хаджа Насрэдзін»,
13.00, 16.55 «Бімбат»
13.20 «Законны шлюб», м/ф
16.35 Мультфільм
17.15 Навіны
17.25 Навіны Бі-бі-сі
18.00 Да свята беларускай
пісьменнасці і друку. У пера-
пынку (18.40) — Навіны
(Магілёў)
20.05 Эканаміст
20.15 Кінаарыс
20.25 Пяць хвілін на жарты
20.30 Кантакт
20.35 Калыханка
21.00 Панарама
21.35 «У паласе прыбою», м/ф
21.50 Студыя «Тэлесябрына»
23.20 Ніка
23.35 Пад купалам Сусвету
23.45 Надвор'е

Канал «Астанкіна»

5.30, 7.15 Раніца
7.00, 10.00, 15.00, 17.00, 20.00, 23.00
Навіны
8.00 Агляд рынку нерухомасці
8.15 Вясілья ноткі
8.40 «Дакая рука»
9.05 Мультфільм
9.20 Чалавек і закон
9.45 Справа
15.25 «Вайна гобатаў»
15.50 Наш музычны клуб
16.05 «Лятаючы дом»
16.40 За кулісамі
17.25 Свет сёння
17.40 Тэхнадом
17.50, 20.35 Надвор'е
18.00 Гадзіна пік
18.25 «Дакая рука»
18.50 «Каб пам'ятаць...» Пра-
грама Л. Філатова
19.40 Добрай ночы, малышы!
20.45 Масква—Крэмль
21.00 Лато «Мільён»
21.30 Падарожжа да ведаў
22.00 «Ялта—Масква—транзіт-
94». Закрываючы конкурс

Канал «Расія»

6.00, 11.00, 15.00, 19.00, 22.00
Весткі
6.20 Патрабуюцца... патрабую-
цца...
6.30 Формула-730
7.00 Час дзелявых людзей
7.30 Сем нот у цыціні
8.00 Навіны Эй-бі-сі
8.25 Пахалі
8.35 «Санта-Барбара»
9.25 «Катлаван», д/ф
10.35 Тэлегазета
10.40 Сялянскае пытанне
15.20 Студыя «Рост»
15.50 Там-там навіны
16.05 Новая лінія
16.30 «Гладзкая з Ніжнега»
16.50 М-трэст
17.05 Будні
17.45 Святая кожны дзень
17.55 У свеце аўта- і мотас-
порту
18.25 Свая гульня
19.25 Падрабязнасці
19.35 «Санта-Барбара»
20.25 Пяць хвілін аб добрым
жыцці
20.30 Гранд-рэпартаж
21.05 Ціхі дом
22.20 Аўтагінненне
22.25 Зоркі гавораць
22.30 Спартыўная карусель
22.35 ЭКП

Санкт-Пецярбург

12.00, 14.30, 18.30, 21.45
Інфарм ТБ
12.10 Чароўная лінія
12.25 «Намецкая хваля»
13.00 Хуткая дапамога
13.30 «Каміла, ці Нераскры-
тыя таямніцы»
14.20 «Кубік», мульт
14.45 «Рабі раз», м/ф
16.10 Еўрапейскі каледжаскоп
16.40 «Растаючыя с-
філмам»
19.05 «Каміла, ці Нераскры-
тыя таямніцы»
20.05 Блеф-клуб
20.45 Тэлеслужба бяспекі
20.55 Фільм-канцэрт
21.10 Музычны момант
21.25 Тэлемагазін
21.30 Будні
22.00 Спорт, спорт, спорт...
22.15 Ваш стыль
22.20 «Грум-рака», м/ф, с. 2

СУБОТА, 3.09

Беларуская тэлебачанне
8.00 Раніца рэспублікі
8.10 Пад купалам Сусвету
8.20 Надвор'е
8.30 Пяць хвілін на жарты
8.35 Здароўе
8.50 Мультфільм
9.30 «У паласе прыбою», м/ф
11.00 Паказавы Гомель
12.00 Шматтаталосе
12.45 «Плуг—анёл вясня», с. 3
13.20 «Бімбат»
13.40 «Пакіньце след...» Паміж
дыжора Ю. Цырку
14.15 «Кін'я мяне яблык».

к/ф
14.50 «Чорная дарога», д/ф
15.00, 18.10 Тэлефестываль
«Песню бярэць з сабою»
У Магілёве
17.10 Чэмпіянат свету па мо-
тагонках
19.05 «Чарапашкі ніндзя»
19.30 «Нові К»-топ-10
20.30 Пяць хвілін на жарты
20.35 Калыханка
21.00 Панарама
21.35 «Самазабойца», м/ф
23.15 Пад купалам Сусвету
23.35 «Каскад»
23.35 Відамы-навідамы

Канал «Астанкіна»

6.30 Суботняя раніца дзела-
воу чалавека
7.15 Спорт-шоу
7.45 Слова паастара
8.00 «Марафон-15»
8.30 Масква. Беларускае вяснік
8.45 Міждзяржаўная тэле-
радыёкампанія «Мір»
10.00 Ранішняе пошта
10.30 Я — жанчына
11.00 Навіны культуры
11.10 Смак
11.25 «У мёртвай пятлі», м/ф
12.55 Палітра
13.30 Тэлеаскоп
14.00, 23.30 Навіны
14.15 Рэпартаж аб сустрэчы
расійскіх войск, што прыбылі
з Германіі
15.00 Мініаюра
15.10 «Катэзіл»
15.35 «Спявай, гітара»
16.05 «Жыццё заапарка»
16.50 Шасціхвілінны выклад
17.40 Да і пасля
18.50 «Айвенг» м/ф (ЗША), с. 3
19.40 Добрай ночы, малышы!
20.00 Навіны пошты
20.35, 23.40 Надвор'е
20.45 «Камісар», м/ф (ЗША),
с. 11

Канал «Расія»

7.00, 13.00, 19.00, 22.00 Весткі
7.25 Мульці-пульці
7.45 «Тэлеадыя да біграфіі»,
д/ф
8.35 Студыя
8.35 Плірэм
9.20 Рэпартаж-рэ-
9.50 Да Масквы — далёка
10.35 «Караніч», м/ф
11.55 Тэлеадыя да біграфіі
12.40 Сялянскае пытанне
13.20 Зоркі Амерыкі
13.50 Мультфільм
14.00 «Рэзідэнт», д/ф, с. 9
14.55 Тэлеадыя
15.00 Цыціні N 9
15.45 «ФБІ і мафія». Прагра-
ма цыцкі «Паліцыя ЗША»
16.20 Футбол без межаў
17.15 «Легенда пра Гаявата»,
мульт, (ЗША)
18.10 Тэлеадыя
18.15 Вуснамі даццыі
19.45 Святая кожны дзень
19.25 «Ада». Фільм-опера
21.10 Мультфільм для дарослых
21.20 Кліп-антракт
22.25 Зоркі гавораць
22.30 Спартыўная карусель
22.35 «Таіс», м/ф

Санкт-Пецярбург

12.00, 14.30, 18.30, 21.45
Інфарм ТБ
12.10 Чароўная лінія
12.25 «Намецкая хваля»
13.00 Хуткая дапамога
13.30 «Каміла, ці Нераскры-
тыя таямніцы»
14.20 «Кубік», мульт
14.45 «Рабі раз», м/ф
16.10 Еўрапейскі каледжаскоп
16.40 «Растаючыя с-
філмам»
19.05 «Каміла, ці Нераскры-
тыя таямніцы»
20.05 Блеф-клуб
20.45 Тэлеслужба бяспекі
20.55 Фільм-канцэрт
21.10 Музычны момант
21.25 Тэлемагазін
21.30 Будні
22.00 Спорт, спорт, спорт...
22.15 Ваш стыль
22.20 «Грум-рака», м/ф, с. 2

НЯДЗЕЛА, 4.09

Беларуская тэлебачанне
8.00 Раніца рэспублікі
8.10 Пад купалам Сусвету
8.20 Надвор'е
8.30 Пяць хвілін на жарты
8.35 «Крэда»
8.55 «Роздум аб казцы», д/ф
9.30 «У паласе прыбою», м/ф
11.00 Паказавы Гомель
12.00 Шматтаталосе
12.45 «Плуг—анёл вясня», с. 3
13.20 «Бімбат»
13.40 «Пакіньце след...» Паміж
дыжора Ю. Цырку
14.15 «Кін'я мяне яблык».

11.25 «Чарапашкі ніндзя»
11.50 Аэробіка
12.20 На музычных паралел-<